



Megszületés, nagy rádióműsor

32 OLDAL

Ára 2 dinár

POSTARINA PLACENA U GOTOVOM

Magyar Hírlap

15. évfolyam

Noviszád, 1934 április 29, vasárnap

100. szám

Barthou:

Valamennyi érdekelt állam megegyezésére van szükség

Helytelen, ha két ellentétes csoport kerül egymással szembe; az egyik oldalon a kisantant, a másikon Magyarország és Ausztria

Barthou francia külügyminiszter felütnéskeltő nyilatkozata a prágai tárgyalásokról

Prágából jelentik: Barthou francia külügyminiszter péntek este fogadta a csehszlovák és a külföldi sajtó képviselőit. A francia külügyminiszter kijelentette, hogy prágai megbeszélései elsősorban a középeurópai helyzet megvitatása körül mozogtak. Ebben a tekintetben Franciaország és Csehszlovákia között teljes az egyetértés.

— Foglalkoztunk a római egyezményrel is — mondotta Barthou. Ebben a kérdésben azt állapítottuk meg, hogy

helytelen, ha két ellentétes csoport kerül egymással szembe; az egyik oldalon a kisantant, a másik oldalon Magyarország és Ausztria. Valamennyi érdekelt állam megegyezésére van szükség.

— A tárgyalások során nem hunytunk szemet a nehézségek előtt és mindent szóvá tettünk, ami

ről beszélnünk kellett. Franciaország forrón óhajtja a békét, de nem áldozhatja fel nemzeti büszkeségét.

A Prager Presse munkatársa hosszas beszélgetést folytatott a francia külügyminiszterrel. Barthou többek között ezeket mondotta:

— Benessel, régi és hűséges barátommal folytatott beszélgetéseink során megállapítottuk nézeteink azonosságát valamennyi politikai kérdésben. Rendkívül szerencsésnek tartom magamra nézve, hogy olyan embert nem csak barátomnak mint Benes, akinek politikája azért olyan termékeny, mert ő mindig megoldásokat keres és mert Csehszlovákia külpolitikája nagyvonalú és európai.

Franciaország és Csehszlovákia között egyetlen kérdésben sincs véleménykülönbség. Mindkét állam testvéri együttműködéssel szolgálja Európa békéjét.

—o—

Olaszország békés és őszinte együttműködést keres valamennyi néppel, különösen szomszédaival

A király trónbeszédével megnyitott az olasz képviselőház új ülészaka

Rómából jelentik: Az olasz képviselőház tegnap tartotta első ülését a legutóbb lezajlott választások óta. Az új parlamenti ülészak a király trónbeszédével kezdődött. Az ülésen megjelent a királyné is, továbbá a királyi hercegek, és a római diplomáciai kar teljes számmal.

A király trónbeszédében a külpolitikáról szólva ezeket mondotta:

— Kormányunk külpolitikája azokat az irányelveket követi, amelyeket az olasz nemzet történelmi, földrajzi és szellemi körülményei megszabnak. Olaszország az egész világon fokozatosan érvényesíteni kívánja az olasz erkölcsi és anyagi érdekek előmozdításának politikáját, másfelől

békés és őszinte együttműködést keres valamennyi néppel, különösen a szomszédos népekkel és azokkal az országokkal, amelyek

a nyugati műveltség fejlődése és jövője nyugszik.

Olaszország arra törekszik, hogy megoldáshoz segítse Európa és a világ legsürgősebb problémáit.

A belpolitikai kérdésekről szólva hangsúlyozta, hogy a közrend legbiztosabb alapja a lakosság erkölcsi felfogása és öntudatos fegyelme.

A polgári és az egyházi hatóságok között a legteljesebb az összhang és egyetértés.

Az olasz közép és főiskolák tanrendjén szereplő katonai vonatkozású tárgyakról szólva a király kijelentette, hogy Olaszország békéjének legfőbb

biztosítéka a saját fegyveres erejében rejlik.

—o—

XXI. ZAGREBI VÁSÁR

1934 IV 28—V 7



„FA“ - REKLÁM - „AUTO“
„NYÁR - SPORT“
„GÖRÖG KIÁLLÍTÁS“
„MEZŐGAZDASÁG“
„OLCSÓSÁGI HÉT“

Hajón és vasutakon díjtan vissza-
utazás

Musanoff bolgár miniszterelnök tegnap árutazott Noviszádon

A bolgár miniszterelnök félórát tartózkodott a beográdi állomáson, de nem volt hajlandó érdemben nyilatkozni az újságíróknak

Musanoff bolgár miniszterelnök háromnapos tartózkodás után a péntekről szombatra virradó éjjel 12 órakor utazott el a magyar fővárosból. Péntek este az operában díszelőadást rendeztek a bolgár vendégek tiszteletére, utána pedig Gömbös Gyula miniszterelnök adott szűkebbkörű vacsorát. A nyugati pályaudvaron számos politikai és társadalmi előkelőség bucsuztatta a bolgár miniszterelnököt, aki a határ átlépése előtt Kelebiáról küldött táviratban köszönte meg a magyar kormány és néppártatlan vendégszeretetét.

A bolgár miniszterelnök és kísérete tegnap hajnalban árutazott Noviszádon. A szófiai nemzetközi gyors négy elsőosztályú fülkét bocsátották a magas vendég és kíséretének rendelkezésére. A noviszádi állomáson a bolgár előkelőségek alakjai lefüggönyözve maradtak, tekintettel a kora reggeli órákra.

A gyorsvonat reggel fél 8-kor futott be a beográdi állomásra, ahol a külügyminisztérium képviselőjében dr. Kojics Szlavko titkár, a beográdi magyar követség képviselőjében Alt Valdemar követ, a beográdi bolgár követség képviselőjében Kjoszeivanov Georgu követ, azonkívül a bolgár katonai attasé és a jugoszláv—bolgár liga kiküldöttjei jelentek meg.

Az újságírók természetesen kérdésekkel ostromolták Musanoff miniszterelnököt, aki azonban kedélyesen kitért a válaszadás elől.

Arra a kérdésre, hogy hiven tükrözik-e vissza a lapok Budapesten tett nyilatkozatait a bolgár miniszterelnök kijelentette, hogy az újságokat csak majd odahaza olvassa el, így még nem tudhatja, hogy tulajdonképpen mit is irtak róla a lapok.

Mintegy fél óra hosszat időzött a bolgár vendégek vonata a beográdi pályaudvaron. Musanoff miniszterelnök megreggelizett, majd kedélyesen elbucuzott a fogadtatására megjelent előkelőségek-től és folytatta útját Szófia felé.

♦♦♦

Anglia világpolitikai tekintetben sohasem volt nagyobb, mint ma — mondotta Simon angol külügyminiszter

Anglia egyoldalú leszerelése nem járt a kívánt eredménnyel

Londonból jelentik: Simon külügyminiszter a liverpooli kereskedelmi kamara lakomáján mondott beszédében kijelentette, hogy maga sem tudja hányszor utazott Genfbe és hány külföldi hatalom képviselőjét fogadta Londonban, de megállapítja, hogy

Anglia világpolitikát tekintetben sohasem volt nagyobb mint mosta-

nában,

ami főként az angol nép lelki szilárdságának és erkölcsi bátorságának tulajdonítható. A háború befejezése óta Anglia követésre méltó példát szolgáltatott a világnak az egyoldalú leszerelés terén. Mégis mindenkinek be kell látnia, hogy ez semmiben sem javította a megegyezés kilátásait az általános leszerelés tekintetében.

Noviszád város újabb ajánlatot kapott a vízvezeték kiépítésére

Svájci cég érdeklődik a noviszádi vízvezeték építése iránt

Noviszád városának évtizedek óta legaktuálisabb kérdése a vízvezeték és csatornázás. Egyidőre most ugyan a villanytelep háttérbe szorította a vízvezeték ügyét, ami azonban egyáltalán nem jelenti azt, hogy levették volna a napirendről. A városi műszaki hivatalban külön szakemberek dolgozták ki a vízvezeték és csatornázás terveit, illetve dolgozták át a Forbáth féle terveket, amelyeket huszonöt év előtt készített a budapesti professzor az akkori viszonyoknak megfelelően. Azóta nagyot változott Noviszád és ennek megfelelően szükségessé vált a tervek módosítása is. Az összes terveket felterjesztették a bányai technikai osztályhoz jóváhagyás végett. A jóváhagyás azonban egymagában még nem elegendő a vízvezeték felépítéséhez, mert ahhoz pénz is kell.

Az állami jelzálog bank ugyan már régebben megszavazott 60 millió forintot a noviszádi vízvezeték és csatornázás céljára ez az összeg azonban minden valószínűség szerint nem lesz elegendő ennek a nagyszabású munkának az elvégzéséhez.

A noviszádi vízvezeték kérdése az európai tőkét is érdekli, legalább arra lehet következtetni abból a nagy érdeklődésből, amellyel a külföldön kísérik a noviszádi vízvezeték kérdését.

A múltban is több külföldi cég tett ajánlatot a városnak a vízvezeték kiépítésére, legújabbán pedig egy svájci cég tett lépéseket jugoszláviai megbízottja útján a városnál a vízvezeték kiépítése ügyében. A svájci cég hajlandó lennéne városnak a vízvezeték építéséhez szükséges tőkét rendelkezésére bocsájtani, azzal, hogy az építési költségeket a város 25 év alatt fizetné vissza 6% kamat és 2—4% évi törlesztés mellett. A kölcsönt nyújtó cégnek az az egyetlen kötelessége, hogy azokat az anyagokat amelyeket a vízvezetékhez a külföldön szerez be a város, a cég által köteles beszerezni.

A cég csak a vízvezeték megépítésére illetve annak finanszírozására vállalkozna a csatorna-építés finanszírozását azonban nem vállalja. A városnál most tanulmányozzák a cég ajánlatát és amennyiben elfogadhatónak tartják, úgy érintkezésbe lépnek a svájci céggel.

Valószínűleg még május 15. előtt sikerül meghosszabbítani a jugoszláv-magyar árucserforgalmi egyezményt

Dr. Héder János nyilatkozata a Reggeli Újság munkatársának

Ma utazott el Beográdból többnapos tartózkodás után dr. Héder János, a budapesti külkereskedelmi intézet igazgatója, aki Beográdban az ez év május 15-én lejáró jugoszláv-magyar kereskedelmi szerződés meghosszabbítására irányuló tárgyalásokat készíttette elő. Vele együtt Beográdban tartózkodott több kiváló magyar közgazdasági szakember, mint dr. Székely Arthur, a magyar vámközpont igazgatója, Konkoly-Thege György, a külkereskedelmi intézet osztályvezetője, dr. Knapp Sándor Gy. O. Sz. igazgató és Steiner Sándor, a jugoszláv külkereskedelmi intézet budapesti levelezője.

Dr. Héder János igazgató elutazása

előtt munkatársunknak többek között a következőket mondotta:

— Május 15-én jár le a jugoszláv-magyar kereskedelmi pótszerződés. Bár nem ez szolgált kizárólag látogatásom okának, mivel a jugoszláv-magyar csereáruforgalom ellenőrzésére felévenként egyébként is össze jövünk. Kijelentette a továbbiakban, hogy az előzőkeny fogadtatással, amelyben a jugoszláv hivatalos körök részesítették, a legteljesebb mértékben megvan elégedve és rámutatott arra, hogy a csereáruforgalom növekedése a két ország között biztató jelenség a jövőre nézve.

Valószínűleg még május 15-e előtt egy-



két nappal megkezdődnek az új tárgyalások és mivel semmiféle akadály sem áll fenn, a pótszerződést idejében sikerül meghosszabbítani. Kívánatos lenne, hogy a budapesti vásárt minél többen látogassanak Jugoszláviából, hogy ezzel is bebizonyosodjék a két ország közötti szoros együttműködés és hogy az exportfejlesztés skáláját ezzel is még jobban kölcsönösen megjavítsák. Az egyéves tapasztalat nagyon jó iskola, a további fejlődés szempontjából és a kisebb zavarokat éppen a tapasztalás eredményeként ezután remélhetőleg sikerül teljesen kiküszöbölni.

Istenkáromló rajzok a prágai Manesch kiállításon

Prágából jelentik: A csehszlovák fővárosban nemrég nyílt meg a Manesch művészeti kiállítás, amely már eddig is számos bonyodalmat keltett. A kiállított karikatúrák céltapas vonatkozásai miatt előbb a német, majd a lengyel követ interveniált a prágai külügyminisztériumban, tegnap pedig a szentszéki ügyvivő közölte a külügyminisztériumban, hogy

a kiállításon Istenkáromló rajzokat állítottak ki.

A Szentszék képviselője arra kérte a külügyminisztert, tegyen lépéseket az istenkáromló képek eltávolítása céljából.

Titokzatos körülmények között meggyilkoltak egy nyolc éves kislányt Skóciában

A rendőrség képtelen a tettes nyomára jutni

Londonból jelentik: A napokban titokzatos körülmények között meggyilkolták a skóciai Aberdeenben Helene Priestlei nyolc éves kislányt. Az egyik este a kis Helene anyja elküldte a mézáróshoz húst. A kislány nem tért haza többé. Keresésére indultak, de nem találták meg. Másnap reggel a ház lakói zsákot találtak az egyik folyosón.

A zsákba a kislány holtteste volt bevarrva.

Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy Priestlei Helenet megfojtották.

Emlékeztet, hogy három évvel ezelőtt Londonban hasonló körülmények között gyilkolták meg a kis Page Verát. A rendőrség a legnagyobb erőfeszítés ellenére sem tudott a gyilkos nyomára jutni. Ugyanaz a helyzet most is. A rendőrség mindeddig képtelen volt Priestlei Helen gyilkosai nyomára akadni. Senki sem látta, amikor a kislány elment hazulról a mézáróshoz, senki sem látta ismeretlen társaságában és ugyancsak nem tud senki sem arról, hogy kitette a zsákot a ház folyosójára.

Fizessen elő a Reggeli Újságra

A noviszádi színház építése

A színházépítési alapba eddig 6.400.000 dinár folyt be — A Szokol egyesület a Nemzeti Otthon részére kéri a pénzt — A szinpártoló egyesület a színház azonnali felépítését kéri — Külön bizottság tanulmányozza a színházépítés kérdését

A noviszádi színház építésének kérdése ismét napirendre került. A Noviszád című hetilap egyik legutóbbi számában azt javasolta, hogy a város a színház építési alapba befizetett 6.400.000 dinárt utalja ki a Szokol egyesületnek, hogy az felépíthesse az Alekszandar királyról elnevezett Nemzeti Otthont. Ugyanakkor a noviszádi szerb színház egyesülete azzal a javaslattal fordult a városhoz, hogy azonnal kezdje meg a színház építését. A város ugyanis 10 millió dinárt irányzott elő a színház építésére, amiből eddig már befolyt 6.400.000 dinár és minden évben még 400.000 dinárt fizetnek be az alapba, úgy, hogy a színház építésének nem lehet semmiféle akadály.

A városi gazdasági bizottság legutóbbi ülésén szóba került a színház építése és ezzel kapcsolatban úgy a Szokol egyesület mint a színház egyesület javaslata. A bizottsági tagok kérdéseire dr. Borota Branislav polgármester kijelentette, hogy a város a Nemzeti Otthon céljaira a Kraljevic Gyorgye utcában adott hatalmas telket,

és ezenkívül egymillió dinár névértékű értékpapírt. A telek értéke a mai viszonyok mellett egymillió dinár, míg az értékpapírok tényleges értéke félmillió dinár.

A színházalapba befolyt 6.400.000 dinár nem áll a városnak készpénzben rendelkezésre, hanem a városi takarékpénztárban helyezték el kamatoztatás céljaira. A városi takarékpénztár ezt a pénzt legnagyobb részt kisembereknek, kiskereskedőknek, kisiparosoknak és földműveseknek adta ki, akikből egyszerre nem tudja, de nem is szabad követelni ennek a visszafizetését, mert ez súlyos helyzetbe hozná azokat, akiknek a hitelt adták. Ezért kell nagyon megfontolás tárgyává tenni a színház egyesület javaslatát is, hogy a város azonnal fogjon hozzá a színház építéséhez.

A gazdasági bizottság ülésén nem hoztak végleges döntést a színházépítés ügyében hanem megbíztak egy külön albizottságot, hogy az tanulmányozza a kérdést és terjessze elő véleményét a bizottságnak.

—o—



A betegséget kezdődő állapotában felismerni, a gyógyászat egyik legnehezebb feladata.

Pedig éppen ez a legfontosabb, mert csirájában minden betegség gyógyítható. Sokszor állapít meg az orvos olyan idült betegséget, amelyről a páciensnek sejtelve sem volt. Az egészségre nagyon kell vigyázni s a betegséget fellépésekor el kell fojtani. Ez a radeini ásványvíz rendszeres használatával sikerülni fog önnek. Tavasszal a vér megtisztítására legalább tíz üveg radeini gyógyvíz ajánlatos.

sát. A boncolásnál azután kiderült, hogy a csecsemő halálát fojtogatás okozta.

Izela Jeliszaveta ellen megindították az eljárást.

Fizetést kapnak a noviszádi polgári iskolák hitoktatói

A legutóbbi noviszádi városi közgyűlés a noviszádi polgári fiú és leány iskolák hitoktatói részére összesen 12.000 dinár fizetést szavazott meg. Az összeget a múlt évi költségvetési megtakarításból fizetik ki. A jövő évi költségvetésbe azonban már beillesztik a polgári iskolai hitoktatók fizetését, úgy, hogy ezek ezentúl rendes díjazásban részesülnek.

Tomboló sikere volt Szénássy Karcsinak Vrbászon

Vrbászról jelentik: Oriási sikere volt Szénássy Karcsi vrbászi hangversenyének. A mozi nagytermét zsufolásig megtöltötte a közönség, mely minden egyes számot tomboló tapsal honorált. Különösen finom, pőznélküli játékaival ragadta el Szénássy a közönséget.

Különösen nagy sikere volt Paganini koncertjével, de Chopin mély finomsággal és átérzéssel játszott Nocturnéjával is elragadta hallgatóságát

Szénássy, akinek finom és művészi kísérő nője volt Wachs Rózi. A hallgatóság sorai között volt Vrbász egész intelligenciája, de a környékbeli községekből is sokan jöttek be a hangversenyre. A vrbászi zeneértőknek sokáig felejthetetlen élményük lesz ez a hangverseny.

Liszt emlék-est a zágrebi magyar egyetemi hallgatók kulturegyesületében

A zágrebi magyar egyetemi hallgatók kulturegyesülete, csütörtökön este kitünően megrendezett Liszt-estével hódolt a nagy magyar zeneszerző emlékének. Az egyesületi otthonban megtartott emlékestén egybegyűlt lelkes diákság nagy figyelemmel hallgatta végig a gondosan megválogatott műsort.

Elsőnek Hegedüs László, az egyesület alelnöke, lépett a közönség elé s magvas megnyitó beszéddel üdvözölte a hallgatóságot.

Utána Ruff István tartotta meg kimerítő és mindvégig érdekes előadását Liszt Ferencről. Röviden ismertette a hallhatatlan zeneszerző életrajzát, művészi egyéniségét, majd részletesebben rámutatott művészetének jellemzően magyaros voltára, szerzeményeinek értékességére s arra a csodálatos előadói készségre, amellyel egykor az egész világot bámulatba ejtette.

Végül Resch Margit adta elő nagy zenei felkészültséggel Liszt II. magyar rapszódiját, amelylyel hatalmas tapsvihart aratott.

A műsor befejeztével az egyesület tagjai értékes és kellemes est emlékével gazdagabban hagyták el a zágrebi magyar egyetemi hallgatók kultur otthonát.

Budapesti Nemzetközi Vásár

május 4-14

50% utazási kedvezmény

Részletes felvilágosítás és utazási igazolvány már kapható a vásár helyi képviselőiténél és a menetjegirodánál.

Noviszád városa a Fruska Gorán üdülőt rendez be a szegény gyengé gyermekek részére

A télen 84.384 dinárt osztott ki a szociális bizottság a város szegényei között

Noviszád város szociális bizottsága az elmúlt télen 876 családot részesített segélyben. Elelmezésre 84.384 dinárt költöttek, úgy, hogy egy ebédadag 1.08 dinárba került. Ezzel szemben 1932—1933 telén 103 ezer dinárt fordítottak segélyezésre. A segélyezett 876 család közül 561-ben férfi 315-ben pedig nő volt a család eltartója. Volt 157 család egy taggal, 181 család két taggal, 147 három taggal, 120 négy taggal, 109 öt taggal, 79 hat taggal, 46 hét taggal, 16 nyolc taggal, 17 kilenc taggal és 4 család tíz taggal. A segélyezették közül 165 család lakott saját házában, a többi pedig

bérbén.

A szociális bizottság legutóbbi ülésén elhatározta, hogy

a szegény sorsu szülők gyenge gyermekeit a város költségén a Fruska-gorába küldi üdülni.

Erre a célra tízezer dinárt fognak felhasználni, amit az 1934. évi költségvetésben előirányoztak. Elhatározták, hogy a Fruska-gora megfelelő helyén alkalmas helyiséget bérelnek erre a célra, mivel a vénáci állami üdülőhelyen oly magasak a díjak, hogy azt nem tudják megfizetni.

A halott csecsemő rejtélye

Csecsemőgyilkossággal gyanúsítanak egy kátyi özvegyasszonyt

Pénteken délelőtt Kátyról telefonon értesítették a noviszádi ügyészséget, hogy Izela Jeliszavet házában egy rongyokba takart, halott csecsemő fekszik. Papricsics Milan vizsgálóbíró vezetésével még aznap délután bizottság utazott Kátyra, hogy helyszíni vizsgálatot tartsanak és hogy megállapítsák, mi okozta a csecsemő halálát.

Izela Jeliszaveta 31 éves kátyi özvegyasszony szomszédainak feltűnt, hogy bár az asszony tulesett a szülésen, gyermekét senkinek sem mutatja. Erte-

sítették a helyi hatóságot, amely házkutatást rendelt el az asszony lakásán. A házkutatás alkalmával rongyokba takart, halott csecsemőt találtak. Az anya azt állította, hogy a kicsi halva született, azonban gyanússá tette a helyzetet az a körülmény, hogy Jeliszaveta nem tett erről jelentést.

Papricsics vizsgálóbíró, miután kihallgatta a gyerek anyját, aki megmaradt amellett, hogy a gyermek halva jött világra, s lefolytatta a vizsgálatot, elrendelte a gyermek holttestének felboncolá-

Németország:

A tannenbergi hős új nagy csatája

**A hitlerizmus bírálata semleges szemmel nézve — Ünneptömegek és tömeg-
ünnepek — A vezér Hitler és alvezérei — Az ősz, hős hadvezér mögé sorakozik
az egész német nép**

(x) Május elsején az egy év óta uralmon levő hitlerizmus nagy ünnepre készül: a munka ünnepére. Milyen nagyszerű gondolat ez! Ünnepelni a munkát, azt a munkát, mely felé millió kéz nyul vágyakozva s üresen, ernyedetlenül hanyatlik vissza, mert kevés a munka vagy egyáltalában nincsen.

A hitlerizmus programja pedig az, hogy lesz munka, a munkával lesz önbizalom s lesz egy új, szebb német jövő.

Egy év után a hitlerizmus azt hirdeti, hogy ezt a nagy, nemes feladatot sikerült megvalósítani s így a hitlerizmus Németország szebb jövőjét jelenti. Vannak azonban, akik a hitlerizmus egy évének mérlegét elkészítve, azt állítják, hogy az első év nem igazolja az ünneplő önbizalmat.

Jelen cikkünkben a német nép iránt, nagyrabecsüléssel viseltető külföldi tudományos irodalom nyomán szólaltatjuk meg a hitlerizmus egy évének nyílt szemű bírálóját.

Belső tűz vagy lidércfény

Máglyák lobognak. Az arcokon öröm tűz. Zászlóerdőket lenget a szél. Vörös zászlók horogkeresztel. Néhol a birodalmi lobogó. Ezek a semlegesek. Ezek még nem alkotnak véleményt maguknak a hitlerizmus feől. Itt-ott fehér-kék bajor zászlót lenget a tavaszi szellő. Ez már nyílt szembehelezkedés. A nemzeti szocializmus forradalmának ellenforradalma.

Ez a kép kapja meg a német birodalom ba érkezőket.

Ha a semlegesek birodalmi zászlóit s az ellenforradalmár bajor színeket összeolvassák, melyik volna többségben? Volna-e ereje a lobogó máglyák tűzének s a horogkeresztet zászlóknak annyi ereje, hogy elnyomná az ellenkező vagy semleges vélemény szerény fellobbanását?

Oly kérdés ez, amelyre egy év után a hivatalos hitleri vélemény sem tud határozott véleményt adni.

Inkább azt válaszolják, hogy annyira lekötötte őket a hatalom átvétele, hogy döntő véleményt adni még lehetetlen. Azonkívül még kevés a szakképzett tisztviselői kar. A régi, megtartott tisztviselők szabotálását kénytelenek tűrni. De hiszen, így biztatják magukat, az olasz faszizmus is csak hosszú évek után tudott diadalmaskodni.

A lobogó lángok, horogkeresztet zászlók igaza vagy a lidércfényük csalóka volta még egy év után is eldöntetlen.

A zászlóvivők egymásközt



Hitler Adolf. Ugy tűnik fel, mintha zászló volna mások kezében. Magávalragadó népszónok, akinek híte saját, népélmegmen-

tő eszméiben olyan nagy, hogy mindenkit magával ragad. A szervezés az alvezérek kezében van. Róhm kapitány. A rohamosztagok megszervezője, aki mint jövődö hadügyminiszter az összes véderők ura szeretne lenni, ha Hindenburg ezt teljes erejével nem ellenezné.

Rosenberg. Ő a mozgalom elméleti kidolgozója. Cikkei száz-számra jelennek meg a német lapokban. Azokban a német lapokban, melyek ma hatalmas hasábjaiakon a régi német tudományos alaposággal szemben sokszor az ürességig híjjával vannak az alaposágnak.



Göring. A híres háborus repülő. A francia és angol repülők réme. Idegzete azonban már a háboru alatt annyira megropant s az azóta folytatott kemény küzdelem mé gjobban elrontotta úgy, hogy idegzete alig bírja sokáig a harcot.

Göbbels. Gondolkodó fő, alapos képzettségű tudományos szaktekinetely, aki férfikora teljében van. A legszivósabb ellenfél a zászlóvivő vezérek között. Közülük kié lesz a hatalom a következő évben? Ez a jövő titka.

A hitlerizmus két komoly vívmánya

A hitlerizmus uralomrajutásakor a legfontosabbon kezdte. Megindította a közmunkákat. Hatalmas utálózat kiépítését kezdte meg s a hidak egész sorát emelte. Ezzel sok százezer ember jutott munkához, kenyérhez s önbizalomhoz.



Dr. BRÜNING

Ugyanígy megszervezte a „Winterhilfe“-ket. Ennek az akciónak a megbízottai

háznál-házra járnak s mindenkitől pénzbeli támogatást szereznek a segélyreszorulóknak részére.

Ugy tudják, hogy ebből az összegből a rohamosztagosok kapják a legnagyobb részt. Ezzel is sok munkanélküli jut a mindennapi kenyérhez.

A hitlerizmus bank és nagytőke politikája Brüning kancellár nyomdokait követi ő megszerezte a részvények többségét az állam részére s így biztosította az állami ellenőrzést.

A bökkénő



Ez Hindenburg köztiszteletben álló személye, aki mint elnök a legfőbb hadúr. A német hadsereg bálványozott hőse a hadsereg legelső katonája. Közte s a hitlerizmus közt folyik az a esendes de szívós harc, melyet új tannenbergi csatának lehetne nevezni. Ez a csata a hadseregért folyik. A Reichswehr a hitlerizmus felett áll s legfőbb hadura féltve őrzi s védi a hadsereget attól, hogy a hitlerizmus kezébe kerüljön.

A közvélemény bizik abban hogy ha a nemzeti szocialisták kísérlete sikertelen marad, akkor Hindenburg a hozzá hű egész hadsereggel és fegyveres alakulatokkal megmenheti a német nép jövőjét.

Hindenburg még állja a harcot, a német népet védő új tannenbergi csatát. Nincs senki, aki nem neki s vele, kívánna a végső diadalt úgy mint egykor Tannenbergnél. Akár a hitlerizmussal akár anélkül.

Sulyos vasuti szerencsétlenség Romániában

Sulyos vasuti szerencsétlenség történt pénteken Romániában, ami könnyen végzetessé válhatott volna, szerencsére azonban nem követelt halálos áldozatot. A Bukarest és Temesvár között közlekedő gyorsvonat Herkules-fürednél

befutott az állomáson veszteglő tehervonatba.

A szerencsétlenség következtében több kocsi összecsapott, sokan megsebesültek.

Azonnal megindították a vizsgálatot és kiderült, hogy az összeütközés hibás váltóállítás okozta. Két vasutat, akiknek mulasztása okozta a szerencsétlenséget, letartóztatták.

Tizenkét éves gyermek rémtette egy délszerbiai községben

Behatolt szomszédjuk bezárt lakásába és bottal összevert, majd puszta kézzel megfojtott egy hároméves kisleányt

Nem mindennapi gyilkosság történt pénteken a Prizren közelében fekvő Maznik nevű délszerbiai faluban. Radovics Ljubomir 12 éves fiú megdöbbentő kegyentelenséggel megölte Perovics Petar földműves hároméves kisleányát.

Petrovics és felesége pénteken délután elmentek hazulról s az ajtót rázárták hétéves és hároméves kislányukra. Radovics Petar, amikor látta, hogy a szülők elmentek hazulról, betörte az egyik ablakot és bemászott a házba. A két gyermek ezalatt mitsem sejtve játszadozott a másik szobában. Petar egy ideig az üvegajtón keresztül nézte a két kislány vidám játékát, majd hirtelen belépett hozzájuk. A kislányok ijedten fordultak hátra s a kisebbik, Paucska ijedtében sírni kezdett. A fiu erre

nekironított és a kezében lévő bottal teljes erejéből verni kezdte a szerencsétlen gyerek fejét. Azután fojtogatni kezdte és mikor a kislány szíve megszűnt dobogni, abba-

hagyta kegyetlen munkáját.

Az idősebb lány egy ideig dermedten nézte, mi történik hugával, majd az ablakon keresztül a szomszédba szaladt segítségért.

A szomszédok nem adtak hitelt szavainak s csak akkor mentek át a borzalmas gyilkosság színhelyére, mikor már Paucska halott volt.

Azonnal feljelentést tettek az esetről a csendőrségen, ahonnan kiszálltak a helyszínre.

Kihallgatták a tizenkétéves gyilkost, aki azt állította, hogy Saranovics Novák földműves bujtatta fel. Saranovics azért beszélt rá a gyermeket a gyilkosságra, mert illy módon akart vizályt szítani Petrovics Petar és felesége között.

A kisfiu rémtette nagy feltűnést keltett az egész környéken.

Laletin Ráda szurta agyon Mikics Gyorgye becskereki vasutast

Avval védekezik, hogy önvédelemből gyilkolt

Becskerekről jelentik: A péntek hajnalban történt legényháboru ügyében a rendőrség folytatta a nyomozást. Tegnap délután megejtették a boncolást és megállapították, hogy Mikics Gyorgye halálát fulladás okozta. Mikics ugyanis a torkán levő hatalmas sebbel a rendőrségig futott,

a lihegés következtében a vér a tüdőre ment és ez volt halálának közvetlen oka.

Pénteken délután megejtették a helyszíni vizs-

gálatot az Andresz mulató előtt az összes szereplők bevonásával. A helyszíni szemlén rekonstruálták a véres verekedés lefolyását, a tett elkövetésével gyanúsított Laletin Rádát. Laletin a helyszínen, ahol még meg vannak a vérnyomok,

beismerte, hogy ő szurta le Mikics Gyorgyét de azzal védekezik, hogy nem volt szándékában gyilkolni, csak védekezett és önvédelemből ölt.

A nyomozás folyik.

— 0 —

Ölj meg -- vagy megöllek!

Felmentették a gyilkossággal vádolt noviszádi titkosrendőrt

Szombat délelőtt tárgyalta a noviszádi törvényszéken Novák Tomisláv dr. hármas büntető tanácsa Janicsijevics Bogoljub titkosrendőr bűnperét, aki ellen a Btk. 167. szakasza alapján emelt vádat az ügyészség. A titkosrendőr — amint azt annak idején megirtuk — 1933 szeptember 9-én, dulakodás közben lelőtte Nikolics Petart, akit le akart tartóztatni.

Az elnök kérdésére Janicsijevics kijelenti, hogy nem érzi magát bűnösnek, majd elmondja az eset lefolyását. Néhány nappal előbb betörés történt a gyanu Nikolicsra terelődött. Janicsijevics több napon át megfigyelte Nikolicsot, míg szeptember 9-én gyanuja annyira megerősödött, hogy leakarta tartóztatni. Az eset a Nagylimánon történt, a vasúti töltés mögött. A titkos rendőr felszólította az előtte ismeretlen férfit, hogy igazolja magát.

Gyere be az erdőbe, majd ott igazolom magam — felelte Nikolics s ezzel Janicsijevicsre ugrott s arenl ütötte, oly erővel, hogy a titkosrendőr a földre zuhant.

Janicsijevics erre revolvert rántott és kétszer a levegőbe lött. Ezután a nagyobb, erősebb Nikolics mintegy százötven méter távolságon össze-vissza verte az egyre hátráló titkosrendőrt, a közben

így fenyegetődzött:

— Ölj meg, vagy én öllek meg téged!

Az ütéseket védeni iparkodó titkosrendőr ezalatt a háta mögött tartotta fegyverét, mert észrevette, hogy az ismeretlen elszerezte venni tőle. Végre mintegy tíz percig tartó dulakodás után Janicsijevics olyan súlyos ütést kapott az állkapcsára, hogy hátratántorodott.

Közben észrevette, hogy Nikolics kezében is revolver van, erre a hátamögött tartott jobbkezét előrántotta s a fegyver eldőrdült.

— Nem akartam én még a fegyveremet sem használni, nem hogy gyilkolni akartam volna — fejezi be vallomását a vádlott.

Ezután Arsen Joca pástort és Bogdanovics Mita földművelőt hallgatta ki a bíróság, akik a közelben tartózkodtak és szemtanúi voltak az eset lefolyásának. Tekintve, hogy mind a két tanu, a vádlott vallomásával egybehangzóan, úgy adja elő a dolgot, hogy a vádlott jogos önvédelmében használta a fegyvert, Radulovics Száva ügyész kijelenti, hogy a vádat elejti.

A bíróság rövid tanácskozás kihirdeti az ítéletet, amelyben felmenti Janicsijevicsot a vád és következményei alól.



15.000
órát
mosni

Gondolt-e már arra, hogy ennyi órát kell a háziasszonynak életében a mosás nehéz munkájával eltöltenie? Milyen végtelenül fárasztó volt ez a munka, amikor a háziasszony még rumplizni és dörzsölni volt kénytelen! Ma a nagymosás már nem idő és erőpazarlás, hiszen itt a Schicht Radion, Radion egymaga elvégzi a háziasszony munkáját.

Hízen olyan egyszerű:

- A) este a fehérneműt beáztatni
- B) reggel Schicht Radiont hideg vízben feloldani és a ruhát az oldatban legalább 15 percig kifőzni
- C) a fehérneműt először meleg, majd hideg vízben addig öblögetni, amíg az öblítő víz tiszta marad... és kész a nagymosás.

Rumplizás és dörzsötés nélkül kiméletesen és gyorsan ragyogó fehér lesz a ruha.

Ne veszdődj
segítőd
SCHICHT
RADION

Dorbics Jerko és a csehszlovák államkincstár között két éve huzódó 12 milliós perben kimondták az ítéletet

Négymillió dinár kártérítésre ítélték a csehszlovák államkincstárt

A peresztés 788 ezer dinár ügyvédi költségeit és 571.392 dinár bélyegköltségeit köteleles 15 nap alatt fizetni

A Reggeli Újság már több esetben ismertette azt a nagyszabású pert, amelyet a csehszlovák államkincstár ellen indított Dorbics Jerko sibeniki kereskedő. Mint ismeretes, a csehszlovák államkincstár Dorbics Jerkot bizta meg azzal, hogy Noviszádon képviselje a cseh árukat. Közben a csehszlovák államkincstár felmondta Dorbics Jerkonak a megbízatást és ekkor Dorbics 12 millió dinár kártérítésért pert indított a csehszlovák államkincstár ellen. Az ügy évekig huzódott, hol a választott bíróság megalakulása, hol egyéb körülmények körül mutatkozó nehézségek miatt, míg végül tegnap délután ítéletre került a sor.

A választott bíróság, amelynek elnöke dr. Novákovics Mileta beográdi egyetemi tanár, tagjai dr. Medakovic Dusan, dr. Szekulics Milovan noviszádi ügyvédek voltak, dr. Mátics Milán noviszádi ügyvéd, a csehszlovák államkincstár képviselője és dr. Piskulics Zvonimir noviszádi ügyvéd, Dorbics Jerko képviselőjének jelenlétében meghozta és kihirdette ítéletét.

Az ítélet kihirdetése iránt nemcsak Noviszádon, hanem az egész országban nagy érdeklődés nyilvánult meg.

Tegnap délután hat órakor dr. Sztankovic Vaszilije noviszádi ügyvéd irodájában ült össze a választott bíróság és hirdetett ítéletet ebben a nagyszabású perben, amelyben eddig összesen hatvan tárgyalást tartottak.

Az ítélet szerint

a választott bíróság részben helyt adott Dorbics Jerko keresetének és kötelezte a csehszlovák államkincstárt, hogy Dorbics Jerkonak 3 millió 577 ezer dinár kártérítést fizessen hozzászámítva a per megindítása:

sa: 1932 április 21-től 5 százalékos kamatot, valamint kötelezte a peresztés költségei arányos részben való viselésére. Így dr. Piskulics Zvonimir noviszádi ügyvédnek 788 ezer dinár ügyvédi honoráriumot ítélt meg, míg az államkincstárnak az ideális bélyegköltségek fejében 571.392 dinárt amelyet 15 nap alatt végrehajtás terhe mellett kell fizetnie.

Dr. Mátics Milán, a csehszlovák államkincstár képviselőjének 1 millió 800 ezer dinárt, a szakértőknek pedig egyenként 25 dinárt ítélt meg a választott bíróság.

A kereset többi részével a felperest elutasítja a választott bíróság.

A választott bíróság ítélete nagy fel-tűnést keltett.

Sima lefolyásúnak ígérkezik az osztrák parlament holnapi ülése

Az ellenzék obstrukciója esetén rendeleti úton léptetik életbe az új alkotmányt

Bécsből jelentik: Politikai körökben valószínűnek tartják, hogy az osztrák parlament holnapi ülése zavartalan lefolyású lesz. Amennyiben a két ellenzéki párt a nagymeték és a földművelésszövetség megakarnák zavarni az ülést és akadályokat gördíteni az új alkotmány elfogadása elé, erre az esetre a házszabályok elegendő módot adnak az ilyenirányú kísérlet meghúzására.

A két ellenzéki párt még nem nyilatkozott szándékáról, de azt hiszik, hogy mindkét párt meg fog elégedni egyszerű nyilatkozattal.

Amennyiben az új alkotmány par-

mentáris úton való elfogadása meg-hiusulna, az új alkotmányt rendeleti-ileg léptetik életbe.

A bécsi lapok szerint az új alkotmány ezekkel a szavakkal kezdődik: „Minden jog Istentől származik.” A régi alkotmány így kezdődött: „Minden jog forrása a nép.” A kisebbségek jogaira nézve az új alkotmány teljesen átveszi a régi alkotmány rendelkezéseit. Az új alkotmány szerint a háború megüzenésének joga a szövetségi gyűlés hatáskörébe tartozik, sürgős veszély esetén azonban a kormány rendeleti úton intézkedhetik.

—o—

A bacsstiszamenti ármentesítő társulat közgyűlése

A közgyűlés nem fogadta el Kanizsa város indítványát

Szentáról jelentik: Pénteken tartotta közgyűlését Szentán a bacsstiszamenti ármentesítő társulat, Vujics Száva, Senta város polgármesterének elnökletével. A közgyűlés egyhangulag elfogadta Dungserszki igazgató főmérnök jelentést. Letárgyalták Kanizsa város ajánlatát, mellyel felajánlotta, hogy átengedi a társulatnak a város tulajdonát képező földeket melyek a töltés és az őrházak mellett fekszenek. Ez a terület mintegy 220 holdat tesz ki. Kanizsa város 3000 dinárt kért az említett földek holdjéért, ami teljesen kiegyenlítené a társulatnak a várossal szemben fennálló követelését. A közgyűlés a felajánlott 3000 dinárt nem fogadta el egységarul hanem

ragaszkodik ahozi a jogához, hogy a

földeket mint agrár személy, az agrártörvény értelmében olcsóbban vegye át.

A közgyűlés teljesítette a szentai agrárközösség kérelmét, hogy az ármentesítési hozzájárulás hátralékait 10 év alatt fizessék ki, egyenlő részletekben 1935 januárjától kezdődően. A kedvezmény azonban csak az 1933 január 1-ig fennálló hátralékokra vonatkozik. Az 1933 és 1934 évre szóló hozzájárulást még az 1934 év folyamán ki kell fizetni.

A közgyűlésen jelen volt Gyurics Gyuró báni inspektor, miniszteri kiküldött is.

—o—

Szurcsinban nem tizenöt, hanem csak egy ház égett le teljesen

Tegnap számunkban, a többi lapokhoz hasonlóan, mi is arról adtunk hírt, hogy a szeremi Szurcsinban keltő tűzkatasztrófának tizenöt ház esett áldozatul. Az azóta befutott jelentésekből arról értesülünk, hogy az első híradás tévesnek bizonyult, mert a hatósági vizsgálat megállapítása szerint mindössze egy ház égett le teljesen, míg a többi tizennégy, amely szintén tüzet fogott, csak kisebb-nagyobb károkat szenvedett.

A főkárosult Geiger Fülöp, mészáros és falkereskedő. Az ő lakóháza teljesen a tűz martaléka lett s ugyancsak elpusztultak az összes melléképületek, a kukoricagöré, nagymennyiségű épületfa, mezőgazdasági eszközök stb.

A tűz a száraz időben rohamosan terjedt tovább a szomszéd házakra s

rövid idő alatt az egész tizenöt házból álló házcsoport lángot fogott.

Szerencsére azonban a zemuni tűzoltóság még idejében megjött s helybeli tűzoltók segítségével s így sikerült megátolni a tűz továbbterjedését és megmenteni a megtámadott házakat is, amelyekben csak a szalmakazlak, padlások, szénák stb. szenvedtek mintegy 100.000 dinár értékben, úgyhogy az egész kár negyedmillió dinárra rug, amelynek háromötöd részét Geiger Fülöp szenvedte.

A tűz oka még ismeretlen, nincs kizárva, hogy gyújtogatás történt, a feltevések szerint kommunista egyének részéről.

Geiger Fülöp kára teljesen megtérül a Dunav biztosító társulat révén, míg a többi házak nem voltak biztosítva.

BIZTOSITSA

házát és lakásberendezését

DUNAV biztosító társulatnál

Elemi csapás elleni védekezésre gyenge az emberi erő, de a csapások okozta kárt elháríthatja, ha életét, vagyonát biztosíthatja a

„DUNAV” biztosító társulatnál

— A noviszádi egyesült szakszervezetek engedélyt kaptak a katonai és rendőri hatóságoktól, hogy május elsejét a hadiszigeten megünnepelhetik.

HIREK

Reggeli Újság

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Noviszád, Kralja Petra ucca 30., I. emelet. Telefon 21-37, éjjel 20-58.
Szubotica, Kralja Petra Park 10. Telefon 6-70.—
Előfizetési ára egy hónapra 18 dinár, 3 hónapra 50 dinár. Külföldön 1 hónapra 30 dinár, három hónapra 90 dinár. Egyes szám ára hétköznapokon fél dinár, vasárnapon 2 dinár.
Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel.

Gyengeség és vérszegénység ellen

MALACHIN

Kapható gyógyszerárakban. Iólerakal: GROSSINGER Noviszád
Odober, S. Br. 58890. 134

Időjárás. Csehszlovákiában, a pannon medencében és a Balkán félszigeten derült, Európa többi részein felhős, Angliában, Svájcban és Nyugat-németországban esős idő volt. A hőmérséklet Európa nyugati és keleti részein csökkent, a többi részeken emelkedett. Jugoszláviában derült és szép idő volt. A legalacsonyabb hőmérséklet Plevlén 3, a legmagasabb Kraljevón 30 fok volt.

Időjárás. Az egész ország területén továbbra is derült és szép idő várható, a nyugati részeken némi felhőzettel.

— A noviszádi májusi új atosságok rendezése. A belvárosi plébániatemplomban május 1-én este kezdődik a májusi ájtatosság 7 órakor. A szentbeszéd sorrendje: Vasár- és ünnepnap magyar, kedden horvát, szombat németnyelvű szentbeszéd. A Rókus templomban és a telepi templomban az ájtatosságok naponta a reggeli mise után lesznek.

— Titulescu román külügyminiszter átutazott Szuboticián. Szuboticiáról jelentik, hogy Titulescu román külügyminiszter tegnap reggel 7 óra 40 perckor átutazott a szubotici pályaudvaron. A román külügyminiszter mint ismeretes svájci üdüléséről utazik Romániába. Vonata mindössze néhány percet időzött a szubotici állomáson.

— Dent. Horvát Mihajlo fogászati rendelőjét áthelyezte Zrinski trg 2. Csajkás átjáróházba, az emeleten.

— Zrinyi és Frankopán évfordulójának megünneplése. Ma, április 29-én, Zrinyi és Frankopán halálának évfordulóján, a petrovradini kultúregyesületek díszes emlékülnepe rendeznek.

— Zeneest a szubotici Népkörben. A szubotici Népkör dalárdája május 5-én este fél 9 órakor dal- és zeneestet rendez. Az est keretében a népköri dalárda hangversenyez és fellép Pataki Cora, Csiffári Mária, Bermel Ferenc, Salamon József és Gajdác Ferenc. Előadás után táncmulatság lesz. Jegyek 20, 15, 10 és 8 dináros áron Krécsinél előre válthatók.

— Török képviselők magyarországi látogatásra indultak. Ankarából jelentik, hogy a török nemzetgyűlés tagjainak nagyobb küldöttsége indult el tegnap Budapestre, hogy viszonzza a magyar képviselők legutóbbi törökországi látogatását.

— Kezdődő ütőerimeszesedésnél reggel éhgyomorra egy pohár természetes „Ferenc lózséi” keserűvíz úgy az alhasi pangást, mint az emésztés renyhességét megszünteti, a rekeszizom emelkedését csökkenti és a magas vérnyomást mérsékeli.

— Szerelmi bánatában morfiumot vett be egy becskerekai úrilány. Becskerekéről jelentik: Bergental Josefin 22 éves becskerekai úrilány pénteken este öngyilkosságot kísérelt meg. Nagyobb mennyiségű morfiumot vett be, de sürgősen gyomormosást alkalmaztak és így túl van az életveszélyen. Tetének oka szerelmi csalódás.

— Rendes fürdés a noviszádi Jódos Gyógyfürdő ártézi ásványvíz gőzében egészséget jelent.

Más feleségébe karolt — a férj súlyosan megverte

Hétnapi fogháza ítelték a verekedő férjnek

Becskeréről jelentik: Érdekes ügyben tartotta meg a főtárgyalást szombaton Makszimovics Szvetisláv tanácsa. Oltyán Szvetisláv azzal vádolja Reza Alekszandar becskerekai kereskedőt, hogy a múlt év őszén annyira megverte, hogy súlyos sérüléseket szenvedett. Reza elmondja, hogy egy este feleségével színházba készültek és egy pillanatra az uccán magára hagyta a feleségét. Közben odajött Oltyán

belekarolt a feleségébe és a lakására invitálta. Amikor az asszony felháborodottan tiltakozott az

inzultus ellen, kétszer arculütötte. Rezsáné sirva panaszkodott el férjének az incidenst. Reza Kánics Béla becskerekai kereskedő autójába ült, utána hajtattott és alaposan helybenhagyta Oltyánt, úgy hogy kórházi kezelésre szorult.

Oltyán a tárgyaláson kijelentette, hogy nem emlékszik, hogy inzultálta volna az asszonyt és arra sem tud visszaemlékezni, hogy kik verték meg. A bíróság Reza Alekszandart 7 napi fogháza ítélte.

Szentai hírek

Az állami adóhivatal főnöke bejelentette Vujiics Szava polgármesternek, hogy az állami adóhivatal mai helyiségei nem felelnek meg rendeltetésüknek, mivel az új rendelkezések értelmében az adóhivatal ügykörébe osztották be a pénzügyorséget, valamint a kataszteri hivatalt is. A városi tanács elfogadta a polgármester indítványát, hogy a kibővített adóhivatalt a város tulajdonát képező Eugen kávéház fölé emelt emeleti helyiségeiben helyezték el. Egy bizottság már szemlét tartott a kiszemelt épületben s megállapította, hogy az emeleti helyiségekben kisebb átalakításokkal kényelmesen el lehet helyezni az adóhivatalt, a pénzügyorséget és a kataszteri hivatalt, még abban az esetben is, ha Horgos és Martonos községeket visszaesatolják a szentai állami adóhivatalhoz. Az átalakítási költségek mintegy 200.000 dinárt tesznek ki, amit a város költségén utján fedez.

A szentai iparostanone iskolában a vizsgákat május 2-án és 3-án tartják meg.

Vasárnap nyitják meg az alsóvárosi iskolában az iparostanone iskolai tanulók évvégi rajz és kézimunkakiállítását.

Az országutak cserfatermését a város május 25-én délelőtt 10 órakor adja ki haszonbérbe a városi gazdasági hivatalban.

A szentai önkéntes tűzoltó század Szentá városát kéri fel, hogy a szeptember 9-i jubileumi ünnepélyen vállalja az új zászló védnökségét.

✱

— Letartóztatták az argentinai jugoszlávok csalóit. A buenos ayresi rendőrség letartóztatta Milics Tonkát és Szubotics Jozsopot, akik zugbankot alapítottak és ezzel kapcsolatban súlyosan megkárosították a délamerikai jugoszláv kivándorlókat.

— A noviszádi tőzsde is hozzájárul a kákányi bányakatasztrófa által sújtott lakosság segélyezéséhez. A noviszádi tőzsde tagjai mozgalmat indítottak a kákányi bányakatasztrófa alkalmával szerencsétlenül járt és elhalt munkások hozzátartozóinak pénz és természetbeni adományokkal való segélyezésére. A tegnapi tőzsdei ülésen a tőzsde tagjai között 1850 dinár készpénzt, azonkívül 1900 kiló babot, 450 kiló tengerit és hat zsák lisztet gyűjtöttek össze. A mozgalmat tovább folytatják.

Kötött nyári női blúzok

38— dinártól kaphatók

KLEIN EUGEN üzleteiben

— PULLOVER-MODELLEK, selvensálak, trikocselvem fehérnemű, bőr- és kötött kesztyűk, harisnyák, tűzők és melltartók — nagy választékban FISCHER J. és FIA cégnél Noviszádon Trg Oslobođenja 2.

— Idegesség, lejtájtás, álmatlanság, reggeli rosszullét, levertség, bágyadság, szédülés esetében a természetes „Ferenc lózséi” keserűvíz az emésztőszervek hiányos működéséből eredő zavarok nagy részét azonnal megszünteti, az étvágyat erősen fokozza s visszaadja a testnek és szellemnek régi frissességét.

Tőzsde

A dinár árfolyama. Budapest 7.30—8.30, Prága 51.55—51.95, Berlin 5.69—5.73, London 225.0.

Zürich. Páris 2036, London 1575.5, Newyork 306.375, Brüsszel 72.075, Milánó 26.23, Madrid 42.22, Amszterdam 203.30, Berlin 121.45, Bécs 73.28, Prága 57.12.

Noviszádi terménytőzsde. Buza 78 kgos 2%, bácskai Noviszád környéki 94—96, Szombor környéki 93—95, középbácskai 94—96, felsőbácskai 95—97, szerémi 94—96, szlavóniai 97—99, 77 kgos 2% bácskai tiszai 100—102, tiszai uszályrakomány 101—103, bégai uszályrakomány 99—101, felsőbánáti 92—94, délbánáti 92—94, zab bácskai és bánáti 52—54, szerémi 51—53, tengeri bácskai öreg 74—76, bácskai garantált minőség 68—70, bácskai V. k. d. 70—72, bánáti gar. minőség 66—68, szerémi öreg 74—76, szerémi gar. minőség 68—70, szerémi V. 70—72, bégai uszályrakomány 69—71, tiszai és dunai uszályrakomány 70—72, buzaliszt bácskai és bánáti állomásról nullás gg és g 162.50—182.50, kettes 142.50—162.50, ötös 125—145, hatos 107.50—117.50, hetes 80—90, nyolcas 77.50—85, szerémi és szlavóniai állomásról nullás gg és g 160—170, kettes 140—155, ötös 122.50—142.50, hatos 105—115, hetes 80—87.50, nyolcas 77.50—82.50, buzakorpa jutatsákokban bácskai és szerémi 72—74, bánáti 69—71.

Irányzat: Buza lanyha egyébként változatlan. Forgalom: Közepes.

Árak a budapesti terménytőzsdén és határidő piacon. Budapestról jelentik: A terménytőzsdén a készárupiac irányzata elgyengült. Tiszavidéki 80 kilós buza 9.90—10.15, felsőtiszai 9.70—10.55, egyéb származású 9.65—9.75. A határidőpiac irányzata buzában tartott, egyebekben barátságos. Buza májusra 9.42—9.43, júniusra 9.22—9.24, rozs júniusra 5.06—5.08, tengeri májusra 8.86—8.88, júliusra 9.43—9.45.

—o—

Szentai piac árai április 27-én

GABONA

A felhozatal az esős időjárás miatt csekély volt, a következő árak szerepeltek:

Buza 95, árpa 70—75, tengeri 67—68, zab 60, bab 75—80, burgonya 30—32.

Irányzat lanyha, kínálat élénkebb, kereslet egyáltalán nincsen.

BAROMFI

Bőséges felhozatal mellett a következő árak voltak:

Hízott liba kgonként 6—6.50, hizott kacska kg 6, tyúk páronként 30—35, 5szi csibe páronként 20—24, idei rántani való páronként 12—15, kisliba 1—5 napos darabja 13—15, kis kacska 1—5 napos darabja 3—4, kacsirke 1—5 napos darabja 1.50—1.75, tojás darabja 30—35 para.

—o—

— A szubotici rendőrség megbünteti az állatkínzókat. A szubotici rendőrség rendeletet adott ki, amely szerint szigorúan megbüntetik az állatkínzókat. A rendelet szerint a zígás állatokat sem szabad tulterhelni.

— A zagrebi magyar egyetemi hallgatók kulturegyesületének közgyűlése. A zagrebi magyar egyetemi hallgatók kulturegyesülete 1934 május 6-án tartja rendes évi közgyűlését, délelőtti 10 órai kezdettel, a Zrinyi tér 15. szám alatti otthonában. Az egyesület vezetősége ezúton is felkéri tagjait, hogy a fontos gyűlésen minél nagyobb számban vegyenek részt.

— **Beiratkozások a szombori elemi iskolákba.** Szombor város polgármestere hirdetményt adott ki, amely szerint az elemi népiskolákba a beírások május 1-től 31-ig tartanak. Beíratásra kerülnek az 1927-és születésű gyermekek, valamint az 1926-osok közül azok, akik tavaly bármely oknál fogva elmaradtak, az 1928-as születésűek is iratkozhatnak orvosi engedéllyel. A Szelenese, Bánát és Crvenka városrész lakosai a Praty Mihajlović épületében (Nagy szerb templom ucca) a Felső és Belváros lakosai pedig a Kralja Alekszandra iskola épületében (Kis szerb templom ucca) iratkozhatnak, ugyancsak itt iratkoznak a magyar és német tagozatok tanulói is. A vezetésben szintén május 1—31-ig lehet iratkozni.

— **Ha fáradt és izgatott,** ha a hasban feszülés érzése kínozza és gyakori félelemérzetben szenved, akkor igyék reggelként éhgyomorrra egy pohár természetes „**Ferenc József**” keserűvizet, mert ez megszünteti az emésztési zavarokat, csökkenti a mérgező bélgázfejlődést és elhárítja a vértódlásokat.

Végeladás!

Mindenemű **üveg- és porcellánára,** az üzlet felosztása miatt mélyen leszállított áron kapható

J. PAQUOR, Novisad, Kralja Petra 7.

— **Nem dolgozom rádióügynökökkel.** Az ügynöki jutalékot vevőimnek adom. Gelb, elektro poduzecse, Novisad, Futoski put 9.

Sztarakanizsai hírek

A sztáranizsai rendőrség letartóztatta Balázs István ismert szertai csavargót. Balázs az öt kísérő rendőr elől megszökött és csak nagy hajszá után sikerült a népkertben elfogni. Többrendbeli lopás miatt indult meg ellene az eljárás. — Péntekre virradó éjjel Kovács Elek gazdálkodó özvegye a martonosi határban levő szálláson felakasztotta magát. A 35 éves özvegyasszony este felvette ünneplő ruháját, bement a tiszta szobába és a mestergerendára felkötötte magát. Az öngyilkosságot anyagi okokból követte el. A szerencsétlen asszony négy kis árvát hagyott hátra, akik most minden gondozás nélkül maradtak.

*

— Nyugalomba vonult Hajnal Dániel topolai tanító. Öfelsége a király ukázával Hajnal Dániel topolai tanítót 36 éves szolgálat után nyugalomba helyezték. Hajnal Dániel 1898-ban kezdte meg tanítói működését Szécsányban, majd később Faddon tanított, 1903 szeptember 1-én pedig Topolára választották meg tanítónak. Hajnal Dániel 30 éven keresztül oktatta és nevelte a gyermekeket, fáradhatatlan szorgalommal és buzgalommal, 25 évig tanította az iparostanoncokat és hosszú áldásos munkássága ideje alatt egy tanítványát, mint polgártársait és felettesei körében általános elismerést és megbecsülést vívott ki magának.

Asszonyom! Ön társaságának irigyelt személye lehet, ha egészségtelen soványító kúrák helyett, Barth Lauránál (Petra Zrinjska u. 17) higiénikus fűzöt és melltartót vásárol magának.

— **A strandkabinok bérbeadása** május hó 1-én kezdődik az Apolló irodájában. A tavalyi bérlők elsőbbségi jogukat május hó 8-ig gyakorolhatják. Az addig ki nem váltott kabinok felett a strand igazgatósága szabadon rendelkezik.

Topolai hírek

Bajsa Vojnich Julia, néhai bajsa Vojnich József (Bencsi) földbirtokos leánya 54 éves korában Bajsán agyvérzésben elhunyt. Temetése 26-án volt Bajsán általános részvét mellett. — Ismeretlen tettesek vakmerő betörést kíséreltek meg Varga Dezső topolai fűszerkereskedő üzletében. A betörők már az egyik zsákból kiürítették a cukrot, hogy az árut beleszállítsák, amikor megzavarták őket. A tettesek azt az órásségédet, aki észrevette munkájukat, leütötték és négy ház kertjén keresztül elmenekültek. A hatóságok erélyes nyomozást indítottak a vakmerő tettesek kézrekerítésére.

*

Csantaviri hírek

Csütörtökön éjszaka vérmérgezésben meghalt Dér Imre 46 éves nő földműves. Dér néhány nappal ezelőtt földjén dolgozott és eközben belelépett az akáctüskébe. A fővist kihuzta a sarkából és tovább dolgozott a földön. Másnap hirtelen rosszul lett, mire azonban az orvost értesítették, már nem lehetett segíteni és a szerencsétlen ember meghalt. Temetése tegnap délután volt nagy részvét mellett. — Ugyancsak hasonló körülmények között halt meg Hajduk Mihály (Muzsu) csantaviri napszámos. Hajduk ujjába kuglizás közben szálka szuródott, Hajduk a szálkát kihuzta és folytatta tovább a játékot. Egy hét múlva Hajdu keze feldagadt, azonban nem fordult orvoshoz. Másnap hirtelen annyira rosszul lett, hogy orvost hívatott. Természetesen ekkor már késő volt és a napszámos csütörtökön délután meghalt. Pénteken temették.

*

— **Reumát,** csúzt isiszt, köszvényt, izületi gyulladásokat fokéletesen gyógyít a sztáranizsai gyógyfürdő. Kérjen prospektust.

LEGYÖZTÜK A DRÁGASÁGOT: 2½ DINAR A REGGELI KÁVÉ SÜTEMENNYEI SIBALITY BUFFÉDEN.

REGÉNY

Adlersfeld-Ballestrem:

A titokzatos csapóajtó

(57)

Terraferma márkitól, az olasz külügyminiszterium titkárától, mielőtt családja velencei palotájában aludt, valaki ellopott egy fontos okiratot. A márkó sőt, meghalt bátyja özvegyét gyanúsítja a lopással és ezt közli is a külügyminiszter jelenlétében a kiváló magán-detektívvvel, aki megkezdte a nyomozást a titokzatos lopás ügyében. A detektív a márkó sőt, lakásán értékes adat birtokába jutott.

Ez esemény következtében Windmüller doktor sem tudott még semmit a rózsaszínű szoba és a stanza del' Brustolini közt levő rejtekhely titkáról, mikor nemsokára azután tiszteletét tette Fiorenál, hogy beavassa ter vébe.

Fiore kissé „galád”-nak tűnt fel maga előtt, mikor oly nyugodtan és semmi újmutatást sem adva, nézte, hogyan keresi Windmüller azt a helyet, ahol a fal deszkaborítása kinyitott. Igaz, Windmüller nem sokat bibelődött a dologgal, mert most már csak a rendőri tudomány szempontjából érdekelte.

— Majd csak megtaláljuk, ha nem erről, akkor a másik oldalról — mondotta rövid vizsgálódás után. — Engem most voltaképpen az a kérelem hozott ide, hogy ma éjjel itt virraszthassak. Tudniillik nem tartozik a lehetlenségek közé, hogy múlt éjszakai látogatója a nekünk ismeretlen uton még egyszer bejön a rózsaszínű szobába, én pedig szeretném akkor reátenni a kezem. A szolgálati titok peccsétje kötelez és nem adhatok kegyednek, grófkisasszony-

ka tüzetesebb felvilágosítást arról az egész dologról, tehát tisztában vagyok vele hogy különösnek látszó kívánsággal egészen a jóakarátának vagyok kiszolgáltva.

— De szó sincs róla... rendelkezék teljesen velem, mert szeretném egészen magamévá tenni a Terraferma család ügyeit — biztosította égőpiros arccal Fiore.

Windmüller a fülét hegyezte, firkésző pillantást vetett rá és hunyorgatott.

— Annál jobb — mondotta oly elégtel-séggel, mely tulment a hivatásos érdeklődés határán. — De ne szóljunk róla, komteszka, hogy a Terraferma család tulkapásnak ne vegye az éjjeli betolakodásomat és ne igyekezzék meghusítani tervemet. Majd ha mindenki lepihent, talán lesz oly szíves beengedni a rózsaszínű szoba mellett levő terembe, a lebocsátott ajtófüggöny mögül majd figyelhetem a szemközt levő ajtót s indítványozom, hogy kegyed, látszólag, szokás szerint, pihenjen le. Jó lesz ugy?

— Tökéletesen — helyeselte Fiore. — Van-e tudomása szándékáról Gi... van-e tudomása a marchesenek?

— Hm — mondta tünődve Windmüller. — Nem tud róla, de azt hiszem, be kell avatnunk a dologba. Mikor „család”-ot mondtam, voltaképpen a család hölgyeire gondoltam, akiket nem szeretnék nyugtalaná tenni. Vannak más okaim is, hogy kihagyjam őket a dologból. Nem érintenő-e kinosan vagy kellemetlenül, ha don Giant, esetleg szükségessé váló segítség gyanánt a háttérben tartanám?

— Egyáltalában nem érintene kellemetlenül. Sőt kérdésemmel egyenesen arra is céloztam — felelte Fiore egyszerűen és komolyan.

— Kegyed a legokosabb fiatal hölgy, akivel egyhamar találkoztam — kiáltotta kacagva Windmüller. — Engedje meg, hogy a változatosság kedvéért ez egyszer adjam a prófétát és megjövendöljem kegyednek, hogy valamikor — remélhetőleg nem tulságosan hosszú idő múlva — ideális diplomata feleség válik kegyedből.

— Olesó jövendölés — kiáltotta Fiore ugyanazon a hangon. — Minthogy az imént a „Gian” szóval alaposan elszóltam magam nem ér sokat az egész jövendőmondása.

Windmüller odanyújtotta neki mind a két kezét. — Az első vagyok-e, aki szerencsét kívánhatok? — kérdezte bensőségesen.

— Örülök, hogy kegyed az. De egyéb ként nagy titok, s nem régebb egy órásnál — felelte ragyogó arccal Fiore.

— A titoktartás hozzátartozik a foglalkozásomhoz — jegyezte meg Windmüller — csak éppen hogy a leleplezés vág a hivatásomba. De jelen esetben türelmesen várni fogok, míg korlátozás nélkül örülhetek, s ma éjjel kétszeres méltósággal fogom adni az udvarhölgy, jobban mondva az udvarmester bácsi szerepét. Nyugodt lehet mert van gyakorlottságom ebben a szerep körben.

Fiore lelkére, mikor Windmüller elment lidércnyomásként nehezült az a tudat hogy az estét a Kraehenhausen család körében kell töltenie és törte a fejét, hogy milyen ürügyel háritsa el magától ezt a szerencsét. Fejfájással mentegetődztek? A tükörbe nézett és kacagnia kellett, mikor viruló, ragyogó arca és csillogó szeméi néztek vissza reá. Kraehenhausenné bizonyára eljönne meggyőződést szerezni, megfelelő-e a valóságnak a mehetség, természetesen nem hinne el belőle egy szót sem és megint csak a Vivigoneről kezdene beszélni.

— Rémes, de egyszerűen kénytelen leszek lefeküdni — gondolta magában kedveszegetten. — Mit is tehetnék mást? Csak nem kockáztathatom meg, nem is szabad megkockáztatnom, hogy a rendkívüli Vivigene, mélyen tiszt It anyjának legfelsőbb parancsára, udvarolgatni kezdjen itt nekem! Bármi legyen a hibája, ezt a csufaságot nem követhetem el rajta... Hány óra van? Csak öt? O, akkor, hál' Istennek, van még idő, mert oly hamar mégsem jön haza a Kum-Hacsak- és Kikk-triász.

(Folytatjuk)

Szépségápolás*)

Zsíros arcbőr, kelések

A zsíros arcból az a jelenség, amikor a mirigyek túlsok faggyut választanak ki. Ez velünk született tünet, amely már a gyermekkorban mutatkozik. 5-6 éves korban mutatkoznak első jelei, amelyek a nemi érettséggel teljesen kifejlődnek. Fénylenek a homlok, orr, az áll és a mellkas.

A zsíros arcból a nemi érettség idején először (mitesszerek) képződnek, ez a folyamat előrehalad, a mitesszerek mind a nagyobbak és nagyobbak lesznek. Felső nyílásuk feketé a ráhullott por következtében de be lehet vonva vékony felbőrreltelgeléssel is. Ezt nevezzük zárt elősődnek.

A kelés képződése szintén a nemi érettség idején kezdődik. Gyorsan képződnek a bőr legfelsőbb rétegeiben, felületük geny nyes. A kelések oly módon képződnek, hogy a faggyumirigyek csatornáiban megmaradt faggyu kitűnő tenyészhelyül szolgál a bakteriumoknak, amelyek a levegő tisztátalanságával ráhullanak a bőrre ott elszaporodnak, helyi gyulladást és gennyedést okoznak.

A zsíros arc bőr ápolása sokkal könnyebb mint a száraz arc ápolása. Lanolin kenőccsel elvonjuk a fölös zsíradékot, utána száraz krémmel — amelyben a szükséges hatóanyagok vannak — eltüntetőjük a keléseket és elősődiket. A zsírtmentesítést tiszta szeszszel való lemosással is elérhetjük. Szem előtt kell tartanunk azonban azt amit előbbi cikkünkben kifejtettünk, hogy kelést, mitesszert és májfoltot nem lehet csupán arckenőccsel eltüntetni. Növényi táplálék és a különböző gyógynövény keverékek, például Grossinger tea, Planinka csaj nélkülözhetetlen szerek a cél elérésére. Mindkét tea bármely gyógyszerárban kapható.

♦♦♦

Üzenetek

K. L. Szombor.

Az alkalmazott módszer nem helyes. Ha előzőleg meleg vízben mosakodott, utána nem szabad hideg borogatást alkalmaznia, mert ezáltal az arc ráncosodását idézi elő. Használjon „Soa“ orange krémet.

Ilonka, Szubotica.

Általános jelenség. Ha elhanyagolja, kellemetlen következményei lesznek. Írja meg pontos címét, hogy levélben válaszolhassak.

P. Kornél Sztar! Becsej.

A hajkorpát és hajhullást nem lehet fejmosással megszüntetni. A hajtalajt (fejbőr) dörzsölje be reggel mosakodás után „Crinosan“ nevű hajbalzsammal. A többi helyes.

Olga Zemun.

A haj zsírosságát nem lehet szampoonnal elmulasztani. Kezelése egyszerű, de leírása hosszadalmas. Azért közölje velem pontos címét s akkor levélben részletes utasítást fogok adni. Nyugtalanagra nincs oka.

*) **Rovatvezetőnk az esetleges érdeklődésekre szívesen szolgálszakszerű felvilágosítással a lap hasábjain, vagy kívánatra levélben is, a válaszbélyeg csatolása esetén.**

— Siketnéma gyermekek felvétele. Az Izr. Siketnéma Orsz. Intézetében, Budapest, VII. Mexikói út 60, hangzó beszédre való oktatás és nevelés céljából felvételt nyerne mindkét nemű, ötödik életévüket meghaladott, siketnémán született és később megsiketült gyermekek. A felvételt kérő folyamodványhoz csatolandó a gyermek születési, hámlóoltási bizonyítványa. Szegénysorsu gyermekek szülői díjkedvezményért, illetve ingyenes felvételt kérő folyamodványhoz csatolandó a szülők vagyontalanságát igazoló hivatalos okirat csatolandó. Pályázati határidő május hó 31. Felvilágosítást nyújt az intézet igazgatósága.

KÖZGAZDASÁG

A noviszádi kereskedelmi kamara igazgatóságának nyilatkozata

A sajtó egy részében tendenciózus és alaptalan harc indult meg Miroszavlevics Koszta, a kamara elnöke ellen

A noviszádi kereskedelmi és iparkamara az alábbi nyilatkozat közzétételére kért fel bennünket.

A kamara elnökségének ez év április 3-án megtartott teljes ülésén, miután minden oldalról kivizsgálták a sajtó e részében megjelent állításokat, különösen azok háttérét, azt a határozatot hozta, hogy elítéli ezt az írásmódot, amely szándékosan akar ártani a kamarának, mint intézménynek, és teljes bizalmáról biztosítja a kamara elnökét.

A kamara felügyelő bizottsága teljes egészében egyetértett az elnökség e határozatával.

A kamara tanácsának április 22-én tartott együttes ülésén, a kamara felügyelő bizottsága elnökének a kamarai elnök reprezentációs költségei ügyében hozott jelentése után, a teljes ülés egyhangulag megállapította, hogy e tekintetben szigorúan a kamara plénumának határozatai és a felsőbb illetékes hatóságok által jóváhagyott kamarai

költségvetés alapján jártak el.

Emellett a kamarai tanács plénuma, egy hangulag — anélkül, hogy egy szavazat is lett volna ellene — a kamarai tanács öszszességének tapsától követve, a legteljesebb bizalmáról biztosította Miroszavlevics Kosztát a kamara elnökét eddigi munkásságáért, elítélve ugyanakkor azokat, akik ezt a harcot vezetik.

Ivkovics Nikola s. k. a kamara kereskedelmi osztályának főnöke, Nedelykov Nikola s. k. a kamara alelnöke, Bogdanovics Zsivorád s. k. a kamara alelnöke, Pendzics Gyorgye, Szubotica, a kamara kisipari osztályának elnöke és az elnökség tagja, Faith Gyula s. k. a kamara elnökségének tagja, Lázics Sztanko a kamara felügyelő bizottságának elnöke, Rajacsics Joszif, Szt. Karlovec, a kamara gyáripari osztályának elnöke, Szepesevics Zsárko a kamara pénzügyi osztályának elnöke, Popovics Száva a kamara vendéglős osztályának elnöke.

Jugoszlávia gyógynövénytermelése

A gyógynövény és fűszertermelés Jugoszlávia termelésében és gazdasági életében igen fontos szerepet játszik. E növények termelését még emelni lehet és gazdasági jelentősége még fokozódhatik, ha ugy a termelésre, mint a gyűjtésre nagyobb gondot fordítanak. Már ma is e növények ugy a belső fogyasztásban, mint a kivitelben jelentékeny tételekkel szerepelnek. Különösen az utóbbi évek gazdasági válsága terelte a figyelmet Jugoszláviában a gyógynövények és fűszer termelésre, mikor is számos nagyobb és középbirtokos bevezette a gyógynövénytermelést.

A gyógynövénykivitel (ópium kivételével) 1925 óta a következő fejlődést mutatja:

	Tonna	Ezer din.
1925	2,903.9	12,490.9
1926	2,021.9	9,784.1
1927	2,614.7	15,942.9
1928	3,041.7	27,794.3
1929	2,787.4	22,933.1
1930	2,428.2	15,417.5
1931	2,121.6	11,129.5
1932	2,537.1	10,763.8
1933	2,673.2	14,140.4
1930-33 átlag	2,440.0	12,863.0
1925-29 átlag	2,713.9	17,789.0

Az 1930-33 időszakban a kivitel az 1925-29 idősakkal szemben súlyban 15 százalékkal, értékben pedig 27 százalékkal esett vissza. Az, hogy az értékben való csökkenés nagyobb volt, mint a mennyiség belé, az 1930-ban bekövetkezett nagy áresésnek tulajdonítható.

Miója a jugoszláv gyógynövénykivitel függetlenítette magát az olasz piactól, közvetlenül szállt több európai államnak és az USA-nak. A múlt évben a gyógynövénykivitel országok szerint a következőképpen oszlott meg:

	Tonna	1000 din.	Össz. kiv. %a
Olaszország	931.8	5,519.7	39.0
USA	775.8	3,727.2	26.4
Németország	397.9	2,093.6	14.8
Magyarország	115.2	839.3	6.0
Ausztria	70.6	496.0	3.5
Franciaország	50.2	334.5	2.4
Csehszlovákia	40.1	293.3	2.1
Hollandia	164.9	236.5	2.0
Anglia	85.3	246.5	1.7
Spanyolország	11.9	131.4	0.9
Svájc	12.3	90.3	0.7
Egyéb	12.1	77.3	0.5

Bankfuzió -- Szanáció

Pénzügyi körök már hosszabb ideje állandóan érdeklődéssel figyelték a bécsi nagybankok fuziós tervezetéseit és állandóan a legkülönbözőbb kombinációk kuliszatitkai keringtek.

A napilapokban is sokat emlegetett Wiener Bankverein és Niederösterreichische Escomptegesellschaft fuziós ügye végre határozott formában került nyilvánosságra. A múlt héten hivatalos kommuniké közölték a pénzügyi világgal, hogy a két intézet fuziója, talán inkább beleolvadása az Österreichische Kreditanstaltba immár megállapodászerűen véglegzett ügy. A kommuniké természetesen a teljes tervet nem ismertették, annak részletei csak fokozatosan válnak ismertté. Már számokról is hallani és figyelmet érdemel a Wiener Bankverein elhatározása a részvénytöke felhasználása tekintetében.

A Wiener Bankverein részvénytöke 29 millió 500,000 schilling (cca. 265 millió dinár), a részvények nagy többsége a nagyrésztvényesek kezében van. Mint hírlik a nagyrésztvényesek részvényeiket 29 millió schilling névértékben felajánlották leírás célokra, úgy hogy mindössze 500,000 schilling részvénytöke maradna meg, amely a kisrészvényeseknek jutna.

Részvénytársasággá alakult át egy vrbászi olajgyár. Vrbászról jelentik: A vrbászi Domatya olajgyár részvénytársasággá alakult át, a részvényeket az eddigi cégtársak vették át. Az átalakulással kapcsolatban kibővítik a gyárat és a jövőben a vállalat kiépítését olajgyárakon kívül állati táplálékot is gyárt, a nagy olajra néve kerül forgalomba.



S P O R T



Ma délután Noviszádon: Mácsva—NAK

elsőosztályu bajnoki mérkőzés

A noviszádi alszövetség első osztályában ma délután játsszák az idei bajnoki év legnagyobbjelentőségű mérkőzését. A sabáci Mácsva noviszádi szereplése mindig nagy szenzációnak számít Noviszádon, mert a Mácsva minden alkalommal szívét-lelkét vitte a küzdelembe és nagyon sokszor érzékeny vereséget mért a noviszádi csapatokra. A mai találkozó jelentőségét mindennél jobban jellemzi az a körülmény, hogy a mérkőzés kimenetele valószínűleg eldönti az idei elsőosztályu bajnokság kérdését.

Hogy eldöntse, ahhoz legalább döntetlen eredményt kell produkálnia a NAK-nak. Bizton hisszük, hogy a NAK megszerzi a döntetlent, sőt a győzelmet is. De nem lesz könnyű dolga, mert a Mácsva — multvasár

napi váratlan veresége ellenére is — kitűnő formában van. A NAK játéka ma pillanatra sem szabad kihagynia, a bajnoksághoz szükséges pontot csak így szerezhethi meg.

A mérkőzés délután négy órakor kezdődik a NAK pályán. Az előmérkőzés pedig fél háromkor. Mint már említettük a mai mérkőzést 15, 10 és 5 dináros leszállított helyárrakkal rendezik, a hölgyek a tribünön mindössze 5 dinárt fizetnek. A pályán hatalmas hangszórót szereltek fel, melynek segítségével közvetítik a Bukarestben ma délután eldöntésre kerülő Jugoszlávia—Románia világbajnoki selejtező mérkőzés lefolyását.

Ki győz ma, a noviszádi második osztályban?

Egész sor derbimérkőzés szerepel a mai műsoron

A noviszádi alszövetség második osztályának is nagy napja van ma. A döntőjellegű mérkőzések egész sora szerepel a műsoron, a mérkőzések eredménye több csoportban eldöntheti a bajnokság sorsát.

Noviszádon a Karagyorgye pályán délelőtt 8 óra 15 perckor a Napred a Postásokkal mérkőzik. Noha a fiatal Napred fejlődése és javulása szembetűnő, mégsem hisszük, hogy megakadályozhatja az PAK 2—3 gólos győzelmét. A mérkőzés után játszik le ugyancsak a Karagyorgye pályán a Graficsár—ZsSK másodosztályu bajnoki mérkőzést. Itt már nehezebb a tippelés. A Graficsár tavasszal még nem játszott bajnoki mérkőzést, formáját meglehetősen homály fűdi. A Vasutasok az első tavaszi mérkőzéseiket megnyerték és nagyobb meccsrutimal indulnak a mai küzdelembe. Nem bízunk a Grafikusok kitartásában, ezért a ZsAK minimális gólarányú győzelmét tippeljük.

A Palánkán eldöntésre kerülő Szloga—Szlovácski mérkőzés győztesét a Szlogában látjuk. A csapat ugyan vasárnap keserű leckét kapott Vrbászon, de talán éppen ez az a körülmény válik majd előnyére, ennek a meglehetősen hangulatos csapatnak.

Ha a Szlogának meglesz a „stimmungja” úgy 2—3 góllal is győzhet.

A temerini derbinek a TSK a favoritja, mert a javuló Rádnicski még nem érte el az öregebb és rutinosabb TSK szintjét.

Három-négy gólos TSK győzelmet tippelünk.

Karlovcin a Szremacnak feltétlen győznie kell, ha meg akarja őrizni első helyezését. Pedig a győzelem nem lesz könnyű dolog, sőt attól félünk, a durvaságok is szerephez jutnak a Karlovcin túlfűtött atmoszférában. Ha a játék reális és sport-szerű keretek között kerül eldöntésre, úgy a Szremas kisgólos győzelmé, legrosszabb esetben döntetlen eredmény valószínű.

Beocsinban a Cement SC igazolná a barátságos mérkőzéseken mutatott jó formáját, ha ma legalább egy pontot elhódítana a kamenicai Fruskogoractól. Ha a csapat végigállja az iramot, legalább egy pontot Beocsinban tarthat.

Az indijjai Rádnicski—pazovai Szlavia, a lacsaraki SC—mitrovicai Zanatlja, a mitrovicai SK—Trgovacski és a bjejinai Zora—Rádnicski mérkőzéseknek az előlállók a favoritja.

Ma Tri Zvezde—Odzsaci SC bajnoki derbi Apatinban

A dunai elsőosztályu bajnokság legfontosabb mérkőzését játsszák ma Apatinban. A Tri Zvezde a bajnokságra törő OSC csapatával küzd a fontos pontokért. Mindkét csapat legjobb felállításban veszi

fel a küzdelmet. Apatinban a mérkőzés érdekessége és fontosságára való tekintettel rekord közönségre számíthatnak. A fontos mérkőzést mindkét fél megegyezésével Sefesics Grga vezeti.

A noviszádi Napred hivatalos közleményei. Ma délelőtt 8 órakor bajnoki mérkőzést játszunk a PAK-kal a Karagyorgye pályán, az alábbi felállításban: Begovics, Juhász, Bogár, Czjrbusz, Fábrián, Klincez, Kogoj, Göl, Fodor, Paliesko, Erdős. Tartalék: Ujj. Reggel fél 8 órakor Goldstein D. pénztárosnál az alábbi rendezők jelentkezzenek: Balla, Svraka I, és II, Galambos, Kakueska. Délután a Napred pályán 3 órakor a Cipészek csapata a ZWejszkopf gyárral mérkőznek, utána az Elsőnegyed—Kábelgyár mérkőzés kerül eldöntésre.

Intéző.

Elmarad a Bukarest—Vojvodina válogatott tennismérkőzés. Megírtuk, hogy a bukaresti válogatott futballmérkőzéssel egyidőben, Bukarest—Vojvodina válogatott tennismérkőzést terveztek mára. Tekintettel, hogy nem indult sportvonat Bukarestbe, a tennismérkőzés is elmarad.

A noviszádi Cipészek hivatalos közleményei. Felkérem az alábbi játékosokat, hogy ma vasárnap délután 4 órakor jelenjenek meg a Napred pályán: Szabó, Lantos, Sebők II, Federer, Banka, Radovanovics, Csányi, Bajusz, Kovács, Sebők I, Paszt, Herdi, Dunai, Deák, Trebaticzki. — Erdős intéző.



A kuglizó sport hírei

Kisorsolták a noviszádi bajnoki kuglimérkőzéseket

A bajnoki szezon május 10-én kezdődik
és június 26-ig tart

A noviszádi kuglizó alszövetség intézőbizottsága legutóbbi ülésén kisorsolta a bajnoki mérkőzéseket. A bajnokságért hét noviszádi kuglizóegyesület küzd, ami előre is biztosítja a bajnokság realitását, érdekességét és sportszerűségét.

A mérkőzések sorrendje a következő:

- Május 10: Katolikus Olvasókör—NAK.
- Május 12: Polgári Magyar Daloskör—Orao.
- Május 14: Orao—Katolikus Olvasókör.
- Május 15: Jugoszlávia—Polg. Magy. Daloskör.
- Május 16: Zvezda—NAK.
- Május 18: Katolikus Olvasókör—Zvezda.
- Május 19: Polgári Magyar Daloskör—Zmajevac Jugoszlávia—NAK.
- Május 21: Orao—Jugoszlávia
- Május 22: Zmajevac—NAK.
- Május 23: Zvezda—Orao.
- Május 24: Katolikus Olvasókör—Jugoszlávia.
- Május 26: Polgári Magy. Daloskör—NAK.
- Május 29: Zmajevac—Katolikus Kör.
- Május 30: Zvezda—Polg. Magy. Daloskör.
- Május 31: NAK—Orao.
- Június 2: Polg. Magy. Daloskör—Kat. Kör.
- Június 5: Zmajevac—Jugoszlávia.
- Június 13: Zvezda—Jugoszlávia.
- Június 18: Orao—Zmajevac.
- Június 26: Zmajevac—Zvezda.

A bajnoki mérkőzések szabályait legközelebb ismertetjük.

Tekegolyók és babák!

Amerikai fából és gumból
Ehrlich Józsefnél, Sombor

Szentai sporthírek

A SzAK megővja az eldöntetlenül végződött szentai derbit. A vasárnapi szentai derbi eldöntetlenül végződött s a SzAK most megővja a mérkőzést, mivel a Rádnicski csapatában szerepelt egy olyan játékos, aki a SzAK véleménye szerint, nem lehetett jogosan igazolva a Rádnicskiban, mivel 1933 október 22 és november 5-én a szentai Merkur színeiben játszott bajnoki mérkőzést.

A SzAK ma, vasárnap a Molac csapatával játszik elsőosztályu bajnoki mérkőzést Szentán.

A SzAK a következő csapattal áll ki: Körösi — N. Duda, Major — Pálincás, Borbély, Tóth — Gondí, Gvozdenovics, Kovács, Ujházi, Janek. A mérkőzést Percsics bíró vezeti.

♦♦♦

A noviszádi Kőművesek hivatalos közleményei. Felkérem az alábbi játékosokat, hogy holnap, hétfőn délután 4 órakor jelenjenek meg a Trgovacski pályán: Blumenreder, Gutwein, Sebők I, Szimac, Valent II, Kovács, Schubert, Beke, Erdős, Fülöp, Heszko, Huszár, Peikert, Berg I, Berg II, Budli Kiss, Intéző.

Fizessen elő a Reggeli Újságra!

— Székelési zavarok, vastagbélhurut, puffadtság, félelemérzés, bódultság, migrén és általános rosszullet esetén a rendkívül enyhén ható természetes „Ferenc József” keserűviz a gyomor és a bélesatorna tartalmát gyorsan kiüríti, a bélmirigyek működését élénkíti, a vérkeringést előmozdítja s tartós megkönnyebbülést szerez. Gyomor és bélspeciálísták a Ferenc József vizet, úgy férfiaknál mint nőknél és gyermekeknél teljes eredménnyel alkalmazzák.



A „Noviszádi filatelista egyesület” cseresztét minden szerdán (Habag különtermében esti 8 órai kezdettel) tartja; vendégeket szívesen lát a vezetőség. Levélcím: Društvo novozadszkih filatelista, Vilsonov trg 2. Válaszbélyeg mindenkor melléklendő. Egyesületi postacsékszámla (Jugoszlóvenszka banka noviszádi fiókja) Beograd 51339.

Az új jugoszláv repülőbélyeg, melyek a jövő hónapban kerülnek forgalomba, beograd hiradás szerint háromszög alakban készülnek.

Szokol bélyeg az ez évi szarajevói és zagrebi szokászat alkalmából ugyancsak kibocsátásra kerülnek. Részleteket a közeljövőben közölhetünk.

A bélyeg nyomása valamikor és ma. Az első bélyeg nyomásakor kevesen sejtették, hogy a későbbi időkben megnövekedett levélforgalom milyen hatalmas bélyegmennyiség nyomását fogja szükségessé tenni. A régebbi időkben a bélyeg nyomására nem fordítottak különös gondot és kezdetben könnyű technikával készítették, ami igen csekély költséggel járt a valamivel későbbi időkben bevezetett mélynyomás (rézlapokkal) nagyobb költségeivel szemben. A későbbi idők megnövekedett szükséglete folytán főleg a könnyűnyomásos eljárást alkalmazták és praktizálják még ma is.

A bélyegautomaták felállítása tekereselt bélyeg nyomását tetten szükségessé — melyek nyomására elsősorban használtak körforgógépeket. A nyert tapasztalatok alapján a későbbi idők folyamán új típusú körforgógépes konstruáltak, mely a vízjel iverket felülnyomta — gumizta és perforálta; vagyis egy munkamenetben készítette el a bélyegiveket.

A háború utáni években igen elterjedt az úgynevezett „mezzotinto” eljárás használata. Főleg az új olasz, román stb. bélyeg készült ilyen nyomásmód alkalmazásával mely esztétikai szempontból kifogástalan.

Régi bevett szokás, hogy egyes országok sorozataik magas értékeit vagy emlékbélyegeiket a sokkal tetszetősebb mélynyomásos kivitelben készítették. A mélynyomásban készült bélyeg egyetlen hátránya, hogy az előállítás költsége a más nyomásmódok költségeinek több mint négyszeresét teszik.

A darmstadti Goebel gépgyár, melynek a bélyegnyomástechnika fejlesztésének terén hatalmas érdemei voltak eddig is, hosszas kísérletezés után új mélynyomógépet konstruált, — melynek segítségével a mélynyomásos bélyeg előállítás költségeit a rendes költségek egy és félszeresére sikerült leszállítani. Dánia vette elsőnek használatba ezt az új gépesodát — és a mélynyomásos eljárásban készített sorozat egyes értékei máris forgalomba kerültek; mivelhogy az eddigi könnyűnyomásos előállított bélyegképeket változatlanul hagyták — módunkban van összehasonlításokat tenni.

S A K K

♦♦♦

Budapesti Maróczy sakkmeister jubileuma alkalmából emlékversenyt rendeztek melyen több nemzetközi mester is részt vesz.

Ugyancsak Budapesti még a tavasz folyamán nagy nemzetközi versenyt rendeznek melyen Laskeron, Aljehinon, Bogoljubovon, Flohovon, Tartakoveren és a magyar mestereken kívül valószínűleg részt vesz még Kasdan, Capablanca és Vidmar is, a kik az ezután nagy moszkvai nemzetközi versenyen szintén részt vesznek.

A prágai III. munkásolimpiász sakkversenyén a jugoszláv munkássakközöszt a zagrebi, beogradi és Noviszádi „Graficsár” sakkklubok játékosai fogják képviselni.

—o—

Vezéresel

Nimzowitsch

Stolz

1. e4, e6, 2. He3, d5, 3. d4, e5, 4. cd, ed, 5. Hf3, He6, 6. g3, c4, 7. Fg2, Fb4, 8. 0—0, Hge7, 9. e4, de, 10. He4, Ff5, 11. He5, Vd4, 12. Vd4, Hd4, 13. a3, Fe4, 14. Fe4, Fe5, 15. Fb7, Bab8, 16. Fa6, He2†, 17. Kg2, Fd4, 18. Hf7, He1, 19. Hh8, Hb3, 20. Bad 1, g6, 21. Hf7, Kf7, 22. Fe4†, Kf8, 23. Fb3, Fb2, 24. Bd3, Fa3, 25. Bf3†, Kg7, 26. Bfa1, Fe5, 27. Bf7, Kh6, 28. Ba5, Fb6, 29. Ba4, Hf5, 30. Fe6, Hd4, 31. Fd7 feladta.

♦♦♦

Erik osztrák sakkozó nyerte a Maróczy emlékversenyt

Mester oklevelet nyert egy 17 esztendő budapesti diák

Budapestről jelentik: Tegnap befejeződtek a Maróczy emlékverseny küzdelmei. A versenyt nagy meglepetésre az osztrák Elis-kases Erik nyerte az indiszponált Réthy és a beteg Lilienthal előtt. Elis-kases Erik 13 pontot szerzett, második és harmadik Réthy és Lilienthal 10.5 ponttal, negyedik Steiner Endre 10 ponttal, ötödik és hatodik Erdélyi és Havasi 9.5 ponttal, hetedik Pikler 9 ponttal, nyolcadik Korodi 8.5 ponttal.

A mesterképző főturnát Szabó László 17 esztendő, hetedikes realiskolai növendék nyerte

aki a világ egyik legfiatalabb sakkmeistere. A fiatal sakkozó bravúrosan játszott és nagy ígérete a jövőnek.

25.000 dollárt kap, aki Dillinger banditát agyonlővi

Newyorkból jelentik: Dillinger hírhedt banditavezért mindeközéig nem sikerült elfogni, jöllehet üldözése már eddig is egymillió dollárjába került az amerikai kormánynak. Dillinger mint ismeretes tízenhárom embert megölt és félmillió dollárt elrabolt.

Tegnap két Dillinger-javaslatot terjesztettek az amerikai törvényhozás elé. Az egyik 25.000 dollárt írányoz első a bandita üldözésére, ugyanannyit kézrekerítőjének jutalmazására, a másik büntetést szab mindenkire, aki elősegíti a bandita menekülését.

Roosevelt kijelentette, hogy Dillingert bárki minden további nélkül agyonlőheti, mert annyi bűnterhelte a banditavezér lelkiismeretét.

Tízmillió tojásból ettek rántottát a halak a spanyol vizeken

Párisból jelentik: A francia—spanyol határon tízmillió tojást a tengerbe dobtak, mert a spanyol hatóságok megtagadták a tojásszállítmány bevételi engedélyét, a szállítók viszont nem voltak hajlandók a küldeményt visszafogadni.

A tojások tengerbeöntése 48 órai megszüntet munkát adott a hajó legénységének.

A hatalmas tojás mennyiség három hónapra fedezte volna Madrid tojásszükségletét.



Kérje azonnal

a fájlalkozás új módjáról

szóló könyvet, amely sokakat mentett már meg. A módszer bármilyen életmód mellett folytatható és gyorsabban gyógyítja a betegségeket. Ejjeli izzadás és köhögés megszűnik, a testület gyarapszik és a baj továbbterjedését a fokozatos elmeszesedést megállítja.

Komoly férfiak

az orvostudomány köréből igazolják módszer kiválóságát és szívesen alkalmazzák azt. Minél előbb kezd meg a tapasztalásokat módszer alapján, annál jobb lesz Önnek.

Teljesen ingyen

kapja meg a könyvet, amelyből fontos dolgokat tud meg. Mivel kiadom mindössze

10.000 ingyenpéldányt

küld szét

írjon azonnal,

legendő egy levelezőlap is az alábbi címre

Postagyűjtőállomás: Georg Fulgener,
erlin-Neuköln, Ringbahnstrasse 24 Abt. 495

Vendéglősök figyelmébe!

Elsőrangú
fruskagorai **bor**

minden feltételben és rendkívül kedvező áron kapható a fruskagorai bor- és szőlőtermelő szövetség által. Arra és egyéb feltételekre vonatkozó felvilágosítást készséggel adunk.

Fruškogorsko Vinogradarska i Vojarska Zadruga, Irič

SÜLYÖK fest, tisztít!

Mélyen leszállított árak. Minta szerint pontosan fest. Piszos. NOVISZAD, POSTANSKA UL. 14 — ŽELJEZNIČKA UL. 25

POLOSKÁT

CIKLON

tökéletesen és visszatéríthetetlenül csak az egyedüli pusztít el. Abszolút garantáltan biztos és olcsó. Szag és ártalmatlan utóhatás nélkül. Desinsekciál egyes darabokat is saját helyiségében. Az összes felvilágosításokkal díjtalanul szolgál: Tökéletes desinsekciór **CIKLON A. D.** fiókja, NOVI SAD, Kralja Aleksandra ul. 21 — Telefon 21—55 996

BELA TRUPEL

TELEFON: 26-69
DUNAVSKA UL. 7. NOVISAD

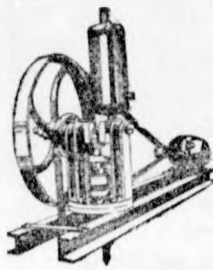
Lawn Tennis priroda!

ODLIČNI RAKETI i LOPTE

SPRAYOVANJA KAO i OPRAVKA po FABRIČNOJ METODI uz VELO povoljnim CENAMA.

STALNO DRŽIM POTPUNO SVEŽE ENGL. ŽICE

„Express“ vakum mélykút szivattyú



**Nincs többé vízmizéria!
Nincs többé drága kút!**

Már 2" csőkútból a lenti szabaddalmazott szivattyúval, mely hidrodinamikus dugattyúval dolgozik, kaphat annyi vizet amennyit akar minden mélységből. Jóságban hozzá egy szivattyú sem hasonlítható. Felére hárma ára; ne gyedre lemehet a jelen áramlógysztásának. Ha az első szivattyút nem is de a másodikat biztosan tölem szerzi be!

Ing. Kovács Alexander
dipl. gép mérnök
Novisád, Kralja Alexandra 7.

Eladó

Uj ház, mely áll két szobából, előszobából, konyhából, összes mellékhelyiségekkel, eladó. Novisád, Vrag-kert, Obrenovicsa u 18. sz. Ugyanokk díjaztatnak. 872

ELADÓ HAZ a noviszádi Adamovics telep 118/c. sz. alatt. A tulajdonos címe megtudható a kiadóhivataltban. Közvetítők díjaztatnak. 916

Csukott 5 üléses Renault auto teljesen jó karosszériával general javítva és 4 drb 6-os Máv cséplőgarnitúra (asse traktorokkal), jutányos áron eladók. Aman Antal, Temerin. 960

Elköltözés miatt eladó t'onnán épült ház, mely áll négy szobából, két konyhából és pincéből, 20.000 dinárért. Novisád, Futaki ut 245. 965

ALIG HASZNALT 6 cilinderes Skoda gyártmányu nyitott luxusautó olcsón eladó. — Vinkovics fatelep, Novisád. 1002

Droguista segéde

szerb, német, magyar nyelvismérettel azonnali belépésre keres
Fehér Drogeria, Sombor Jelenkezés irasbelileg

Ertesítés

A sztaribecseji Első Temetkezési Egyesület 1934. április 29-én délután 2 óra-
kor rendes évi közgyűlést tart az Ipartestület nagytermében. Felhivatnak ugy a régi, mint az új tagok, hogy fontos ügyek elintézésére okvetlenül jelenjenek meg.

Az igazgatóság

Azonnali belépésre keresünk kaucióképes

üzletvezetőt

az élelmiszerszakmából szuboticiai fiókunk részére. Részletes ajánlatot az eddigi élet-pálva, fizetési igények és referenciák megjelölésével dr. Diamant és dr. Schweiger ügyvédi irodájába, Szubotica, címzendők.

APRÓHIRDETÉSEK

egy hétköznap, mint vasárnap
egy szó 1 dinár. NAGY BETŐS 2 dinár
a legkisebb apróhirdetés 10 dinár

APOLLO

Szerdától—vasárnapig

A milánói Scala és a newyorki Metropolitan világhírű tenoristája

TITO SCHIPA

Szerelmi tanzó

Grandiózus hadgyakorlatok Amerikában. A számi király Párisban. Gock a zenebohóc stb. stb.

FOX HIRADO

Vasárnap délelőtt 11 órakor MATINE

RICHARD TAUBER: A szerelem szimfóniája

és két előrangú MIKI EGÉR film.

ODEON

Csütörtöktől—vasárnapig

Novisád eseménye! Oriási világsiker!

A filmrendező műlétkéba került valóóság csodája!

EDDIE CANTOR

a világhírű komikus filmje

Az aréna királya

A Metro filmgyár 100 csodaszép sztárjának revüje egy pazar fűrdőmedencében!

Spanyol táncok, jazz zenekarok, dalok, remek hangulat!

Szenzációs izgalmas jelenetek az arénában!

Számtalan csoda és meglepetés!

APOLLO

Hétfőn—kedden—szerdán

Egy mindenkinek csak gyönyörűséget, szórakozást jelentő film:

A hazáért!..

Egy maroknyi nép hősi szabdságharca

A főszerepben:

Luis Trenker, Luise Ulrich, Várkonyi Mihály

Kitűnő kísérő műsor!

ELADÓ családi ház a strand közelében. — Ravanicska 38. Novisád. 978

Jó állapotban levő gyermekkosk mély és sport, eladó. Cím Fischer Béla, Pavla Simića 6. 1005

Szalongarnitúra, egy cimbalom jutányosan eladó. — Felvi ácsosítás nyerhető Abraham könyvkereskedésben Kralja Petra 30. 1917

ELADÓ háztelek a Petra Zrinjskog utcában, szép helyen. Cím a kiadóhivataltban. 1016

Kéz-mángorló gép azonnal eladó. Vágo, Novisád, P. Zrinjskog 33. 1014

ELADÓ szoba, konyha, istálló és 6000 téglá, összesen 22.000— dinárért. Strandút (Fruskogorszki put) 54, Novisád. 1013

Foglalkozás

SZONYEGEK szakszerű javítása. Szőnyegszívó tanfolyam. Szővászék kikölcsonzése. Szőnvegmták. Bővebbet: Laze Kostića 19. 981

Alást keres

FIATAL házaspár ajánlkozik házmasternek lehetőleg olyan modern házhöz ahol 2 szobás komplet lakás kiadó. Cím telefon 23-91 997

Kiadó

KÉT LAKAS KIADÓ a „Croatia“ palotájában, Kralja Marija bulvár 14. A legteljesebb komfort mellett a legkedvezőbb áron. 648

ÖTVEN éve fennálló jogforalmu vendéglő, Noviszádon a Kralja Petra lakatanyával szemben, a Bojovics ucca 11 szám alatt június 1-re kiadó. Érdeklődni ugyanott a háztulajdonosnál. 1001

KERTRE NYILÓ két szoba félelemelen kiadó. Börkereskedés, Miletićeva ul. 59 962

LAKAS különálló épületben kiadó: 2 szoba, előszoba, konyha, speiz. Noviszád, Dudarszka 14. 989

ARENA TONMOZI, SOMBOR Csütörtöktől—hétfőig

Harold Lloyd
a moziőrült

Müoron kívül: MICKY MAUS

Különálló két szoba, előszoba, konyha, speiz és padlás kiadó. Dudarszka 14. Ugyanott pince is. 994

3 szobás lakás teljes komforttal kiadó május 1. Sremska ul. 3. 924

KIADÓ ötszobás lakás mellékkelhelyiségekkel, Noviszád, Duna ucca 8. I. em., alkalmas ügyvédi irodának is. Ugyanott egy üzletelhelyiség kiadó. 988

KIADÓ Jovan Szubotics ul. 9. szám alatt négy szobából álló lakás, május 1-re. Bővebbet a házmasternél. 979

APOLÓNÓ nyelvismérettel felvételik. Dr. Benedek, szülész-nőgyógyászati sanatorlum, Noviszád. 1011

Keresünk megbízható és szorgalmas 30—35 éves asszonyt mindenesnek. Jelenkezni Magyar ucca 56, Noviszád. 973

Ujságkihordo, lehetőleg saját biciklivel azonnala felvétetik. Vlaszkalić, Kralja Aleksandra 10. 1015

Jó házból való kifutofut keres azonnali belépésre Bonbonier Pischinger, Noviszád, Kr. Aleksandra 5. 1012

Kereslet

Pénztáros és kiszolgáló kisasszony jó írással, szerb, német, magyar nyelvvel, dással felvétetik. Ajánlatok írásban „Kezdő” jelglen a kiadoba kéretnek. 974

Használt, de jó állapotban levő kerékpárt megvételre keres Farkas és Durbeck nyomda, Noviszád, Zeljeznicka 30.

BUTOROZATLAN tiszta szobát keresek, diszkret különbejárattal, belváros közelében. — Ajánlatokat „Tiszta” jelgével a kiadoba. 1000

Női segédezők fizetéssel felvétetnek. Kralja Petra ul. 13, Liza-szalón, Noviszád. 985

Különbejáratu, egy vagy két ágyas butorozott szobát keresek. Cím leadando Kardos hirdetővállalatnál, Futoski put 13. 1008

Egy szabó inas fizetéssel felvétetik. Milics Szevén szabómester, Strazsilova u. 1. szám. 1006

MEGVÉTELRE KERESSEK csemegeüzlet berendezést, csakis elsőrendűt. Cím a szubotici kiadoban. 80

Használt autogumit 501-es Fiatra veszek. Noviszád, Gundulicseva 24.

Különítés

Ismét új olcsó Modellek érkeztek „Elite” kalapszalón Noviszád, Jevrejska u. 12. 1009

ÉRTESHEM a nagyérdemű Közönséget, hogy Hranilovicseva ul. 6 szám alatt fűszerüzletet nyitottam. Szives pártfogást kér Sebestyén Mihály, Szubotica. 79

Parcellázás

Szomborban a Florian utcában levő Alföldy majort házhelyeknek kisebb parcellákban igen jutányos áron eladjuk

Érdeklődni lehet dr. Hettesheimer Imre ügyvédnél, Szomborban.

Kölcsönöket

értékpapirokra, nagybankok betétkönyveire és állami kötelevényekre szerezhet vagy ezeknek

vételét és eladását

legjobban és legelőnyösebben intézheti Kraut J. Zogreb. Ucca 28. I. em. a Pucka Stediona képviselője után. Érdeklőzésekre 3— dinár választást melléklendő. 886

Első áldozásra legjobb és legolcsóbb felvételek
HERING Foto Studióban készülnek
Tekintse meg kirakatunkat az Apollo-mozinál

Felhívom a t. hölgyközönség szives figyelmét külföldi újonnan beszerzett lemodernebb
plüssé gépemre
amelyen legrovidebb idő belül végzek mindennemű tetszés szerinti medrendelést, a lemérsékeltébb árban.
Egyben felhívom szives figyelmüket, hogy üzletemben továbbra is saját gépeimen végzek
aszurozást és endlizést, kézi- és géplímzést
a legkényesebb igényeket is kielégítően, ugyszintén mindennemű gombathuzást, azonkivül szakszerűen végzek lügöny és mindennemű kézimunka montrozást, valamint vállalom szmirna és perza szőnyegek atuccolását, minden e szakmába vágó munkák lelkisemeres és gyors elvégzését.
Előnyömdámban mindennemű új minta óriási választékban. Egyben értesitem a n. b. közönséget, hogy üzletemben válllok ruha és helme testési valamint ruhastíltási is.
Tisztelettel!
őzv. Nagyfejőné
előnyömdá és kézimunka üzlete
Novisád, Kralja Marija u. 2. (Srpaka Matica épület)

Közmunka és közgazdaság

Amíg a közélet vezető szaktekintélyei nem vesznek tudomást arról, hogy az ipari államok tizszer annyi értékű árut termelnek és százszor annyit termelhetnek, mint az agrárállamok és nem vesznek tudomást arról, hogy a termelési technika mai szédületesen magas színvonalán a gazdasági élet egyensúlyát csak közmunkákkal lehet helyreállítani: a nagytőke mint a gazdasági élet irányítója tehetetlenül áll a válsággal szemben. Ha a szaktekintélyek fölismernek a köztermelés fokozódó jelentőségét és csupán annak megállapítására szorítkoznának, hogy a tudomány nem ismeri a köztermelés kívánatos fejlesztésének gyakorlati kulcsát: még nem volna nagy baj. Mert a közélet vezető tényezői foglalkoznának a kérdéssel és nyilván sok életre való javaslat nem kerülne papírkosárba. De a szaktekintélyek éppen ellenkezőleg azt vitatják, hogy válságos időkben nemcsak nem lehet, hanem nem is szabad a köztermelést fejleszteni.

Nem lehet úgy mond, a munkanélküliséget közmunkákkal megszüntetni, mert talán tizszer annyi közmunkát kellene végrehajtani, mint amennyit ma végrehajtanak és ehhez nincs elegendő pénzük és ha volna is, nem bírnák el azokat terheit. Ez a tétel azonban teljesen figyelmen kívül hagyja azt, hogy az csak azért van így, mert ma a közmunkák előnyeit nem azok élvezik, akik a közmunkák terheit viselik. A multban is így volt. De amíg a termelés kezdetlegesebb volt, nem okozott gondot az áru-fölösleg kölcsönös kicserélése, fejleszteni lehetett a magántermelést és a dolgozni akarók elhelyezést találtak. Ha időnként a világgazdaság még sem volt elégséges a gazdasági egyensúly fenntartásához és ilyenkor sor került egy-egy nagyobb közmunkaprogram végrehajtására, az aránytalan költségmegosztás súlya még nem volt túlságosan érezhető. Mert ha pl. valamely közintézményből havi 3000 d. jövedelemmel bíró érdekeltekre havonként 10 dinár helyett a szélső esetekben 300 d. teher hárult, ezt még elbírták; de nem bírták el, ha tizszer annyi közmunka után 100 dinár helyett 3000 dinárt kell fizetni. Viszont egészen kézenfekvő dolog, hogy az arányos költség hozzájárulást vagyis havi 100 dinárt könnyen elbírták. Annál is inkább, mert tapasztalat szerint a társadalom által sürgetett közmunkák háromszor annyi ingatlan értékemelkedést vonnak maguk után, tehát háromszor annyit érnek, mint amennyibe kerülnek.

De honnan vegyük a töméntelen pénzt? Kérdik ezek a szakértők. Erre a kérdésre már megadták a gyakorlati feleletet az olaszok és németek. De nem is kell hozzá sok pénz, mert amikor bőven van munka és kereset, visszatér a bizalom, föllendül a gazdasági élet és az a pénz, mely ma a bankból kikerül, holnap vagy holnapután visszakerül. Sőt csekkel fizethet munkás és munkálkodó egyaránt, mert a munkásnak biztos a keresete és a munkaadónak biztos, hogy az érdekeltek pontosan fogják meg fizetni az arányos járulékokat. Minden évben végrehajtható munkák költségei készpénzben is előteremthetők. Mert ha minden évben 1000—1000 dinár költség hárul egy érdekeltra, annak öt százalékos kamata 20 év után 1000., ötven év után 2500 dinár és ezután állandóan évi 2500 d. marad. Ha az, akinek havi jövedelme 3000 d., megtudja fizetni az évi 2500 dinárra fölszaporodott törlesztési részleteket, még inkább megtudja fizetni az évi 1000 d.-nyi beruházási költséget.

Sajnos vannak szakértők, akik azt hirdetik, hogy nincs is szükség nagyobb szabású közmunkákra, mert munkanélküli segélyekkel olcsóbban lehet a munkanélküliek éhségét csillapítani. Ezek a szakértők vagy nem ismerik a társadalmi szolidaritás érzését, vagy nincs bátorságuk előállni azzal, hogy ma minden egyéni érdek nem az éhség csillapítása, hanem a fogyasztóképesség lehető legnagyobb fokozása által meghatározott egyetemes érdek keretében érvényesíthető a legnagyobb mértékben. Nincs bátorságuk rámutatni arra, hogy az emberi szolidaritásnak a hiánya jellemezte az orosz cárizmust

is. És az okozta bukását is. Ettől eltekintve nincs is igazuk, mert a munkanélküli segélyért nem kap a tőke ellenszolgálatot. Ellenben a hasznos közmunka háromszor annyit ér, mint amennyibe kerül. Az sem előnyös, hogy a munkanélküli segély lehetővé teszi a munkabérek alacsony tartását. Mert a munkabér megtakarítást illuzóriussá teszi az, hogy a tőke nem aknáhatja ki a hatalmas gépek teljesítőképességét, a természet erőforrásait és kincses bányáit.

Ellenzik a szaktekintélyek a közmunkákat azzal az indoklással is, hogy válságos időkben minden vállalkozás kockázatos és azért új vállalkozásokba bocsátkozni nem szabad. Ez a tétel általában helyes, de nem vonatkozik a racionalizált köztermelésre, mely egyáltalán nem kockázatos és melynek éppen az a célja, hogy a munkaalkalmakat és fogyasztóképességet annyira fokozza, hogy a fogyasztás a termeléssel lépést tarthasson. Minél fejlettebb a magántermelés, annál nagyobb jelentősége van annak, hogy a köztermelést is racionalizáljuk és a magántermelés színvonalára emeljük. Enélkül nincs kibontakozás, mert akárhonnan indulunk el, circulus vitiosusba jutunk. A munkaadók alacsony munkabérekre törekcsenek, hogy versenyképesek legyenek; a munkások magasabb béreket követelnek, hogy többet fogyaszthassanak és ezáltal váljon a termelés jövedelmesebbé. Agrárállamokban a gazdák azt hirdetik, hogy ha a gazdának pénze van, mindenki boldogul.

De ugyanezt mondja és mondhatja is minden társadalmi osztály. Nincs egyetlen társadalmi osztály sem, mely az első lépést megtehetné. A munkaadó nem termelhet többet és nem fizethet magasabb munkabéreket, ha azt is, amit ma termel, nem tudja megfelelően értékesíteni. És a tömegek nem fogyaszthatnak többet, míg a munkabérek nem emelkednek. A leszerelés és biztonság. A többség és kisebbség jogai. Az iparosodás és szabadkereskedelem. Csupa circulus vitiosusok. Mert nemzetek és társadalmi osztályok érdekei állanak egymással szemben. Ellenben a racionalizált közmunka senkitől sem követel áldozatot. Itt lehet és kell megfogni a kérdést.

Voltaképpen a kérdés úgy áll, hogy a szaktekintélyek nemcsak nem ismerik a köztermelés racionalizálásának gyakorlati kulcsát, hanem nem is ismerhetik. Mert ez a gyakorlati kulcs a közmunka értékének és a közintézmények által érdekeltek érdekeltségi arányával szabatos meghatározásából adódik. A közmunka értéke és az érdekeltség aránya pénzügyi fogalmak ugyan, de szabatos meghatározásukhoz pénzügyi tudósok még sem juthatnak el. Városi mérnökök is csak véletlenül. Ily körülmények között nagyon is érthető, hogy a szaktekintélyek nem ismerték föl a közmunka fokozódó jelentőségét a közgazdaságban. Nem terhel felelősség a mulasztásért senkit, de aki tudomást szerez arról, hogy a köztermelés racionalizálásának gyakorlati kulcsát sikerült felfedezni, kötelessége, hogy a köztermelés jelentőségére a közvélemény és közéleti tényezők figyelmét fölhívja. Mert ezen mulik a liberalizmus jövője.

Orbán Ignác.

Vicinális

Nem szabad ócsárolni, kérem, azt a jó öreg vicinálit, mert annak is megvan a maga előnye. Ebben a bomlott iramu, ideges XX. században igazán jól esik az embernek, ha néha beülhet a vonatba abban a tudatban, hogy itt most minden modern vívmánytól és mai problémától, minden sürgető gondtól és lármás lüktetéstől elzárva ülni fog három-négy órát, ösönvesem és konokul ülni, mint Davosban a betegek. Valamire való gyorsvonat másfél óra alatt megtenné ezt a rövid utat Noviszádtól Szomborig, de a vicinálnak közel négy óra kell hozzá. Ez azonban, mondom, jól van így, mert ebben van valami a mult századból, egy kis uri tempó, kedély és romantika, amikor az ember például egy közbeeső állomáson elviszi a kalauz urat spricerezni, amire a menetrend szerint nem volna idő, de ha ott van a kalauz ur is a vasúti vendéglőben, akkor van idő; vagy amikor a vonat a síneken áthaladó tehéncsorda tiszteletére megáll a nyílt pályán, ami szintén nincs a menetrendben, mégis áll, olyan sokáig, hogy a férfiak közben ráérnek kiszállni és letépni a rét összes virágait saját utitársnőjük számára. Mert a szerelem szempontjából is igen alkalmas a vicinális: a száguldó gyorsvonaton csak „futó” ismeretséget kötni stilszerű, míg a vicinálison, a kiindulóponttól a végállomásig, bőven van idő az udvarlásra és a kölcsönös, halálos szerelem kitenyészésére...

*

Részemről ez a veszély nem fenyegetett, mert az említett bájos utitársnő helyett az egész lütkében csak egy utas volt kivélem, ugynevezett jólöltözött idősebb uriember. Nem sokat tördöttem vele, ő még kevesebbet énvelem, miután az ut háromnegyed részében aludt, félig nyitott szájjal, édesen és irigyléremelőtőan, a vonat-böleső egyenletes ringatásában. Sztapár után azonban, ahol a Szomborban tanuló diákok hangos raja lépte el a vonatot, kénytelen volt magához térni.

— Hol vagyunk kérem szépen? — volt az első kérdése s amikor megkapta a választ, hozzátette: — Szomborba tetszik utazni?

— Még kicsit arrébb, — feleltem — Bezdánba.

— Bezdán? Ismerem. Kedves község. A legszébb része az a Batina.

— Igen. Csak az a baj, hogy az már nem Bezdán, hanem Batina...

Kis szünet következett, mialatt az öregur a tenyerével vasalgatta a felöltőjét, amit alvással köz-

ben vánkosnak használt. Utána újból érdeklődni kezdett:

— Ha szabad kérdeznem, honnan tetszik jönni? — Noviszádról.

— Noviszád? Ismerem. Kedves város. A legszébb része az a Kamenica.

— Igen, de... ezzel is úgy vagyunk, mint a bezdániaiak a Batinával.

— Ott lakik a lányom is, ott tanul.

— Kamenicán?

— Nem... Noviszádon. Az idén fog érettségizni, azután ki akar menni Párizsba. De én még nem döntöttem kicsit félek...

— Persze... Párizs nem éppen fiatal lányoknak való.

Erre a megjegyzésemre kicsit elpirult az öregur.

— Ön félreért engem, — felelte. — Az én lányomat a Sorbonne vonzza és nem az a bizonyos „vie parisienne”. En nem ettől féltém őt, hanem attól, hogy általmára lehet az örökös tanulás. Mert állandóan a könyveket bujja, olyan dolgokat is tanul, amik az iskolában nem is kötelezők. Majdnem minden hónapban ír haza pénzzért, hogy ezt vagy azt a tudományos művet megvehesse. Ott él azon a szép Noviszádon, ahol annyi szórakozás kínálkozik, de hát ő azt mondja, hallani sem akar ilyen léhaságokról... Különben, tessék meggyőződni róla: arcára van írva a komolyság.

Ezzel büszkén felém nyújtott egy fényképet. Csinos leányarc volt. Mintha már láttam volna valahol... Igen, tudom már, egy vasárnap délután találkoztam vele, éppen Kamenicán. Egő cigarettával a szájában egy fess bankfiuval andalgott azon a vidéken, ahol dúslombuak a fák és nappal is jótékony homály van...

— Tetszik talán ismerni látásból? — kérdezte az öregur, amikor feltűnt neki, hogy az emlékeimben kutatók.

— Sajnos, nem! — válaszoltam s most én pirultam el kicsit. De hát meg lehet-e mondani ilyenkor az igazat egy apának?...

*

Sztapár és Szombor között egyetlen falu vagy nagyobb házcsopót sincs a vonat azonban, minden látható ok nélkül, mégis megáll jónéhányszor. Erről eszembe jut az a régi vicc a kisbürgözdői vicinálisról.

Azt mondja, megy a gőzös, nem Kanizsára, hanem Kisbürgözdre, azaz csak menne, de minduntalan megáll, tolat, vesztegel, azután megint nekira-

modik, nagy szuszogva elcammog egy-két kilométerre és újra megáll. Az utasok egyike, kifogyva a türelméből, ráírvall a mozdonyvezetőre:

— Mondja, kérem, nem tudna maga gyorsabban menni?

Mire a mozdonyvezető angyali nyugalommal feleli:

— Én igen. De szigorú parancsom van, hogy nem szabad elhagynom a mozdonyt.

A felszállt diákok és diáklányok egy része hangosan és buzgón magolja-hadarja a leckét, a másik része meg ide-oda szaladgál, tréfálkozik és rosszkodik, mintha most, ebben a szülői és tanári felügyeletől mentes félórán akarnák kitombolni egész jókedvüket, amit nemokára guszba fog kötni a szurkolás és a szigorú fegyelem. Az egyik, alig tizenöt éves kamasz, rágyújt egy cigarettavégre, mire egy másik, akinek két aranyával több van a kék sapkáján, arcul legyinti, kiveszi a szájából a cigarettát és önmaga szívja tovább. Ezen az egész félke hangosan kagaz, a megszegyentett diák sirva fakad és kirohan, mire a többiek még jobban mulatnak rajta.

A szombori vásártér megállójánál egyikük, az ablakra mutatva, hirtelen elkiáltja magát:

— Eno upravitelja!

Erre halálos csönd támad, a szó és mosoly ráfagy az ajkakra, a diákok és diáklányok megmerevednek a helyükön, mint a bakák a kaszárnya udvarán, amikor a századkürtös a parancsnok érkezését jelzi. Jön a „dóri“! Talán nem is jön, de itt van a közelben, vagy talán nincs is itt, de itt lebeg a levegőben a kimondott neve, a félelmetes szelleme.

Az elsápadt arcok megrémülten járnak körül a fülkén s azután nagy, csodálkozó szemekkel tapadnak rá, aki egykedvűen fujom a füstöt. Látom rajtuk, mennyire megdöbbennek ezen a vakmerőségen, hogy én nem izgulok és keresztberakott lábbal merek ülni és nem dobom el a cigarettát, amikor minden pillanatban betoppanhat a direktor ur. Látom rajtuk, hogy irigyelnek engem; pedig ha tudták volna, hogy én mennyire irigyelem őket!

Szombor megcsappant forgalmu, muskátlis pályaudvarán feltűnik egy görnyedthátú, toprongyos öreg. Spárgával a nyakába akasztott piszkos faládikóban különböző sajtótermékeket árul; egyik kezében imakönyvet, másik kezében füzetes ponyvaregényt kínálgat. („Amit a jobb kezét ad, ne tudja meg a bal.“)

Most a Perronon áll s egy kisfiúval meg egy kisleánnyal beszélget. Talán jóismerősei vagy éppen rokonai, mert az ő kedvükért teljesen elhanyagolja az üzletét. A két gyerek, úgy látszik, utazik, most bucsuznak egymástól.

A Perron végében, a vasuti étterem előtt, egy asztal áll, megrakva narancsokkal, sonkás zsemlyékkel, csokoládéval és egyéb kívánatos holmikkal. A kisfiú leplezetlen sóvársággal nézi az asztalt s az öreg sajtótermék-árus elfogja, megérti a kisfiú tekintetét. A zsebeiben kezd kotorászni, látom, hogy elvörösödik, mert nem talál bennük semmit. Ma még egy dinárt sem vett be, pedig úgy szeretett volna utravalót adni a kisfiúnak s a kisleánnyal.

Egy vasuti, erősen rázogatóva a csengőjét, kinyitja a Perron ajtaját és öblös hangon jelenti a beszállást: „Szonta, Bogojevo, Dalj, Vinkovci, drugi koloszek, levo!“ A kisfiú és a kisleány felkapják kis csomagjukat és sietnek a vonatba, második vágány balra. Az öreg utánuk lohol s a vonat ablakán keresztül átnyújt egy imakönyvet a kisleánynak. Hallom, amint remegő hangon ajánlja neki, hogy nézegesse, mert szép képek vannak benne és benne van az „Öcsenás“ és sok más gyönyörű imádság.

Erre megjelenik az ablakban a kisfiú is és az öreg, rövid habozás után, átadja neki is az ajándékot: egy füzetes regényt.

Eppen arra megy a fehérkabátos pincér, teli kosarában narancsokkal, sonkás zsemlyékkel és csokoládéval. Az öreg sajtótermék-árus elfordítja a fejét, látni rajta, hogy szomorú és szégyenli magát a kopott kis imakönyvért és a füzetes ponyvaregényért. Csak egyetlenegy dinárja ha volna, nem sajnálná, de hogy sajnálná azt odaadni egy narancsért, a kisfiúnak meg a kisleánynak.

Istenem, mért mindig azok adnának a legszívesebben, akiknek semmijük sincs?!

Blazsek Ferenc.

Az idomított katicabogár

Van nekem egy barátom, aki senkinek semmit, sehol és soha nem hisz el. Szóval, a barátom százszázalékos pesszimista. Ő maga is elismeri, ezért állítom. A pesszimista kifejezéssel ugyanis egyszer már csúnyán megírtam. Gimnazista koromban, mikor az ember szeret nagyhangú kijelentéseket tenni, azt találtam mondani a cselédnek, hogy: „Kati maga egy pesszimista!“ Na, annak se kellett több!

— Még hogy én pesszimista? Pesszimista a maga öreganyja, tudja! Meg az, aki ideküldte, meg a maga egész retyerutyája, tudja! Hogy mer maga ilyesmit mondani én-rám? Hogy mer ilyen fiatal léte ekkora ocsmányságot a száján kiereszteni? Na, megajon, ezt megmondom a nagyságának... És így tovább.

Akkor magam is meghökkenem. Tudtam mi a pesszimizmus a fiuknál, de nem tudtam fogalmat alkotni a női pesszimizmusról. En, ugyanis a Katalin történet incidens után, joggal gondolhattam férfi és női pesszimizmusra. Ma már látom, hogy Kati is, én is, erősen tévedtünk. Sajnos nem magyarázhatom meg neki, hogy akkor nem sértettem meg, mert Isten tudja, hol mosogat ő azóta. A nagyságja sem világosíthatta fel akkor, mert Kati azt mondta: „Inkább leharapom a nyelvem, minthogy ilyen disznóságot a nagysága előtt kimondjak.“ Pedig ma már tudom, hogy nincs him- és nő-nemű pesszimizmus. Pesszimizmus csak egyféle van. S ennek kimagasló példánya az én barátom.

Eltekintve attól, hogy nadrágtartót és szijat hord egyszerre, hogy a postaszekrényt háromszor négyszer jól oldalbaüti, miután a levelet becsuszta, sok másban is megvilványul a pesszimizmusa. Ágya felett képet nem tűr, mert egyszer olvasta az újságban egy nyugalmazott őrnagy tragédiáját, akinek a fejére esett a saját képe, miközben aludt. Erre ő még csak nem is fényképezkedik, nehogy valaha is eszébe iuthasson a képet berámáztatni és — Isten ments — felakasztani. Ha megírt egy levelet s leragasztotta, a borítékot még egyszer a bélyeggel is átragasztja, majd vaskos könyvbe teszi és ráüti. Ül rajta legkevesebb egy órát, hogy jól beszáradjon s csak akkor adja postára a már előbb említett módon. Halat, gombát nem eszik. Vízbe nem száll, jégre nem lép. Ha repülőgép kering a város felett, ki-megy a mezőre. Mikor a Graf Zeppelin repült felettünk Afrikából Németország felé, két óra hosszat ült a pincében bundában. Mindenkit mindenről lebeszél.

Nahát kérem, most képzeljék el ezt az embert abban az állapotban, hogy tetszik neki egy nő és ő is tetszik — horribile dictu — ugyanannak a nőnek. Nem mertem azt mondani: szerelmes, mert ő ezt se a nőről, sem pedig magáról nem tudná elhinni. Csak tetszik. És tetszett. Ő is a nőnek, neki is a nő. És most kezdődött csak a barátom igazi kálváriája. Semmit sem mert mondani a nőnek, mert meg volt győződve, hogy úgy sem hiszi el. A leány már háromszor kért tőle találkát, de mindez nem hozta ki a sodrából. Egyszer sem ment el, abban a hiszemben, hogy a leány úgy sem lesz ott. Csak úgy találkoztak egész véletlenül. Ha a leány ilyenkor a Nyilucca felé akart menni, már nekiszegelte:

— Biztosan várja ott valaki.

— No jó, hát gyerünk akkor a Vasutucca felé.

— Mért éppen a Vasutucca? Olyan kedves az magának? Tán valami kellemes emlék fűzi oda?

— Hát én nem bánom, ne menjünk sehova, maradjunk itt, ahol vagyunk.

— Á, itt? Talán erre fog sétálni az illető?

Ilyen párbeszéd után persze rendszerint szétváltak. De nem volt rest még utána szólni a lánynak:

— A vasutba, vagy a Nyilbe?

Szegény leány már nem tudott vele mit kezdeni.

Egyszer találkoztam barátommal az uccán. Beszéd közben a lányról is esett szó. Legyintett. És ebben a legyintésben benne

volt egész szomorú élete, keserű jövője. Igaz, hogy csak egy vizsgája hiányzott még, pénze is volt, jól élt, de úgy tudott legyinteni, hogy az ember megsajnálta.

— Nincs értelme, ma is hívott randevura, de nem megyek el. Úgy sem lesz ott.

— Es hova hívott?

— Sétálni az erdőbe.

— Te hólyag, tudod, ha ma nem megy el, leütöm a derekadat! Érted? A derekadat ütöm le! Most velem maradsz s később kimegyünk az erdőbe. Hánykor van?

— Ötkor.

Sikerült rábeszélmem s később meg is indultunk az erdő felé. A leány már messziről integetett, látszott nagyon örül. Lassítottam s lemaradtam. Barátom azonban cseppet sem hatódott meg. Egy kis öröm látszott ugyan az arcán, de azt a parányi ragyogást is hamar eltüntette a komor gondolatfelleg, amely végigsuhant rajta. Még hallottam mormogni: „Biztosan mást várt s most jó vagyok én is“. De azért csak megindult a lány felé.

Alig vártam, hogy másnap találkozzam vele. És jött, mint az a bizonyos „komor bika“.

— Na? — és szinte kérdőjellel görbültem. Legyintett.

— Na mi az?

— Eh! — és ismét legyintett.

— De hát mi volt? Hogy volt? Mondd már!

— Nem is érdemes róla beszélni, de elmondom neked, tudd meg legalább, hogy nekem volt igazam. — Hát kérlek, leültünk egy padra. Elég sokáig ültünk. Ő beszélt sokat. Egyszerre csak felkiáltott: nézze! Odanézem és egy katicabogarat láttam a kezében. Egy egész normális katicabogarat hét pettyel. Akkor még nem gondoltam semmi rosszra. De azonnal gyanussá vált előttem a bogár, mikor ő így szólt:

— Most ez a katicabogár arra fog szállni, akit én szeretek.

— Na és?

— És rám száll.

— Nagyszerű! Tehát megvallotta, hogy szeret. Szegény leány, neki kellett először megvallania és ilven kerülő uton tette. Ilven pasas vagy te.

Barátom azonban fontoskodó arccal fel-emelte a mutatóujját:

— Pszt, várjunk csak. Nem úgy van az. Rájöttem én a csalásra. Mert — s most idefigyelj — mert először is: a bogarat valószínűleg dobta a nő, dobta, hogy rám essen. Másodsor... — és itt elhallgatott.

— Na, másodsor?

— Másodsor: az a gyanum, hogy a katicabogár idomított volt. Betanította. Úgy van. Idomított katicabogár. Bizonyítékom is van kérlek. Láttam a pad mellett egy gyufaskatulyát. Biztosan abban hozta ki.

Felhuzta a szemöldökét s mutatóujjával a homlokára bökött.

Megfagyam. Odafigytem az aszfalthoz. S csak álltam előtte, mintha új kapu lett volna. Mikor kezdtem fölegedni, sarkonfordultam és szó nélkül otthagytam. Valószínűleg utánam nézett és valószínűleg ő is eltávozott, ha egyáltalában elhitte, hogy már nem vagyok ott.

Nánássy Károly

Legolcsóbb szórakozás

a könyv. Legolcsóbb, ha előfizet a kölcsönkönyvtárban, Subotica, Strossmayerova 16

Fűszer- és csemegeáruf

101 és olcsón Mihajlović Miladin fűszer-, csemege és konyhafelszerelési üzletében NOVISAD, Futaki ut 48, vásárolhat. Nagy választék konyhaeszközökben! Tektélse meg üzletemet! Versenyen kívüli árak!

Dezső bácsi postája

Horváth Mariska. Elhíheted, hogy sajnálalak, mert pólyáshaba hugoskád betegsége miatt nem alhatsz éjszakákon át. Tudom mit jelent ez, mert én is sokat virrasztottam, amikor a kislányom betegkedett. Csakhogy a te hugoskád betegségét el lehetett volna ám kerülni. Ha nem furták volna ki a füle cimpáját a fülbevaló számára, most nem szakítottát volna be a pólya, amikor beleakadt.

Ha jól emlékszem régebben egyszer már megüzentem a Tündérországból, hogy nem kell a kislányoknak pólyáskorukban kifurni a fülét. Mert azt nagyobb korukban úgy meg lehet csinálni, hogy meg sem érzik, míg pólyáskorukban sokszor heteken át sírnak és szenvednek miatta, amint ezt a te hugoskád esete is bizonyítja. Mert nekik is épp úgy fáj ám, mikor a fülük cimpáját átszurják, mint ahogy nekéd fájna, vagy annak a néniék, aki azt vele megcselekedte. Ha rajtam állna, én bizony minden alkalommal meg is tenném. Bizonyos, hogy ebben az esetben egy pólyáshabának sem fúrnák át a fülét, hanem megvárják amíg kicsit megerősödik és akkor a doktor bácsi érzéstelenítéssel végzem el a dolgot, úgy hogy közben akár dalolhatna is a kislány, ha éppen kedve tartja.

Kányó Mihály, Veronka és Ferike. Remélem a könyvet már megkaptátok, mert postára tettem, mert föltűt szemrehányó leveletek megérkezett volna.

Radó Irénke. Nagyon szépen köszönöm a kedves megemlékezést, amit a zsúrról kaptatok. Ha nem csalódom egy kis csokoládéfolt is volt a levelezőlapon, ami azonban csak a szívemet fájditotta, mert megemni nem lehetett. Mások előre értesítettek a zsúrról, hogy én is eljöhessenek, mert tudom, hogy anyukád nagyon jó tortát szokott készíteni. Az aláírásokat mind elolvastam, csak azt nem tudom, ki az az Olga, mert a másik nevét nem írta oda.

Szabó Julcska. A rejtvényt tervezéshez a megfejtés is be kell ám küldeni. Két napja mást sem teszek, csak rakogatom a gyufákat az asztalom, de máig sem jöttem rá rejtvényed megfejtésére. Valami hiba lesz benne Julcsa lelken.

Fischer Géza. Ha már olyan szorgalmasan olvasgatsz hétköznap is a Reggeli Újságot, hát elárulom, hogy jól sejtetted kiről volt szó abban a cikkben. No de amint látod, nem lett baj a dologból. És ha baj lett volna, remélem akkor sem szakítottad volna meg az illetővel a barátságát. Hidd meg, nem szolgált volna rá.

Thomász Rudi, Laci és Józsika. Ez a rejtvényt már többször megjelent a Tündérországból, azért nem közöltem. Spekuláljatok ki olyat, amit még nem közöltünk.

Horváth Gizi. Legujabb versedben ezt írod:

Rét és virág jégruhába öltözött,
Dezső bácsi a szivembe költözött...

Ha úgy költöztem a szivembe, ahogy mostanában jégruhába öltözött a rét és a virág, akkor bizony baj van Gizikem azzal a költőzködéssel.

Gombár Veron. Ugy látom Veronika, hogy t mérges vagy, amikor haragszol. Uzenetet kérsz rejtvényedre, közben új rejtvényt küldtél be, és a megfejtést abból is kifelejtetted. Pedig látod Balázs Piri Ernő, meg a többiek akikre hívtalak, bizony nem felejtik el a megfejtést is bekezdni. Csakhogy ők nyilván kevesebbet mérgeledek és gondosabban készítik el a rejtvényeket.

Frésh Lujza. Nem haragszom érte, sőt magam is több ízben tanácsoltam, hogy vödörrel egy horritékban küldjétek be a megfejtést, mert így kisebb a postaköltség. Beigért mesédet várom.

Horváth Laci. Éppen tegnap találkoztam a Tündérorság egyik kis katonájával, akinek szintén „mumsz”-betegsége volt nemrég. Mondtam is neki, hogy talán nagyon gyorsan nyelt le egy szilvásgombócot és megakadt a torkán. Reád azonban ez nem vonatkozik, hiszen nem is tudhatom, szerint hogy meggyógyultál és hogy írszod, meg festményed olyan szép. A festményt ki is ragasztottam a Tündérorság gyűjteményében.

Balázs Piri Ernő. Hogy Mihál bácsi mire ér a „sigtajo” kifejezést, azt már mások is sokszor kérdezték tőle. De nem árulja el, csupán annyit mond, hogy nem sértő szándékkal nevezte így a fiatalembereket. Ravasz egyén ám a Mihál bácsi nem lehet elgázolni a beszédjén.

Azt írod, nagy baj származnak abból, ha a nyomdász bácsik csillagvizsgálóval néznék a bűntudót, mert könnyen hordónak vélhetnek. Milyen lenne abból baj? Nem ismered te a nyomdász bácsikat. Bátor emberek ám ők. Nem egy könnyen ijednek meg a hordótól.

Németh László. Nem rólad, volt szó a multivárosi Tündérországból, hanem egy másik Német Lászlóról, aki most iratkozott be.

Facsar István. Ne viccelj Pista nyertél te már, még pedig csokoládét tavaly májusban. Lehet, hogy elfelejtetted, mert azt még sajnos nem találták ki, hogy a csokoládé íze egy esztendőn át megmaradjon az ember szájában.

Schwartz Évi és Ráptó Icu. Hogy történetet meg a Juliskával, hogy nagy lány léteve véletlenül zsírszódát ivott? Remélem jobban van már és nagyon sajnálom, mert hosszú időbe telik, amíg kiheveri ezt a veszedelmes balesetet.



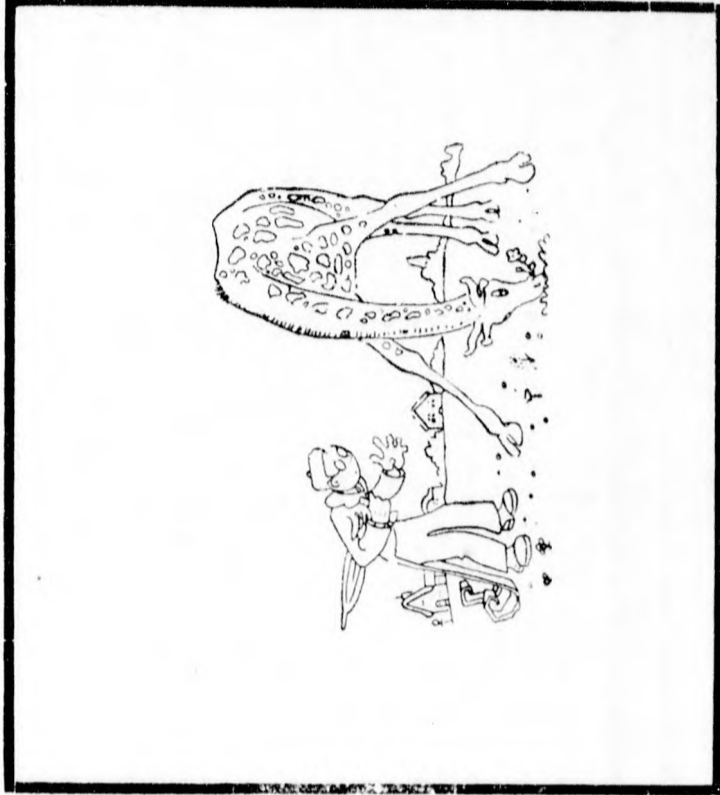
Reggeli Újság vasárnapi ingyen melléklete. — Szerkesztő: Dezső Bácsi

Zsiráf koma növényt gyűjt

Erdő, mező virul,
Virágkert a határ,
Növényt gyűjt nagy könyvbe,
Égy kínai tanár.

Zsiráf ur a növényt
Előle elkapja,
De nem könyvbe, hanem
Bendőjébe rakja.

Nagyot néz a tudós,
Most mitévő legyen?
Növényt a zsiráffal,
A könyvbe hogy tegyen...?



Fessétek ki a képet
Izlétek szerint.
A festményt azután
küldjétek el a Tündérországszerkesztőségébe.

Aki a legszebb festményt küldi be, a **noviszádi Union cukorkaüzlet** csokoládéját nyeri.

A testőpályázat szubotcai nyertese a **szubotcai Ruffi cukorkaüzlet** csokoládéját kapja.

A beküldő neve és címe:

A tarka sas

Egyszer a papagáj beállított az orozslánhoz.

— Felséges uram, nekem már annyi az érdelem, hogy igazán megértsemlek valami nagyon nagy kitértetést.

— Az érdemeidről nem tudok ugyan semmit sem, — mondta az orozslán — de ha örömdél teljék be, én nem fukarkodom a kitértetéseiddel. Hát mit kívánsz?

— Azt szeretném, Felséges uram, ha ezután „Tarka sas” lenne a címem. Jól illenék ez a név szép tarka ruhámhoz.

— No jó, nem bánom, legyen ezután „Tarka sas” a neved!

Az orozslán ki si adta a parancsolatot. A papagáj, akorom mondani „Tarka sas” nagyon boldog volt s büszkén feszelt a közönséges papagájok között.

Egyszer az orozslán tanácskozássra hívta a sok nemzetiségűt. A tanácskozássra a „Tarka sas” is beállított. Mikor az orozslán rászólt:

— Hát te, hogy került a sasok közé?

— Azért jövék ide, mert Felséged maga adta nekem a „Tarka sas” nevet.

— Jaj, hékas! — szólt az orozslán — cifra címet adhatok én mindenkinek, aki ilyenért boldogul, de nekem sincs arra hatalmam, hogy saját csináljak a papagájból.

A csibész és a micus

Egy szép és jó kutyus került házukba. A micus midőn észrevette az új vendéget, a szelvé ugrott és hátát felgömbölt, szőrét felborzolta, fújt és nagyokat prüszkolt a kutyus felé. Hetek múlva is hegyes körmével megpofozta a kutyust, ha közölébe merészkedett. Természetesen a kutyus ahol csak tehetette, micust a hegyes körmel miatt jól megkergette, ezért azután gyermekeim csibésznek nevezték el a kutyát.

Néhány hónap alatt azonban nagy változás történt. A kályha mellett egymáshoz bajba aludtak csibész és micus. Játsoztak, ölelgettek, sőt csókoltak egymást a maguk módja szerint. Annára megcsókolták egymást, hogy egy tányérból ettek, nem haragudtak egymásra és mindenen megosztottak. A csibész feltékeny volt, ha micust mekímek közül valamelyik ölébe vette. Többen voltak vendégek nálunk, kik azt mondták, hogy ily

tevére, simogasd meg a legfelső abroncsát s meggy az magától, akár a mesebeli táltos. Ha kedved tartja, meg se áll hazáig, vagy az operenciás tengertig.

Jankónak már annyi ideje se jutott, hogy köszönetet mondhasson, mert az öreg ember úgy el-tűnt, akár a felhő.

Jankó nem sokat gondolkozott, feltölt a gyémánthordóra, megfogatta annak legfelső abroncsát s oly tűntényes sebességgel gurult, nyargalt a furcsa hintó, akár a parancsolat.

Négy napi gurulás-vágtatás után egyszerűen egy fahordót talált az út közepén, szájjával a földhöz ragasztva. Szakasztott olyan hordó volt, mint az övé, csak fából. Nézegette, dönteni próbálta, nem sikerült. Egyszerre csak valami rimánkodó nyöszörgést hallott belülről.

— Segítsé! — segítség! Jó ember, önyörülj meg rajtam. Meghatok az éhségtől.

Jankó megfogta a fahordó legfelső abroncsát s abban a pillanatban kiszabadult alóla a legöregebb Dömötör fiú.

Holdogán halálkodott a legöregebb a legfiatalabbnak:

— Köszönöm jószágodat, édes öcsém. Nem is felejttem én el ezt soha.

Aztán csodálatos módon együtt gurult, vágta a két hordó. Elő a gyémánt, hátul a fából való.

A nyolcadik napon egy ezüsthordó állta az útját. A rimánkodó, nyöszörgő hang innen si kiszűrődött:

— Jó emberek, segítsetek rajtam. Mentésért meg szegény életemet!

Jankó megfogta a legfelső abroncsot s abban a pillanatban kiszabadult alóla a második Dömötör fiú is.

Tíznapot telt el a harmadik testvér is előkerült, kiszabadult az aranykelepekből. Alig akadt végezhossza az örömeik, hálálkodásnak. Ölelték, csókolták egymást. De leginkább persze Jankót.

Lett is aztán nagy ámulás-bámulás, mikor a falujukba hazaérkeztek, a képrázatos hordóhintókon.

S még a Bodri kutyusnak is feltűnt, milyen szeretettel, melegséggel beszélt egymással a négy testvér, akik valaha majd megették egymást. Mintha csak a fejükbújtól a tyukszemükig teljes egészében kiseréltéltek volna.

A szegény ember lett a világ legholdogabb embere. Fiai egyfőleggyig derék, dolgos, melegszívű embereké váltak. Nem kellett őket munkára biztatni, veszekedéstől meg am is ott áll az udvar közepén, a nagy diófa alatt. A négy hordó felső abroncsára valami láthatatlan kéz ezeket a szavakat festette csillogó betűkkel:

„Szeretet. Bekesség. Szorgalom. Boldogság.”

Aki nem hiszi, menjen el a szegény emberébe, az majd szívesen megmutatja.

Kató és Mancsi, Király Rózsika, Szilágyi Bözsi, Vén Rózsika, Balázs Piri Ernő, Csizmadia Bözsi és Mariska, Szabó Juliska, Gombár Veronka, Thomász Rudi, Laci és Józsi, Tóth Bözsi, Zélica Kató és Iván, Diósy Ilonka, Havas Zsuzsika, Zupanc Zvonka, Schwarz Mariska, Török Janka és András, Fülöp Mihály, Selyem Emma, Soós Dezső, Istók Bandi, Baksa Sárika, Zupanc Rózsika, Ig-racsó Katika, Ács Ilonka, Iványos Eleonóra és Oszkár, Tóth László és Béla, Juhász Béla, Takács Bözsi, Balázs Matyás és Ilonka, Szamuda Magdus és Annuska, Wolf Lajos és Elza, Kanyó Matyi, Percsi István, Kanyó Mihály, Veronka és Ferike, Kiss Magda és Veronka, Kiss Feri, Balaton Janka, Fréck Lujza, Morovics János, Morovics Mariska és Jani, Thurzó Klárka és Laci, Vargai Vali és Tibi, Horváth Laci, Csányi Ilonka, Vozarovic János, Fotszt Feri, Takács István és Julis, Réts Babus, Bözsi György, Valuk Gyula, Eszky Feri és Bözsi, Vigi Katica, Kollár Miska, Bollok Vik-tória, Horváth Gizi, Bence Kató, Rózi és Osi, Sörös Eszti, Rajda Margitka, Sanyika és Laci, Bálint Juliska, Simon János, Tripolszky Gábor, Kardos József, Gombár Irén, Szabó Vilma és Juliska, Volencez Pali, Virág Janka és Klárka, Ailer Magda, Breznayk Kató, Polgár Bözsi, Szabó Valika és Ottóka, Konya Ilonka, Karl Juliska, Mészáros Irénke, Harcsa Rózsika, Kőrödi Vera, Baksa Irén és Lajcsi, Kellér Anna és Bözsi, Szabó Ilonka, Takács Gellő és Terike, Putz Ilonka, Tóth Boriska és Feri, Varga Rózsika, Pálcs Milan, Kéki Katalin, Nagy Czizók Erzi és István, Szakáll Géza, Papp testvérek, Schmidt János, Szűcs Ilonka, Molnár Mancika, Szűcs Pisti, Jung Zolt, Zsigrai Péter és Magda, Pető Pista, Fekete Mihály és Mariska, Mókus Teréz, Stefanidesz Géza, Szekeres Aranka, Kovács Laci és Mariska, Molnár Veronka, Koszó Margit és Endre, Balogh Eszti, Fiala Nándor és Dezső, Varga Bözsi, Herczeg Rózi és Irén, Dudás Ferike, Baranyi Pál, Katics Verica, Radó Irénke, Kőröczy Magdi és Janka, Hallgató Emmi, Venczel Józsi, Paczik Irénke és Ella.

A sorshuzárnál Valuk Gyulának (Szteve Jovanovicsa 13) kedvezett a szerencse. A noviszádi Unió cukorkaüzlet csokoládéját a szerkesztőségben vegye át. Réts Babus (Aleksza Szanticsa 43) a noviszádi Flering Studió fényképre szóló utalványt a szerkesztőségben vegye át. Schmidt János a szubotícai Ruff cukorkaüzlet csokoládéját ottani szerkesztőségünkben vegye át.

A kirándulók kifestésért Gatter Kató (Szteve Sztefanovicsa 8) a noviszádi Unió cukorkaüzlet csokoládéját a szerkesztőségben vegye át. Tripolszky Gábor (Massaryk 8) a noviszádi Foto Boulevard fényképre szóló utalványt a szerkesztőségben vegye át. Pálcs Milan a szubotícai Ruff cukorkaüzlet csokoládéját ottani szerkesztőségünkben vegye át. Schwarz János könyvjuttalmát postán küldjük el Beogradba.

Rejtvények, játékok, mókák és egyéb huncutságok

Megjefések a Tünderország április 22. számából

Betűrejtvények: 1. Kispárna, 2. Rokkant, 3. Kórhinta, 4. Megszámlálhatatlan.

Mi ez? A nyul.

Összekevert jugszláv fürdőnevek: Rogaska Szlatina, 2. Dubrovnik, 3. Ildzse, 4. Crikvenica, 5. Lipik, 6. Plitvice.

A kockarejtvény és az oszloprejtvény véletlenül hibás volt, ezért nem lehetett megfejteni.

Keresztrejtvény: Vízszintes. 1. Pál, 4. Hat, 7. Penál, 10. S6, 12. Car, 13. Kó, 14. Olt, 16. Láz, 17. Vés, 18. Rop, 19. Tál, 21. Pat, 23. As, 24. Pad, 26. Lé, 27. Petar, 29. Pir, 30. Lja. Függőleges: 2. Ap, 3. Léc, 4. Har, 5. Al, 6. Asó, 8. Nap, 9. Föz, 11. Olvas, 13. Kapál, 15. Tál, 16. Lop, 19. Tak, 20. Lat, 22. Tér, 24. Per, 25. Dal, 27. Pi, 28. Sjr.

A hibakereső pályázat megjefése

A Tünderország meseiben több szót készakarva fordítva nyomunk s a gyerekek feladata, hogy kikeressek a fordítva nyomtatott szavakat. A megtalált szavakat azután beírják a „Megjefés” szelvénybe, a szelvényt pedig aláírva beküldik Dezső bácsinak postán vagy bedobják a Tünderország postaszekrényébe szerda estig, de legkésőbb osztörtök reggelig.

A multheti Tünderországban ezek a hibák fordultak elő: si, gye, ah, kacs, si, so, za, gyoh, gamf se, gyoh, si, si, si.

A multvasárnapi hibakereső pályázat nyertesek: Katics Verica. Könyvjuttalmát postán küldjük el Apatinba.

A rejtvényeket egészben, vagy részben megjefítették, szép festményt küldtek be:

Vargai testvérek, Róza Lajos, Schwarz Evi és Rapity Icu, Zsigrai Marika és Magduska, Birinyi Boriska, Gertsheimer Rózsika, Márton Eszti, Bözsi Dezső, Döme Teri és Icuca, Morvai Veronka, Sós Ilonka, Lukács Erzsébet, Farkas Irén és Mihály, Németh Ferenc, Kugli Etuska, Szűcs Pisti és Ilonka, Szabó Aranka, Mókus Rózi és Márta, Király Bözsi, Hambalkó Antika és Laci, Csizmar Juliska, Horváth Vera, Tessényi Ede és Gyula, Szilágyi Bözsi, Facsar István, Dániel József és Gizi, Jancevics Paula, Bankó Imre és Feri, Velisek Rózsika és Ilonka, Cseh Irénke és Magduska, Gatter Katóka, Schaner Olga és Vilma, Kávay Bözsi, Németh László, Gál Pistike és Gyuszi, Pavlov Ruzsica, Lisák Jancsika, Bali Ilonka, Bordás Anna, Fülöp Mariska, Fülöp János, Pécsi Mariska és Ilonka, Zollits Ferike, Nagy Sándor, Tapolicsanyi Icuca, Prókity Szevica, Simon Edit, Dujmovics János és Feri, Fülöp Agnes, Téglás Margit, Leczky

csodálatos barátságát még nem láttuk. Egy más nélkül a kettőt már elképzelni sem lehetett volna.

Egy napon kisfiam hazajött az iskolából és egész magától kikelte újságolva, hogy a csibész elgázolta az autóbusz, mikor az örömmel szaladt elébe. Hát aznap mindenki, még én is egész napon szomorú voltam. De miután egy héttig egy harapást sem evett. Pedig húst és tejeskét kapott és más cica-nyalanságot. A kalyha melé huzdolt és hátha hívunk a legjobb falatokkal. Csak akkor ugrott fel, ha azt kiáltottam csibész és mikor miután csalódná látta, hogy becsaptam, ismét visszahuzdott és többé nem lehetett becsapni. Miután már eszik, keveset és nagyon szomorúan.

Lájtatók, drága gyermekem, hogy sok gyermeknek mutatnak szép példát a szeretetről.

Fojt bácsi.

AZ ÉLŐ IÉSZEK

Réges-régen élt messze keleten egy kis lány. Édesanyja beteg volt és napról-napra gyengült, semmi remény nem volt a felgyógyulásához. A kislány szótalan szomorúsággal nézett az ablak mellett és lesze a szabálytalan lejegyzetelt. Egyszerre koppanást hall és az ablakpárkányra pillantva látta, hogy egy dermedt kis madár esett oda és mozdulatlanul fekvé maradt. Utána pyult, hogy megnézzé, mi baja, amikor hangos csicsereggel gyé második, kisebb madárka repült oda és az ablakpárkányra szállva, könnyőve csipogni kezd. A lányka jószívű megsejtette, hogy a kis madár fölé vár segítségét és megértette a csicseregését. Azt mesélte a madárka, hogy a haz telelti magas fán volt a fészék, ahol boldogan éltek, amikor egy gonosz hejja csapott le a fészékre és a benne lévő anyamadarat megfojtotta és a fészékből kidobta. A kis fióka későn érkezett a fészékhez, ez már üres volt és így lefelé repült, az ablakpárkányon pillantotta meg édesanyját. Most megpillantva a kis lányt, fölé várt segítséget. Nem is csalódott, mert ez azonnal vigasztalni kezdte: Ne félj madárka, egyforma a sorsunk, az én édesanyám is beteg, mint a tied. Már mindent megpróbáltunk, hogy meggyógyuljon, de semmi sem használt. Most még egy reményem van. Aki mesélk az emberek, hogy él Nazarethben egy szent Gyermek, aki meggyógyítja a betegeket és segít a szegényeknek. Induljunk el hozzá, talán ad orvosságot az édesanyám számára és szívesen elviszlek benneteket is. Hogy könnyebb legyen az ut számotokra, te röpöködhetsz életem, de beleg édesanyádat kényelmesen fogjuk elhe-

lyezni. Kibelejtük a kezemet möhával és erre fektetjük, így a tenyerem fészéké képez, melyben könnyű lesz megenni a farszító utat. Ha hosszú az út, megsegít a jó Isten és megértősi karomat, hogy elérjük célunkat.

E szavak után a kislány az ágyhoz lépett megigazította a takarót és megcsókolta a drága betegét. A kis madár ezalatt elrepült möhért sé csakhamar visszatért. A lányka tenyerébe helyezte és a kis beteg madarat ráfekette. Utolsó pillantást vetett a kis szobára, a fal mellett álló ágyra, aztán kilejték az ajtón.

Nekindultak a nagy két hegyeknek. Vigyázva ment a lányka, kikértte a nagy követeket, hogy a zötköcsök ne zavarják a beteg madarat. De sietést és nem törődött vele, hogy a tüske tépi gyenge lábát és a szél bele-belekapszkodik a ruhájába. A kisebb madár elrepült, hogy táplálékot hozzon de nem kellett soká várni rá és máris megjelent, esőreben pár számacáccal, vagy egy ág mogyoróval, melyet aztán tesztvérsen megosztottak. Es csodálatosképpén, bármilyen kevés volt is a táplálék, mindig elég volt nekik. Estére egy barlanghoz értek és ide törték be aludni. A lányka már alig tudta karját egyenesen tartani és feltgyöh ha elalszik, lehanyatlak a karja és a szegény madárka kiesik. Ígykezett, hogy szemé ne csukódjanak le, de egyszerre a barlang háteréből egy szelid kis özike somfordált elő és a lányka mellé érve, szorosan hozzaszült és ezzel karját feltámasztotta. Most már nem kellett attól félnie, hogy karja lehanyatlak és nyugodtan elaludt. Mikor felébredtek, látták, hogy kezd pirakalni az ég alja és a Hajnal kezei be az Éjjelt a sötét barlangba. A lányka kíváncsi volt, hogy hová tűnik el a Sötétség és utána ment a barlangba. Beljebb jutva, lát munda sötétebb lett és végül egy sodaszép földalati kertre bukkantak: az Éj kertjén. Az ézést csillagok, mind nagy virágok, egy kertben ragyogtak, nyitlak mindentelé és közéttük, mintha örök álllak volna, több különböző nagyságu Hold sorakozott, a legkekenyebb sarlóól a kekekarcu telihöldig, hogy minden este egy másik merjen ki, hogy vigyázzon az égi nyájra. Az Éj kertjében halványkecs ezüst fény derengett, teljes, tiszta esend honolt. De ez a nagy esend ránehezedett a kislány szívére és gyorsan visszahuzdolt, hogy kijusson a melegt adó áldott napfényre.

Tovább indultak és délben gyé hegyoldalra ültek le pihenni. Amit itt ilnek, esendő-bongó hangokat halának. Lenéznek a hegyről és a másik oldalon szép völgyet pillantának meg. A völgyben pedig négy

különböző nagyságu üvegharang himbálódzott. Mindegyikben lengeruhás gyermek ült. Az első volt az a harang, melyet a Gyermek születésénél szölatatnak meg. Édes kis csepp gyermek ült benne és artatlan szelid szemé figyelték, hogy mikor adnak jelt neki, hogy megszölatjon. A második az eskivó harang volt. Ebben egy nagyobb lányka volt, hófehér ruhában, fején mintuszkoszoru és arca csak úgy ragyog a boldogságtól. A harmadik a Jelekharang volt. Szomorú, de csodaszép arcu gyermek lakott ebben. Mikor a lányka ránézett, elszorult a szíve, beteg édesanyjára gondolt és máris indolni akart, de ekkor a negyedik harangra pillantott. Ez a templomi harang volt, mely ájtatosságra inti a hívőket. Mikor a benne lévő gyermek átszellemült arca nézett, elmúlt réteggése, szíve meglelt bizalommal Isten jószágá iránt és új reménnyel indult utnak.

Minél messzebbre jutottak, karja annál könnyebb lett. Mire már úgy érezte, mintha semmit sem vinné, nagy spercét és kiltönös áhíat tükötte meg a szívet és nagy fényességet pillantott be. Egy nagy mezőre jutott, mely telisteli volt lilommal, Fűszárlak helyett fehér lilomok nyitlak és közdöttük a pázsion ott ült a Gyermek. Aranyos haján ott tincok a napsugár és gyünteszett, mintha egész teste virággal lenne borítva. De közlelebb lévne, látták, hogy amit fehér szirmoknak vélték, az csupa pillangó, melyekkel a Gyermek játszadozik. A lányka érezte, hogy le kell fordulnia a Gyermek elé és tenyerét a beteg madárkával kértőleg nyujtotta ki. A Gyermek kinyujkott, két kis kezét, megsimogatta a demedt márdákkát, mire ez megrázkódott, szemét lelynyitotta és sicseregve a Gyermek vállára repült. Ez kacagva kapott utána, a nagy kacagástól két örömkönnny csordult ki szeméből és egy lilom kelyhébe esett. A lányka lefötte a lilomot és keblébe rejtette. A két kis malar most felrópcent és boldogan a lányka elé repült, hogy az utat mutassá. Persze, most gyorsabban mentek visszafelé. Ahg lelt este, haza si érték. A lányka félve lépett az ágyhoz. Semmi nem változott, még a takaró sem esuzott félre. A lányka kebléhez nyult, kivette a lilomot és szétlyitotta kelyhét. A harmat-könnycseppel megnedvesítette a beteg halántékát. A beteg megmozdult a fájdalomtól elkorzult vonások kismultak és nyugott. Gyógyulást hozó álomba merült. A lányka csak most mert srni. Térdre esett és az ágyra hajva fejét, megkönnycsbültén, boldogan zokogott. Az ablak alatt pedig két kis madár olyan ujjongó háralaba kezdete, hogy kis szívük majd megrepedt a nagy boldogságtól.

Mese a három lányról

Volt egyszer egy vadász s annak három lánya, Szerető szívének három szép virága. Mindhármát együtt nevelte, gondozta, Minden bajtól védte, szöltől is óvta. Szép kis házbán laktak nagy erdő közepén, Nem járt arra ember, se gazdag, se szegény. Nőt a három leány, növekedett szépen, Boldogan is éltek, akár a mesében. A legidősebbik búszye, mint a rózsza, Meg az özikkével is alig áll szóban! A második kényes, jól vigyáz marára, Mindig szép hófehér, tiszta a ruhája. A harmadik szerény, mint a kis hólya, Akár a napesugár, olyan a mosolyai!

Egyszer, hogy a vadász elment a dolgára, Odahaza maradt három szép leánya. Kitakarítottak, fésztek jó ebédet, Pedig erre ugyan vendég sohse tévedt! Egyszer az erdőből jöjgatast hallának, Mindahárom leány az ablakhoz szalad. Hát a nagy fak közöt, — éppen odalátának — Oriási macró esaphodja a fákat. Jöjgát Keserően, mintha panaszokodna, Egyszer csak elesik az egyik bokorbat!

Szó a nagyobbik lány: Csak medve jöjgát ott! Mondja a második: Bizony mooskos lehet, Be nem piszkítem én véle a kezemet! A harmadik nem szól, az erdőbe szalad, Ott fekszik a macró tiskés bokor alatt. Már eling nyösözög, két szemé lezávva, Letérdel mellette a legkisebb lányka. Keresi, kutatja, hogy mi baja lehet, Hát épp a homlokán talál egy nagy sebet! Ki is mossa hamar, be is köti szemen, Mintha könny csillagja a macró szemében! Három egész napig ápolja a lányka, Eppen, csakhogy vizert szalad be a házba. Két néjje deveti, haragszik az apja, De a beteg macrókat bizony el nem hagyja. A negyedik napra a nagy seb begyógyul, Loveszi a kötést, lám a macró mozdul. Talpra ugrik, mintha már semmisse fájna, Örül is szívéből a szelid leányka. Macró bundájából a gazt tisztogatja, Bozontos nagy fejét meg is simogatja. Ahogy simogatja, valami csak roppan, A csut medvebunda ott hever a portban, Szépséges királyfi áll a medve helyén, Talán ninos is párja, olyan helyre legényi!

Vidám lakodalom lett a mese vége, Kastélyt építettek a kis ház helyébe. Szépséges királyné lesz a szelid lányka, Aranyos jó szívet mindenki csodáljai!

A Reggeli Újság divatmelléklete

Végre megjött a kabát-ruha divat

amelyet hölgyeink várva vártak és most, könnyű viselése és sokoldalúsága miatt ezer örömmel üdvözölnek.

A nagy divatházak mind megegyeznek abban a felfogásban, hogy a kosztüm áll a koranyári divat gyújtópontjában, de ennek annyi változata és különböző fazonja van, hogy mindenki megtalálja benne azt, ami az egyéniségének legjobban megfelel.

A kosztüm formája természetesen attól függ, hogy milyen célra akarjuk felvenni. A mindennapi viselésre szánt kosztüm szabása egészen egyszerű, míg a délutáni kosztüm

nek is egyéni varázst adnak.

A második modell azt mutatja be, hogyan lehet összeegyeztetni a célszerűséget a szabász-fantáziával. Alapjában egyszerű kabát és szoknya egy-egy gombsorral, amelynek egy capeszerű rücss lágú vonalakat ad. Hasonló rücss van a szoknya alján is, amely egyébként egész egyenes.

Kiskockás pepitából igen csinos kabát-ruha készíthető; ezt ábrázolja a harmadik modellünk. A kabát egyszerű sálgallérjával (amelyet különösen érvényre juttat egy csokorral díszített organdi-bluz), klipsz csukói-



Ungár Willy skiccel

tüm szabásában tág tere nyílik a fantáziának.

A kosztüm rendeltetésének megfelelően az anyaga is különböző. A sportkosztümkök kivétel nélkül gyapjuszövetből készülnek, míg az elegáns kosztümkök vegyes szövésű anyagból (gyapjú és selyem) vagy tisztán selyemből. Nagyon kedveltek az egyszínű anyag kombinációi mintás anyaggal. A mintás szövetek közül a nagykockás vagy a pepita részben előnyben.

Az új selymek szokatlanul leleménydus szövésűek: a görcsös és durvaszövésű alapanyagot recés és csikos, gyakran sajtáságosan préselt selyem váltja fel s a lüszter-szerű ugynevezett „Alpakka“-selymek is nagy szerephez jutnak.

Képtünkön bemutatunk néhány érdekes kosztüm-modellt.

Az első modell: egyszerű ruha háromnegyedes kabáttal, tölcéserekbe formált kihajtókkal, amelyek még a trapakosztüm-

val, hétnyolcados ujjával és szokatlan zsebeivel minden részletében figyelmet érdemel.

Délutáni viseletre a nagy divatszalonok sötét selymekosztümket készítenek, amelyek majdnem a látogató-ruha benyomását kelik. A negyedik modellünk „söszi“-kabátot ábrázol (világos kihajtókkal és hozzáillő apród-garnitúrával az ujjakon) s a kabát stílusával teljesen egyező harangformában végződő szoknyával. Ilyen selymekosztümhöz, amelyre a sötétkék vagy fekete szín a legalkalmasabb, hullámosszéltű lapos kalapot ajánlunk.

Utazáshoz egyszínű ruhát hordunk ugynevezett „nyitott cape“-kabáttal, amelyet csak felül gombolunk s egyébként teljesen nyitott. Ezáltal egészen új divattípust honosít meg, de ez a típus minden feltűnősége mellett is izléses. (Lásd az ötödik modellt).

—o—

Öreg cigány

Jrta: Rajnay Szcsi

Öreg cigány, elszéledt a banda!
Ne szundikálj csak úgy egymagadba.
Van szívemnek van egy bús nótája,
Gyere ide, megtanítlak rája.
Akarom, hogy „Ö“ megérintse,
Nem halok meg, csak azért se.
Ha szerelme elmult mint egy álom!
Éltesd meg én is megpróbálom!
Jaj Jstenem, hogy kell búcsút vennem?
Öreg cigány, erre taníts engem.

Apuci, itt a nyár!

Feleség: (örömmel) Apuci itt anyár!
Férj: (bizalmatlanul) Fiam hivatalosan ez még csak a tavasz!

Feleség: De már olyan meleg van, hogy direkt nyárnak lehet mondani és nekem...

Férj: (gyorsan) Tudom meleged van!
Feleség: Nekem kellene egy csinos nyári ruha!

Férj: Tavasz van fiam!
Feleség: Akkor egy tavaszi toalett kell!
Férj: Ahhoz meg túl meleg van már edesem.

Feleség: (erélyesen) Heccelsz?
Férj: Távol áll tőlem, de félek, hogy egy tavaszi toalettben meleged lenne már, viszont a nyári toalettben meghülhetnél.

Feleség: Szóval?
Férj: Szóval arról van szó, hogy nem lesz ruha azon egyszerű oknál fogva, miszerint nincs pénzem.

Feleség: Apuci nekem egy egészen egyszerű kis ruha kellene, alig kell hozzá anyag, igazán semmiség az egész.

Férj: Mennyi pénz kellene?
Feleség: (örömmel) Mondjuk kétfézer dinár!

Férj: Csak?
Feleség: Csak!
Férj: Husz dinárom van... Ezt akontó nak adom... Jó?

Feleség: (dühösen) Ne heccelj mert megpukkadok!

Férj: Nincs nekem ilyen szerencsém!
Feleség: Jól van... Majd szerzek én pénzt!

Férj: Hogy érted ezt?
Feleség: Keresek magamnak egy barátot aki...

Férj: Ez a kijelentésed választ provokál!
Feleség: Hát akkor válunk!

Férj: Komolyan mondd?
Feleség: A legkomolyabban!

Férj: Női becsületszavadra?
Feleség: Becsületszavamra mondom,

hogy ha ezekután meg akarod venni a ruhát, akkor is válunk!

Férj: (kivesz kétfézer dinárt é átadja az asszonynak) Ennyit megér nekem ez a ruha fiam. Itt a pénz!

—agyar.

Élethajó

Az élet tengerén, tört vitorlával
vergődik egy hajó partot keresve.
A hajó — én vagyok, — viharvert, kopott
s bolyong célnélkül a ködbe veszte.
Büszkén futott egy óél felé régen,
megtörni utat, időt — elérni akarpartot.
Most kopottan, megtépázva,
feladott már rég minden harcot.
Hiába hangzik már a vészjel,
nem fut felé a biztatás fénye.
A hajó tört teste bolyong a végtelenbe,
de tengerfenéken fekszik rég, lelke, vágya reménye.

Magyar Zoltán

R · E · J · T · V · É · N · Y · R · O · V · A · T

Rejtvénytársaság
ÁPRILIS 29

→ Kívágni! ←

Rovatvezető: Vig Bözsi

Rejtvénytársaságok figyelmébe!

A jutalom kiosztásában csak azok vehetnek részt, akik a megfejtést pontos címükkel ellátva küldik be. — A helybeliek szelvényeiket a szerkesztőségben vehetik át, vidékiek nyereményüket postán kapják meg. — A megfejtéseket csütörtök estig kell eljuttatni a szerkesztőségbe, a rejtvénytársaság kíséretében. Egy helyes megfejtés beküldése elegendő. — Felhívjuk olvasóinkat, hogy kép-, betű- és keresztrejtvényt készívesen veszünk, amelyek közül aztán a helyeseket sorjában közöljük. Akinek a rejtvénye megjelenik, részt vesz a heti sorsolásban.

KERESZTREJTVEJNY

Közlő: Hoffmann Mariska, Káty

1	2	3	4	5	6	7	8
	9			10			
11	12	13	14	15		16	
17	18	19			20		
21		22		23			
	24	25	26	27			
	28						
29	30		31		32		33
34		35		36		37	
38		39		40	40a		41
	42		43	44		45	
46							

Vizsintes: 1. Petőfi-költemény címe. 9. Leány-név becézve. 10. Szörny. 11. Két egyforma mássalhangzó. 13. Híres amerikai író, szül. 1783. 16. jelenlevőség, mássalhangzó. 17. Vízben nő. 19. Latinul lég, a végén egy betű felesleg. 20. Z A E. 21. Női név is gyümölcs is. 23. Német leánynév, fordítva. 24. 4718 m magas tűzhányóhegy Equadorban. 28. Csalfaságáról és hitszegéséről nevezetes trójai király. 29. Folyó is, hegység is. 31. T-vel stilus. 32. Német fiunév. 34. S U X. 35. Egy rendszer közepén áll, névelővel. 37. Olasz festő, két p hiányával. 38. Latinul kötőszó. 39. Ló, cigányosan. 40. Vissza: betű fon. 41. A vegytanban az osmium elem vegyjele. 42. Növénytan. 46. A 70 nap, a húsvét előtti 9. vasárnap.

Függőleges: 1. Az északamerikai Unió egyik állama. 2. Idegen: maguk. 3. Janinai pusa. 4. 4 lat. arany vagy ezüst mértéke. 5. Nőnév. 6. Török cím. 7. Két római számjegy. 8. A materializmus híve. 12. Nyakravaló. 14. Orvos. 15. Szigetország. 16. L A O. 18. Spárga-féle növény Amerikában. 20. Vissza: bírának mondják el. 22. Női név. 23. Utszélén van. 25. Vissza: ázsiai folyó. 26. Csatorna. 27. Vissza: személynév, id. 30. Csunya. 33. ... de Janeiro. 35. Gépkocsi utolsó betű hibával. 36. Horvátul, fon. előbb. 39. Sóbálvánnyá változott. 40a. Tag, keverve. 42. B P. 43. Két magánhangzó, egyforma. 44. N G. 45. Számár hangja, fordítva.

Heti ajándékaink

E héten jutalomban részesülnek Kádár Bianca, fényképet kap a Hering studióból. Szathmáry István Boulevard fotótól kap egy fényképet, Sárossy Imréné, Szombor, könyvjutalomban részesül.

Egy fénykép
„Foto Boulevard”
Studióból

Egy fénykép
„Foto Hering”
Studióból

Aphrodite
arckenőcs
Michels patika

Borotválkozás
Martínovics
szalóban

Ondulálás
Martínovics
szalóban

Rejtvénytársaságok

Április 22-én megjelent keresztrejtvénytársaságok megfejtése:

Vizsintes: 1. Nemes. 5. Regie. 9. Idahegy. 10.

Naarn. 11. Séume. 12. Tó. 14. RL. 15. Est. 17. Tat. 19. Alo. 21. Ló. 22. Alles. 24. Sz. 25. Cartellieri. 28. Ir. 24. Br. 30. Mineralógia. 36. Am. 37. Rötég. 38. Id. 39. Rák. 41. Fus. 42. Lia. 43. Ek. 45. A. I. 46. Talsi. 48. Omaha. 49. Egyetem. 50. Amrel. 51. Amira.

Függőleges: 1. Ninrese. 2. Mjatt. 7. Gyula. 8. Egerzsi. 13. Palliatum. 30. Maratta. 35. Adabasa. 40. Kéler. 42. Siami.

„GOLGOTA”

Temetkezési vállalat
NOVISAD, Uszpenszka ucca 12.

Temetést, szállítást és exhumálást a legjutányosabban és a legfigyelmesebben intézzük.
Kedvező fizetési feltételek.

Lenkey Imre és Fia

Telefon: 26—90

Szerkesztői üzenetek

Ebben a rovatunkban készséggel szolgálunk mindennemű felvilágosítással. Külön levélben csak a portó előzetes beküldése esetén válaszolunk.

„Iparos”. Szrbobran. A törvények szelleme általában az, hogy tiszteletben tartják a szerzett jogokat. Ha tehát valaki iparigazolványt kapott 1929-ben, bár — mint Ön írja — nem volt meg a szakmabeli képzettsége, ez az iparendély az új ipartörvény ellenére is érvényes.

P. J. Sztari Beceej. A kért cím: F. J. Noviszád, Rossia Fonciere biztosító társaság.

„Tavaszi mámor”. Elcsépett téma: aki erről újat és érdekeset akar írni, annak nagyon kell tudni. Önnek talán felejthetetlen élmény, amit leírt, de nem tudja úgy beállítani és feldolgozni, hogy a semleges olvasóra is hatással legyen. Kéziratot egyébként nem örzünk meg és nem adunk vissza, tehát ajánlatos, ha minden írását másolattal készíti el.

„Antenna” N. S. Csütörtöki számunkban már megírtuk, hogy azoknak a rádióelőfizetőknek, akik a báni adó miatt mondták le készüléküket, nem kell új engedélyt váltani. Ha kifizeti az április előfizetés összegét, a posta a régi sorszáma alatt tartja nyilván a készülékét, figyelmen kívül hagyva a lemondását.

„Ez is szerelem”, „Gyilkosság a Bristolban”. Nem közölhetők.

„Mozigép”. A mozioperátor vizsgához a következő igazolványok szükségesek: erkölcsi, születési, állampolgársági, illetőségi bizonyítvány, munkakönyv kivonat és bizonyítvány arról, hogy mennyi időt töltött mozigépész alkalmaztatásban. Az iratokat kérvényhez kell mellékelni. A kérvényt a báni hivatal 8. osztályához kell címezni és kérni, hogy vizsgát tehessen. Előképző tanfolyam a vizsgára nem lesz. A kérvény postán is elküldhető. Amennyiben igazolni tudja, hogy öt évi gyakorlata van, úgy a fentemlített iratokat és kérvényt nem a báni hivatalhoz, hanem az építésügyi minisztériumhoz Beogradba kell elküldeni és kérni mozioperátóri minősítést. Ebben az esetben vizsgát nem kell tenni.

„Óvónő”. A közoktatási miniszter legutóbbi rendeletében megszüntette a külön óvónő-tanfolyamokat. A rendelet értelmében óvónő csak az lehet, aki már megszerezte a tanítóképzési oklevelet, s ezenkívül mintegy félszázötöd tartó óvónő-tanfolyamot végzett. Állandó ilyen tanfolyam sehol sincsen. Az ilyen tanfolyamokat a közoktatási minisztérium akkor és ott rendel el, amikor és ahol jónak látja.

„Hű olvasó” Perlez. 1. A rózsafák tetűinek kiirtására két kitűnő szer van. Ha kisebb mennyiségre van szüksége, legajánlatosabb a fagorgácsból készült kvaszia, ami drogériában és patikában kapható. Ezt be kell áztatni, mintegy 3 óra hosszat főzni és azután permetezni vele. Nagyobb szükséglet esetén a Tanaton dohánykivonat ajánlatos, amit az állami monopóliumigazgatóság árusít 5 kilós csomagokban, amit 100 liter vízben kell feloldani s egy kis szappant keverni hozzá. A Tanatonhoz különben pontos használati utasítás van mellékelve. 2. A svábbogarak kiirtására legjobb szer a schweinfurti zöld, ami gyógyszerárakban kapható. Ezt kis porcukorral keverve ujságpapíron ki kell tenni arra a helyre, ahol a svábbogarak vannak. Ennivalót tartani ezen a helyen nem szabad, mert a bogarak könnyen széthordhatják a schweinfurti zöldet, ami erős mérég.

„Petrováci gazda”. Az új komló ára mázsánként 4000 dinár, a régi komló azonban aligha értékesíthető, legalább is a noviszádi kereskedők egyáltalában nem veszik.

RÁDIÓMŰSOR

1934 április 29-től május 5-ig

VASARNAP, április 29

BEOGRAD

- 8.55: Torna.
 9.30: Istentisztelet.
 11: Népzene lemezek.
 12.15: Rádiózenekar.
 13: Népdalok zenekarral.
 15: Népzene-lemezek.
 15.30: Trifunovics Alekszandar énekel.
 16: A Jugoszláv-Román labdarugómérkőzés közvetítése Bukarestből.
 19: Tánclemezek.
 19: Rádiózenekar és Zsitkovics művésznő.
 19.40: Saint-Saens: Cselló- és zongoraszonáta.
 20.50: Gardazzenekar, Lalo: Ys királya, nyitány.
 Svenden: C-dúr, szimfonia, Massenet: Thais, elő-működés, Rimski-Korszakov: A dongó, Gounod: Ave Maria; Dvorzsák: IV. keringő, Csajkovszki: Szlav induló.
 22.40: Tánclemezek.
 23: Cigányzene.

LJUBLJANA

- 20: Szórakoztató zene.
 20.30: Magánének.
 21: Lemezek.
 22: Könyvű zene.

ZAGREB

- 20.15: Rádiózenekar, Chudova Blanka szopránnal.
 22.15: Tánczene.

BUDAPEST

- 9.15: Hírek.
 10-11.10-ig: Egyházi ének és szentbeszéd az Egyetemi templomból.
 11.15-12.15-ig: Evangélikus istentisztelet a Deák-téri templomból.
 12.30: Operatársulatok. Előadja a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar, Biller Irén és Szűcs László. Vezényel Friedl Frigyes.
 Millőcker: A koldusdiák — nyitány. — Strauss János: Egy éj Velencében — gondoladal (Szűcs). — Konti József: Suhanc — Ha majd bajuszmom nő, katona leszek (Billler). — Lehár: Friderika — Oh lányka, oh lánykám (Szűcs). — Kálmán: Tatárjárás — Adj egy édes csókot (Billler). — Cirkuszherceg — Mabel és Tóni kettőse. — Szirmai: Ballerina

SZOMBAT, május 5

BEOGRAD

- 11: Lemezek.
 13: Népdalok.
 16: Lemezek.
 16.30: Zaj Milos hangversenye, Zajc: Zrinyi-ária, Csajkovszki: Onegin, ária, Blódek: A kútbán, Zajc: Svoboda- és Schumann-dalok.
 17: Tánclemezek.
 19: Rádiózenekar.
 20.30: Hauser András hegedűl.
 21: Alekszandrovics énekesnő, Jocićs énekes és a Popáz zenekar népzeneje.
 22: Cigányzene kávéházból.

LJUBLJANA

- 18: Lemezek.
 19: Hangverseny.
 20: Szórakoztató zene.
 20.45: Csellójáték.
 21.15: Népdalok.
 22: Könyvű zene.

ZAGREB

- 20.15: Rádiózenekar Kososica esellőművészrel.
 21.15: Manovics Vazul népdalokat énekel.
 21.45-23: Jazz-zene.
 BERLIN:
 12: München.
 13.15: Új filmlemezek.
 14.15: Vegyes lemezek.
 16: Szalonzenekar, a rádió énekkara és mandolinzenekar.
 20.15: Hétvégi est közvetítése a Müggel-tó Bellevue-teraszokról.
 Utána 1-ig: Tánczene.

BUDAPEST

- 8.45: Torna.
 Utána hanglemezek.
 9.45: Hírek.
 10: 1. Az „Ezerégy” meséiből. 2. Madárápolás. (Felfolvasás).
 Közben: Hanglemezek.
 11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.
 11.15-11.55-ig: Uzenetek a Nemzetközi Vasár-
 ból.
 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.
 12.05: A m. kir. Mária Terézia 1. honvédegyal-
 ezred zenekara.
 Közben kb. 12.30: Hírek.
 13.15 (1.30): Pontos időjelzés, időjárás- és viz-
 állásjelentés.
 13.15 (1.15)—14.30 (2.30)-ig: Uzenetek a Nem-
 zetközi Vasárból.
 14.40 (2.40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.
 15.30 (3.30)—16.40 (4.40)-ig: Uzenetek a Nem-
 zetközi Vasáról.
 16.45 (4.45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés,
 hírek.

17 (5): „Leányalmok”, Törökne Kovács Her-
 min előadása.
 17.35 (5.35): Vercs Lajos és cigányzenekara.
 (Közvetítés a Nemzetközi vásár Studiójából).
 18.15 (6.15): Mit üzen a rádió.
 18.45 (6.45): Fejes János szalonzenekarának műsora. (Külső közvetítés).
 19.15 (7.15): Népszimulionadás a Studióból. „A falu rossza”, népszimulion 3 felvonásban, egy vál-
 tozással, dalokkal. Irta Tóth Ede, Zenejét szer-
 zette Erkel Gyula, Rendező Kiss Ferenc.
 Utána kb. 21 (9): Hírek, loversenyeredmények.
 21.20 (9.20): Hanglemezek.
 Közben 21.40 (9.40): A rádió — a rádióról.
 22.15 (10.15): Időjárásjelentés.
 22.20 (10.20): Az Operaház tagjaiból alakult ze-
 nekár. Vezényel Polgár Tibor, Kéler: Csokonai,
 nyitány. Fazeller: Baden gyöngyei, keringő, Le-
 há: Hercegisasszony, egyveleg, Nagypál Béla: Ze-
 nélő óra. Kálmán Imre: Farsang tündére, nyi-
 tány. Schack Manka: Balaton szerezend, Kosso-
 vich Pál: Grotteszk. Pécsi József Ukapánk ked-
 venci, indulóegyveleg.
 23.30 (11.30): Heinemann Ede jazz-zenekará-
 nak műsora. (Külső közvetítés).

PRAHA

- 6.15: Ébresztő, torna, zene.
 10.05: Lemezek.
 17.25: Lemezek.
 18.10: Német műsor.
 19: Smetana: A brandenburgiak Csehország-
 ban, daljáték.
 23.30-ig: Tarka-est.

VARSO

- 12.05: Jazz-zene.
 16.35: Szalonzene lemezek.
 16.40: Jazzdalok és zongoraművek.
 18: Istentisztelet a vila Ostra Brama-templomból
 20: Rabevicez orgonaművésznő játéka.
 20.50: Könyvű zene. Rádiózenekar Koplavski
 énekesrel.
 21.50: Kindermann zongoraművésznő játéka.
 22.20: Könyvű- és tánczene.
 23.05: Tánczene.

WIEN

- 9: Hírek.
 11.30: Nőknek.
 12: Paraszténekek lemezek.
 12.30: Szórakoztató lemezek.
 13: Hírek.
 13.30: Művészlemezek.
 15.45: Új osztrák líra.
 16.10: Hírek.
 16.15: Az Atminius férfialakulat hangversenye.
 17.15: Rádiózenekar.
 18.25: A 84. gyalogezred hőstettei.
 18.50: Mikrofonriport egy dohánygyárból.
 19.30: Hírek.
 19.40: Tiroli dalok Innsbruckból.
 20.45: Puccini: Manon Lescaut opera a milá-
 női Scálából.

— egyveleg. — Szirmai: Táncos huszárok — Szép az icipici nő cipő (Billler). — Lehár: Luxemburg grófia — dal (Szűcs). — Luxemburg grófia — Juliette és Briand — kettős, — Huszka: Boh herceg — Londonban hej (Billler). — Farkas Imre: Nótáskapitány — Átmegyek a királyhágón — ket-
 tős. — Kálmán: Csárdáskirálynő — foxtrott egy-
 egyveleg.

A szünetben „Rádiókrónika”. Elmondja Papp Jenő.
 14 (2): Hanglemezek.
 15 (3): A m. kir. Földművelésügyi Minisztérium rádióelőadásorozata.

Székács Elemér gazdasági főtanácsos: „Idő-
 szerű gazdasági tanácsadó”.
 15.45 (3.45): Toll Arpad és Janosi cigányzene-
 kara muzsikál.
 16.30 (4.30): „Balassa Bálint”. Feja Géza dr.
 előadása.

17 (5): Baranyi János dr. zongorázik.
 17.30 (5.30): „Indiai ünnepek”. Bakhtay Ervin előadása.
 18 (6): „Sportoljatok lányok!” A Nemzetközi Város előadásorozatában elmondja: Dáni Baba.
 18.15 (6.15): Az állástalan zenészek szimfo-
 nikus zenekara.

Thomas: Raymond — nyitány. — Strauss Já-
 nos: Déli rózsák — keringő. — Eidenberg: Erdő-
 mezőn át — szvit — I. Galopp; II. Pacsirta és
 beka; III. Erdei koncert; IV. Muzsikáló cigányok;
 V. Mókustánc; VI. Kovácsdal; VII. Tünc a zöld
 mezőn. — Borsay Samu: Szamosmenti induló.

19.10 (7.10): Sporthírek.
 19.25 (7.25): „Tavaszi hullámok”. Zágon István
 csevegése.

20 (8): Közvetítés Szombathelyről. A Szombat-
 helyi Városi Zeneiskola fennállásának 25. évfor-
 dulója alkalmából zenekari hangverseny a Kultur-
 ház nagyterméből. Vezényel Fricsay Richard.
 Utána kb. 22 (10): Hírek, sport.

22.15 (10.15): Közvetítés a szombathelyi Kovács
 kávéházából. Balázs Kálmán és cigányzenekara mu-
 zsikál.

23.15 (11.15): Közvetítés a szombathelyi Palaco
 szállodából. Ifj. Fűreydy jazz zenekarának mű-
 sora.

Noble: Foxrott. — Bartos Zoltán—Kovács Ká-
 roly: Ha bin a szerelem — keringő. — Brodsky
 Miklós—Keller Dező: Asszonyom, űnt keresem —
 slóvfox a „Csibé” c. filmből. — Zevinyaty Andor
 — Ilinczy László: Hazudik az álom — tangó. —

Eismann Mihály—Harmath Imre: Hej, János — foxtról. Egy kis eselődás — savorox. — Brodszky Miklós—Harmath Imre: Ki az, akhez irtam ezt a dalt — keringő. — Hegedűs Tamás—Keller Deszö: Ha szemébe nézek — tangó. — Mohr: Foxintermezó.

BERLIN:

11.30: Leipzig.
12: Déli zene Königsbergből.
14: Evezösök végigmennek Berlinen, mikrofon-riport.
14.15: Tarka lemezek.
15.45: A Berlin—Kopenhága teniszmérkőzés helyszíni közvetítése.
16—18: Szórakoztató zene.
Közben 17: Mikrofontport a Berlin—Beuthen labdarugómérkőzésről.
18: Hangjelent Kanler zenéjével.
18.40: Romantikus zene.
20: Rádiózene és énekar.
22.20: Európa-írkozóhajóknak döntője Rómából. Utána éjfélig: Szórakoztató és tánczene.

PRAGA:

6.45: Ébresztő.
7.30: Karlsruhi firdőzenekar.
9.35: Egyházi zene.
10.25: Lemezek.
12.15: Az I. nemzeti gárda fúvószenekara.
15.30: A csehszlovák dalosok ünnepi hangversenye. Közvetítés a kálvária-tér partól.
17.50: Nemet műsor. Gyermekkar, férfiak.
18.50: Haydn ismeretlen szimfóniája.
19: Lemezek.
19.30: Rádiózenekar.
20: Bécs.
21.30: Jugoszláv-est.

WIEN:

8: Ébresztő, torna.
8.25: Lemezek.
9.55: Isteniszület a Ferenciek templomából.
11: Az Ausztria—Magyarország kézilabdamerkőzés II. félidőjének helyszíni közvetítése.
11.55: A szimfonikusok Haendel-hangversenye.
13: Rádiózenekar.
15.30: Mozart: B-dur vonósnygyese.
16.25: A szimfonikusok hangversenye.
18.05: Hirschberg: A cigányéletből, előadás lemezekkel.
20: Hrabny: Film, tánc és operett.
21.15: Pflüger fúvószenekar.

HÉTFO, április 30

BEOGRAD:

11: Lemezek.
12.05: Rádiózenekar.
16.30: Čarevics Milán vak énekes.

A REGGELI ÚJSÁG HETI RADIOMUSORA

17: Tánclemezek.
19: Népdallemmek.
19.30: Zoriko brácsaművész játéka.
20.40: Verdi: Rigoletto, opera lemezeken.

LJUBLJANA:

19: Lemezek.
20: Lemezek.
20.30: Beograd.

ZAGREB:

20.15: Tamburazenekar játéka.
21.15: Énekhangverseny.
21.45: Jazz-zene.

BUDAPEST:

6.45: Torna.
9.45: Hanglemmek.
10: 1. Erdélyes apróságok a dohány történetéből. 2. Tíz perc egészésségügy. (Felolvasás).
Közben: Hanglemmek.
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.
12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.
12.05: Németh Anna zongorázik. Sonkoly István hegedűl. zongorakísérettel.
Bach: Olasz koncert (Németh). — Tartini: Variációk Corelli témájára. — Sibelius: Allegro molto (Sonkoly). — Mozart: d-moll — fantázia. — Hummel: Es-dur — rondo (Németh). — Beethoven: Derwisok kara. — Contredanse (Sonkoly). — Chopin: As-dur — ballada (Németh). — Gajary: Elégia. Carlier: Vadászai (Sonkoly).
Közben kb. 12.30: Hírek.
13.15 (1.30): Pontos időjelzés, időjárás- és víz-állásjelentés.
13.30 (1.30): Járóka Feri és cigányzenekara műsorszíkel.
14.40 (2.40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.
15.30 (3.30): A rádió diiktetőrőja. „A Zrinyi-fü”.

WIEN:

14.40 (2.40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.
15.30 (3.30): A rádió diiktetőrőja. „A Zrinyi-fü”.
16 (4): Asszonyok tanácsadója. (Arányi Mária előadása).
16.45 (4.45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.
17 (5): Hanglemmek.
17.50 (5.50): „János”. Nyáry Andor elbeszéléseinek felolvasása.
18.20 (6.20): Kalmár Rezső és Balázs László szalonkrített műsora.
Delibes: Naita — balettszvit. — Baday—Szécsi: Ma vártalak — keringő. — Polgár Tibor: Gondola dal. — Abraham Pál: Viktória — egyveleg. — Erőss Béla: Te vagy a tavaszom a tölben — dal. — Barczy—Görög: Tévédés — tangó.
19 (7): „Székely Bertalan”. Glatz Oszkár, a Képzőművészeti Főiskola tanárának előadása.
19.30 (7.30): Mellés-vonósnygyes. Tazari Melles

A REGGELI ÚJSÁG HETI RADIOMUSORA

17: Tánclemezek.
19: Népdallemmek.
19.30: Zoriko brácsaművész játéka.
20.40: Verdi: Rigoletto, opera lemezeken.

LJUBLJANA:

19: Lemezek.
20: Lemezek.
20.30: Beograd.

ZAGREB:

20.15: Tamburazenekar játéka.
21.15: Énekhangverseny.
21.45: Jazz-zene.

BUDAPEST:

6.45: Torna.
9.45: Hanglemmek.
10: A Budapesti Nemzetközi Vésár megnyitásiának közvetítése.
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.
11.15—11.55-ig: Uzenetek a Nemzetközi Vésárból.
12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.
12.05: Lasoncei Oszkár szalonzenekara.
Közben kb. 12.30: Hírek.
13.15 (1.30): Pontos időjelzés, időjárás- és víz-állásjelentés.
13.15 (1.15)—14.30 (2.30)-ig: Uzenetek a Nemzetközi Vésárból.
14.40 (2.40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.
15.30 (3.30)—16.40 (4.40)-ig: Uzenetek a Nemzetközi Vésárból.
16.45 (4.45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.
17 (5): Közvetítés a székesfővárosi Állat és Növénykerből.
18 (6): K. Comensoli Mária zongorázik.
Chopin-művek: Hamli szonata — Gravo; Doppio movimento; Scherzo; Marche funebre; Presto. — G-dur nocturn; e-moll polonaise; As-dur — valse.
18.30 (6.30): „A Gyermekszínház és a gyermekek színhaza”. Nagy Adorján előadása.
19 (7): Vitéz Tibor énekel zongorakísérettel.
Mendelszohn: Szerelmi dal. — Bizet: Carmen — ária. — Jensen: Szerenád. — Wagner: Tannhauser — ária. — Loewe: Az óra. — Schumann: Ha szép szemembe nézek én.
Ha szép szemembe nézek én.
19.35 (7.35): Sportközlemények.
19.50 (7.50): „Barangolás a Vergorjánán”. Vécsey Zoltán dr. riportja.
20.20 (8.20): Az európai hangverseny ismeretése.
20.30 (8.30): Európai hangverseny. A stockholmi rádióállomás műsorának közvetítése.
Svit — népi dalok és táncok (szólóénekek, karrá, zenekarra régi népies hangszerekkel). Oszkari daltalok. Összeállította Hugo Alfari; Vaino két dala Wilhelm Peterson Berger; Armljot c. operájából. — Kurt Atterberg: Kis szimfónia népies dallamokra.
Utána kb. 21.30 (9.30): Hírek, figetversenyeredmények, időjárásjelentés.
21.50 (9.50): Hanglemmek.

WIEN:

14.40 (2.40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.
15.30 (3.30): A rádió diiktetőrőja. „A Zrinyi-fü”.
16 (4): Asszonyok tanácsadója. (Arányi Mária előadása).
16.45 (4.45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.
17 (5): Hanglemmek.
17.50 (5.50): „János”. Nyáry Andor elbeszéléseinek felolvasása.
18.20 (6.20): Kalmár Rezső és Balázs László szalonkrített műsora.
Delibes: Naita — balettszvit. — Baday—Szécsi: Ma vártalak — keringő. — Polgár Tibor: Gondola dal. — Abraham Pál: Viktória — egyveleg. — Erőss Béla: Te vagy a tavaszom a tölben — dal. — Barczy—Görög: Tévédés — tangó.
19 (7): „Székely Bertalan”. Glatz Oszkár, a Képzőművészeti Főiskola tanárának előadása.
19.30 (7.30): Mellés-vonósnygyes. Tazari Melles

22.50 (10.50): A Mandulis jazz-zenekarának műsora.
23.30 (11.30): Toll Árpád és Janosi cigányzene-kara műsorszíkel. Szánó Gyula énekel.
Dalok: Kadás György: Feltér selyem csipkészefti Rádó—Hinczy: Kődbeborult már a határ; Szent-irmay: Csak egy kislány van a világon; Mikor azt a kislányt megismertem; Kertész Lajos—Kubányi György: Szép a rózsám.

BERLIN:

12: Hamburg.
13.15: Vidám lemezek.
14.15: Dalok és zongoraművek lemezeken.
16: Szórakoztató zene.
19.15: Orgonazene.
20.15: München.
21.30: Hangképek kertektől.
22: Szórakoztató lemezek.

BUKUREST:

12: Lemezek.
17: Rádiózenekar.
9.210: Lemezek.
20: A filharmonikusok hangversenye.

PRAGA:

6.15: Ébresztő, torna, zene.
10.05: Lemezek.
12.10: Lemezek.
17.05: Az Ondzicséek vonósnygyes.
18.25: Nemet műsor.
19: Lemezek.
20.25: Lemezek.
20.30: Stockholm.
23: Csmich Mario áriestje.

ROMA:

12.30: Lemezek.
13: Könyvi zene.
17: Ének- és hangverseny.
19.30: Lemezek.
20.45: Wagner: Az istenek alkonya, opera.

VARSO:

12.05: Népzene.
15.200: Jazz dalokkal.
16.35: Vidéki énekar.
17: Bachmann Simon zongorázik.
18.10: Kávéházi zene.
20.30: Stockholm.
21.45: A filharmonikusok hangversenye.
22.40: Tánczene.

WIEN:

10.10: Ifjúsági vándordalok.
12: Rádiózenekar.
15.20: Nők husz perce.
15.40: A Tereziánium firkara, Rokyta szoprán és a Graf—Kurz négyes hangversenye.
16.30: A doni kórák lemezei.
17.05: Gyermekközimunka.
17.30: Kovács Deszö dal- és áriestje.
18.50: A Joden és vászson Ausztriában.
19.15: Az igazi németégtől.
20.30: Stockholm.
21.30: A szimfonikusok hangversenye.

ZAGREB:

20: Beograd.
22.15: Orsz. énekár és balalajkazené.

BUDAPEST:

8.55: Torna.
Utána hanglemezek.
9.45: Hírek.
10: 1. Magyar tájak, 2. Versek a Tiszáról (Felolvasás).

Közben: Hanglemezek.
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.
12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.
12.05: Eugen Stepat balalajkazenekarának zenéje.
Közben kb. 12.30: Hírek.
13.15 (1.30): Pontos időjelzés, időjárás- és víz-állásjelentés.
13.30 (1.30): A m. kir. államrendőrség zenekara vezényel Szöllőssy Ferenc.

Millőcker: A koldusdiák — nyitány. — Fegyed
Fichtner Sándor: Régi nóták. — Szállóság: Rész-
letek Andran: A Baba c. operettjéből. — Ar-
Lovanó — belépő; II. A trapézon — keringő.
maadola: Cirkuszban — szvit négy tételben: I.
III. A bohócok — groteszk intermezzo; IV. Cov-
boy mutatványok — galopp.
14.40 (2.40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak,
árfolyamhírek.
16 (4): Játékóra.
16.45 (4.45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés,
hírek.
17 (5): A m. kir. Földművelésügyi Minisztérium
rádióelőadásorozata.
17.30 (5.30): gödöllői Vidék József és cigány-
zenekara.

18.15 (6.15): Munkástétele.
18.45 (6.45): Hanglemezek.
19.15 (7.15): A rádió külügyi nyelvdaraja.
19.25 (7.25): A m. kir. Operaház előadásának
ismertetése.
19.30 (7.30): A m. kir. Operaház előadásának
közvetítése. Helge Rosvaenge vendégfelleptével „Al-
arcosbál”. Dalmű 5 felvonásban. Zénétjét szerzte
Verdi.
Az I. felvonás után kb. 20.30 (8.30): Hírek.
A II. felvonás után kb. 22 (10): Időjárásjelen-
tések.

Az előadás után kb. 23 (11): Négrády Guido
jazz-zenekarának műsora.
Burton-Mariány: Foxrott. — Kiszely Gyula:
Csillagos éjben — keringő. — Evans-Martiny:
Izlandi dal — foxrott. — Piccinely: Két tangó.
— Petkero: Slofox. — Donaldson: Nagisaki
foxrott. — Grósz Alfréd: Csak az volt a bűnöm
— angol keringő. — Bootz: Szép Izabella — pas-
doble. — Négrády-Szécsi: Maga már nem szeret
— tangó. — Lanzetta: Marcellina — tangó.

BERLIN:

13.15: Kamarazene- és éneklemek.
14.15: Kedvelt berlini színpadi éneksek lemezei.
16: Könyvű zene.
18.30: Favrágzás, mikrofonriport.
19: Szórakoztató zene.
20.15: Rádiózenekar.
21.30: Walker Lujza gitárjátéka.
22: München.

PRAHA:

6.15: Ebresztő, torna, zene.
11: Lemezek.
12.10: Lemezek.
18: Német műsor.
19: Lemezek.
19.35: Dvorsák: Morva dalkettősök.
20: A Smetana-ünnep II. hangversenye.

ROMA

12.03: Lemezek.
17.10: Martinengo hegedűművész játéka.
19.30: Lemezek.
20.45: Hangverseny.
21.45: Vigjáték.
22.30: Táncczene.

VARSO

10: Istentisztelet utána egyházi zene.
12.15: A filharmonikusok hangversenye.
14.20: Lengyel dalok.
15.20: Lengyel dalok és táncok.
16.30: Paderevszki-lemezek.
17.15: Nemzeti dalok és táncok a Pobutka
fegyvergyári énekkar előadásában.
18.45: Vidám est.
19.52: Szimfonikus zenekar.
21.15: Nepszerű lengyel zene. Rádiózenekar é-
Stemiska énekesnő.

WIEN:

12: Rádiózenekar.
15.20: A munkanélküli ifjúság órája.
15.40: Mese.
16.05: Lemezek.
16.50: Növényvédelem a kis kertekben.
17: A sakkvilágbajnokság.
19.45: A 3. gyalogezred zenekara.
21: A szimfonikus hangversenye.
22.30: Lemezek.

PÉNTEK, május 4

BEOGRAD:

11: Rádiózenekar.
13.10: Lemezek.
16: Gorszka énekesnő.
17: Népdalok.
19: Csevegés.
19.30: Lemezek.
20: Zágreb.
22: Táncczene.

A REGGELI ÚJSÁG HETI RÁDIOMUSORA

Bela (I. hegedű), Banda Márton (II. hegedű), Gáti István (mélyhegedű) és Hütter Pál (gordonka).
20.05 (8.05): „Gyermekvédelmi gondolatok”.
Albrecht kir. herceg előadása.
20.25 (8.25): Kis Szinpad. „A esendbiztos”.
Hangjáték egy felvonásban.
21.25 (9.25): Hírek.
21.40 (9.40): Szirmai Albert és Fényes Szabolcs szerzeményei. Előadja Tóth Erzsébet, Sebő Miklós és az Illosvay trió. Zongorán kísér Fényes Szabolcs és Polgár Tibor.
Szünetben kb. 22.20 (10.20): Időjárásjelentés.

23 (11): A m. kir. Operaház tagjaiból alakított zenekar. Vezényel Rajter Lajos. Közreműködik Földes Andor (zongora).
Beethoven: Egmont — nyitány. — Brahms: d-moll zongoravereseny.

BERLIN:

12: Hamburg.
13.15: Híres tenoristák lemezei, majd táncczene.
14.15: Vegyes lemezek.
16: Szórakoztató zene.
18.30: Nicolai: A vindorsói vig nők, opera lo-
mezek.
20.50: Kamarazene.
22.20: A munkanélküliek fogadása május 1-én.
Utána: fuvszene.
23.45: Hamburg.

PRAHA:

6.15: Ebresztő, torna, zene.
10.05: Lemezek.
12.10: Lemezek.
17.15: Bouffil: Trió három klarinétre.
17.50: Valpurgiszéj, előadás Dvorsáktól zenével.
21: A rádiózenekar emlékestje.
23.30: Lemezek.

VARSO

10: Istentisztelet a krakói székesegyházból.
12.15: A filharmonikusok hangversenye.
14.30: Népzene lemezek.
15.20: Nemzeti táncok.
16.30: Tauber-lemezek.
17.15: Népzenejellegű lengyel műzene, rádió-
zenekar Arhasinska szopránnal.
18: Hangjáték.
18.40: Jazzművek zongorán.
19: Különfelek.
19.42: Vidám est.
20.55: Massenet Werther, opera a milánói Scalából.

WIEN:

9: Hírek.
10.20: Az iskolai rádió látogatása a szövetségi
kancellár. Dollfuss beszéde az ifjúsághoz.
12: Rádiózenekar.
13: Hírek.

15.20: Nőknek.
15.40: Középkori legendák.
16.10: Brahms: E-moll eselő- és zongorára.
16.55: Oszták tájak zenéje.
17.15: Lemezek.
18.50: A becsi népzenei muzsikája.
19.25: Oberleitner: A vas Űdvöztető, három-
felvonásos opera az operaházból.
22.30: Favorits Frigyes vidám előadása külön-
böző nyelveken. Divatos dalegyveleg hét nyelven.

KEDD, május 1

BEOGRAD:

11: Rádiózenekar.
12.05: Aranicki-zenekar.
16.30: Fuvszenekar.
19: Boskovic Nura énekel.
20: Rádiónégyes.
20.30: Hangjáték.
21.10: Rádiózenekar.
22: Népzene.
22.45: Táncclemezek.

LJUBLJANA:

20: Tarka est.
23.30: Lemezek.
20.15: Simacek zeneszerző művei.
21.15: Leonhardt Ljerka énekel.
21.45: Lemezek.
22.15: Táncczene.
1—1.30: Druzovics szoprán és Milkovics ba-
riton énekestje.

BUDAPEST:

6.30: Májusi köszöntő. Cselényi József magyar
nótákat énekel Sáray Elemér és cigányzenekará-
nak kíséretével.
Közben 6.45: Torna.
7—7.30-ig: A cigányzenekari muzsika folyta-
tása.
9.45: Hírek.
10: 1. Vajda János élete és költészete. 2.
Háztartási tanácsok. (Felolvasás).
Közben: Hanglemezek.
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.
12: Déli harangszó az Egyetemi templomból,
időjárásjelentés.
12.05: Országos Postászenekar. Vezényel ifj.
Roubal Vilmos.
Thege Gerber Miklós: Nyitány. — Járny
István: Aranyhárfa — balletkeringő. — Rózsa
Zsigmond dr.: Kivilágos kivraddig — egyveleg.
— Kis—Angyal Ernő: Cigánytrófi — operettegyveleg
— Thomas: Mignon — ábránd. — Weber: Bűvös
vadász — nyitány.
Közben kb. 12.30: Hírek.
13.15 (1.30): Pontos időjelzés, időjárás- és víz-

állításjelentés.

13.30 (1.30): Hangplemek.

14.40 (2.40): Hírek, élclmszerekrak, piaci árak, arfolyamhírek.

16(4): „Kutyaidomítás”. Kolonias Ferenc, ny. deklatívvelgyelg előadása.

16.45 (4.45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.

17 (5): „Országos helyeghírlítés”. Tutssek József előadása.

17.15 (5.15): Zenekari hangverseny. Vezényel Fridl Frigyes.

18 (6): Francia nyelvtanítás.

18.30 (6.30): Tóth Lia cimbalmozik.

19 (7): „Az újságitás műhelyéből”. Tóth László dr. előadása.

19.25 (7.25): A m. kir. Operaház előadásának ismertetése.

19.30 (7.30): A m. kir. Operaház előadásának közvetítése. Helge Roswaenge vendégfelléptével: „Bobemélet”. Dalmi negy képbén. Szövegét írta Giacosa és Illica. Fordította Radó Antal. Zenéjét szerelte Puccini. Vezényel: Ferencsik János. Rendezte: Rékai Andras.

Az I. felvonás után kb. 20.15 (8.15): Irodalmi rejtélyverseny.

A II. felvonás után kb. 20.55 (8.55): Hírek, löversenyeredmények.

A III. felvonás után kb. 21.55 (9.55): Időjárásjelentés.

Az előadás után kb. 22.30 (10.30): Szalónzenekar. (Külös közvetítés).

Strauss Oszkár: Varázskeringő — egyveleg. — Pugnani-Kreisler: Preludium és allegro (hegedűszó). Neufeld Andor). — Radó-Ihiczky: Kódberont már a határ — dal. — D'Albert: Hegyek alján — ábránd. — Csajkovszkij: Barcarola (gordonkaszó). — Pedro Castucho: Luz de la noche — tangó. Ahtos mi vida — tangó. — Liszt Ferenc: Szerelmi álom.

22.20 (11.20): Farkas Jenő és cigányzenekara muzsikál.

BERLIN:

9: A berlini ifjúság májusi ünnepeiről mikrofonriport. Utána: A Német népszokások című felvonulás helyszíni közvetítése, majd lemezek.

11.30: A munka világa, kétezer méterre a felett és alatt.

12: A munkasküldöttségek fogadtatása a bi-dalmi Kancellarián, helyszíni közvetítés. Utána: nemzetiszocialista dalok. Majd a rádiózenekar dala zenéje.

14: Deutschlandsender. Majd mikrofonriport a tempelhofi ünnepség helyszíni közvetítése, utána zene, közben a német nők műsora.

20.30: Frankfurt.

21: A BVG ünnepi estjének helyszíni közvetítése.

21.30: Bresslau.

22: Stuttgart.

23: Hamburg.

23.30: Leipzig.

24: München.

Utána 3-ig: A kis rádiózenekar játéka.

PRAHA:

6: A 28. gy. e. fuvózenekarának májusi köszöntője.

6.15: Ébresztő, torna, zene.

7.30: Karlsruhi fúrdózenekar.

9.20: A femmunkások dalegylete.

11: Dvorzsek-hangverseny.

12.15: Az 5. gy. e. fuvózenekara.

15.30: A dalosünnep közvetítése.

17.30: Német műsor. Dvorzsekról lemezek.

22.15: Csehi zeneszerzők táncdala.

WIEN:

Az új Ausztria napja.

8.45: Szövetsegi himnusz, ünnepi harsonák.

9.15: Májusi dalok, a bécsi fiúzenekar hang.

9.45: Gyermekek hódolata a Stadionban. Doll-fuss Beszéde.

10.30: A filharmonikusok osztrák hangversenye.

12.30—14: A régi Deutschnmeister-zenekar.

14.20: A rendek hódolata a bécsi vársháza előtt.

15.30: Az új Ausztria napja.

15.50: Rádiózenekar.

16.40: Virágkorzó a Prateren végig. Mikrofonriport a főtúró.

17: A Népeperai zenekar.

19.15: Népzene Ausztriából, rádióegyveleg.

20.30: Páros, fehér, piros. Egy zászló dala.

22: Népművelő a bécsi vársháza előtt.

SZERDA, május 2

BEOGRAD:

11: Lemezek.

12.05: Rádiózenekar.

16.30: Nenadovics Helen zongorázik.

19: Népdallamok.

19.30: Kerbler—Stefán Szilvia énekel.

20: Ljubljana.

22: Lemezek.

13: Reklam-hangverseny.

17.10: Ének.

19.40: Lemezek.

20.45: Vigjáték. Utána tánczene.

MÜNCHEN

12: Berlin.

13: Lemezek.

16: Tarka délután.

17.30: Tavaszi dalok.

18.30: Petre Egon Liszt-műveket zongorázik.

19: Zenei tízjáték. Kétlős.

PRAHA:

6.15: Ébresztő, torna, zene.

10.05: Lemezek.

12.10: Lemezek.

17.35: Lemezek.

18.25: Német műsor.

19: Lemezek.

20.30: Lengyel nemzeti est.

VARSO

12.35: A filharmonikusok ifjúsági hangversenye.

15.20: Lehar: Giuditla-lemezek.

16.35: Tolkacz zongoraművész játéka.

17: A Karlovicz vonósnégyes játéka.

18.10: Kávéházi zene.

20.02: A szimfonikus zenekar Mossakovszki énekessel.

WIEN:

9: Hírek.

11.30: Nőknek.

12: Rádiózenekar.

13.10: Dell zene.

15.20: Torna.

16.05: Filmlemezek.

17.20: Semm Károly zeneszerző művei.

19.30: A rádiózenekar és a Gaudiot-jazz szórakoztató és tánczeneje.

20.20: Tarka tízperc.

20.30: A zene folytatása.

22.25: Seebach-jazz a Palmhof kávéházából.

CSUTORTOK, május 3

BEOGRAD:

11: Lemezek.

12.05: Tánclemezek.

17: Tánclemezek.

19: Lemezek.

20: A rádió szimfonikus hangversenye. Beethoven: I. szimfónia. Csajkovszki: Hangv. Sánta-Saens: Haláltánc. Omphale rokkája. Krisztos: A koszorú ítragédia. Thomas: Mignon, ábránd.

LJUBLJANA:

19: Kivánságlemezek.

20.30: Magánének.

21: Rádiózenekar.

22: Schrammel-hármas.